

## Eisenhower Sugirió un Pacto de Desarme Mundial con Prohibición de Armas Atómicas

El presidente norteamericano pronunció ayer un importante discurso sobre política exterior en la sede de la Sociedad Norteamericana de Editores de Periódicos. Dijo que las naciones occidentales están dispuestas a acoger favorablemente cualquier prueba genuina de un propósito pacifista.

Washington, 16 (U.P.). — El Presidente Eisenhower retó de nuevo a los dirigentes rusos para que demuestren su deseo de paz, poniendo fin a la guerra de Corea, levantando la cortina de hierro de los países satélites y uniéndose a un pacto de desarme mundial en el que se incluye la prohibición de las armas atómicas. Al citar los hechos específicos con los cuales los rusos pueden demostrar su sinceridad, Eisenhower en un importante discurso de política exterior, tomó la iniciativa diplomática solicitando el cumplimiento de esos puntos a los comunistas.

### RESUMEN DE SU DISCURSO

El siguiente es el texto condensado del discurso sobre política exterior pronunciado por el Presidente Eisenhower ante la Sociedad Norteamericana de Editores de Periódicos:

En esta primavera de 1953, el mundo libre pondera una cuestión sobre todas las demás: la posibilidad de una paz justa para todos los pueblos.

Ponderar esta posibilidad equivale a traer instantáneamente a la mente otro momento reciente de grave decisión. El que acompañó a aquella primavera de 1945, todavía más llena de esperanzas, iluminada por la promesa de la victoria y la libertad. La esperanza de todos los hombres justos en aquellos momentos era, también una paz justa y duradera. Los ocho años transcurridos han visto esa esperanza vacilar, ir desvaneciéndose y casi extinguirse. Y la sombra de temor ha vuelto a extenderse tenebrosamente sobre el mundo.

Hoy la esperanza de los hombres libres sigue manteniéndose tenaz y valerosamente, pero estrictamente disciplinada por la experiencia. Descarta no sólo los burdos consejos de la desesperanza, sino también la engañosa ilusión fácil. Pondera la posibilidad de paz con segura y clara conciencia de lo que ocurrió a la vana esperanza de 1945.

### DOS RUTAS DISTINTAS

Aquel propósito común de entonces duró un instante... y desapareció. Las naciones del mundo se dividieron para seguir dos rutas distintas. Los Estados Unidos y nuestros excelentes amigos, los otros países libres, eligieron un camino. Los dirigentes de la Unión Soviética escogieron el otro.

La ruta escogida por los Estados Unidos estaba sencillamente señalada por unos cuantos preceptos claros que gobiernan su



conducta internacional. Primero: Que ningún pueblo de la tierra, como tal pueblo, puede ser considerado enemigo, pues toda la humanidad comparte el común anhelo de paz y camaradería y justicia.

Segundo: Que no puede lograrse perdurablemente la seguridad y el bienestar de ninguna nación en el aislamiento, sino en la cooperación efectiva con las otras naciones hermanas.

Tercero: Que el derecho de toda nación a la forma de gobierno y el sistema económico de su propia preferencia es inalienable.

Cuarto: Que el intento de una nación de dictar a las demás su forma de gobierno es indefendible.

Y Quinto: Que la esperanza de paz duradera de una nación no puede basarse sólidamente en ninguna carrera de armamentos, sino más bien en las relaciones justas y el entendimiento honrado con todas las demás naciones.

### POSICION DEL GOBIERNO SOVIETICO

El gobierno soviético tenía una visión del futuro muy diferente. En el mundo de sus designios, la seguridad se encontraba no en la confianza y la ayuda mutuas, sino en la fuerza: enormes ejércitos, subversión, hegemonía sobre las naciones vecinas. El objetivo era la superioridad del poder, a toda costa. La seguridad se conseguiría negándose a todos los demás. El resultado ha sido trágico.

## Comunicado de la Policía Federal Sobre los Sucesos del Miércoles en B. Aires

Buenos Aires, 16 (U.P.). — La policía federal dió un comunicado en el que subraya que el estallido casi simultáneo anoche de cinco grandes incendios en el centro de esta capital, sometió a un enorme esfuerzo al cuerpo de bomberos. Añade que hubo que utilizar todo el equipo disponible y llamar a todos los bomberos.

El comunicado afirma que se hicieron disparos de armas de fuego desde las ventanas de la Casa del Pueblo, sede del Partido Socialista, y del edificio del Partido Radical. Agrega que los autores de los disparos no pudieron ser aprehendidos.

Asimismo subraya que las dificultades del cuerpo de bomberos se vieron aumentadas por la actitud del público. (En algunos casos los manifestantes cortaron las mangueras de incendio y trataron de alejar a los bomberos).

El comunicado sigue diciendo que los desórdenes comenzaron cuando desde la Casa del Pueblo desconocidos hicieron fuego sobre una columna de peronistas que regresaba de la concentración de la Plaza de Mayo, donde el Presidente Perón hizo uso de la palabra. Agrega que el primer grupo penetró en el edificio bajo una "lluvia de balas", ignorándose si alguno resultó herido.

Sigue diciendo que los bomberos salvaron del quinto piso del edificio del Jockey Club al empleado del mismo, Ramón García, así como a un joven de 17 a 20 años que estaba en el segundo piso.

Finalmente expresa que en la sede del Partido Demócrata (Conservador), que los manifestantes incendiaron también, no había persona alguna.

Por otra parte esta noche seguían ardiendo las ruinas del Jockey Club. Dos compañías de bomberos siguen arrojando agua con cuatro mangueras sobre las paredes que amenazan desplomarse. Los ocupantes de dos casas contiguas fueron evacuados por temor al derrumbe de las paredes.

co para el mundo, y para la Unión Soviética ha sido también irónico. La acumulación del poderío soviético puso alerta a las naciones libres ante un nuevo peligro de agresión. A hacer gastos sin precedentes, en dinero y energías, para armamentos. Las obligó a crear armas de guerra que ya son capaces de infligir un castigo instantáneo y terrible a cualquier agresor. Inculcó en las naciones libres —y que nadie dude de esto— la inquebrantable convicción de que, mientras perdure una amenaza a la libertad, deben a toda costa permanecer armadas, fuertes y prevenidas contra cualquier peligro de guerra. Las instigó —y que tampoco se dude de esto— a llegar a una unidad de propósitos y decisión superiores al poder de la propaganda o de la presión presentes o futuras.

### FAVORABLE DISPOSICION DE LOS ALIADOS

Quedó, sin embargo una cosa esencialmente inalterable no afectada por la conducta soviética: la predisposición de las naciones libres ha acoger favorablemente y sinceramente cualquier prueba genuina de un propósito pacifista que permitiera a todos los pueblos, una vez más, reunirse en la búsqueda común de una paz justa. Las naciones libres, con toda solemnidad y reiteración, han asegurado a la Unión Soviética que su firme asociación jamás ha tenido propósito agresivo alguno en absoluto.

Los líderes soviéticos, no obstante, parecen haberse persuadido —o haber tratado de persuadir a su pueblo— de lo contrario. Y así ha llegado a ocurrir que la propia Unión Soviética ha cometido y sufrido los mismos errores que ha inspirado al resto del mundo.

Lo peor que puede temerse y lo mejor que puede esperarse, puede expresarse con sencillez. Lo peor es la guerra atómica. Lo mejor sería esto: Una vida de perpetuos temor e inquietud; una carga de armamentos agotando la riqueza y el esfuerzo de todos los pueblos; un desperdicio de energía que frustra el sistema norteamericano, o el sistema soviético, o cualquier otro sistema que persiga la verdadera abundancia y felicidad para los pueblos de esta tierra.

vadas están las que pertenecían al Presidente Carlos Pellegrini, y al novelista Miguel Cane, así como libros del famoso orador y publicista español, Emilio Castelar.

## Dos estudiantes salieron exilados de Guatemala

Guatemala, 16 (U.P.). — Los estudiantes Rigoberto Chacón Paz y Edgardo Quirón, que se asilaron en las embajadas de Nicaragua y El Salvador, respectivamente, obtendrán el salvoconducto del Ministerio de Relaciones Exteriores, para abandonar el país, según las últimas noticias.

## La Prensa Colombiana Compara los Sucesos de B. Aires con el "Bogotazo" del Nueve de Abril

Bogotá, abril 16 (UP). — La prensa colombiana dió un gran despliegue a las informaciones sobre los sucesos ocurridos ayer en Buenos Aires, y los compara con el "bogotazo" ocurrido en la capital colombiana el 9 de abril de 1948.

"Diario de Colombia" despliega a todo lo ancho de su primera página un titular de ocho columnas que dice: "Bogotazo en Buenos Aires". "El Tiempo" publica dos comentarios editoriales, refiriéndose a los sucesos como a un "9 de abril de Buenos Aires". El primer editorial, titulado "otro atentado en América", censura el incendio del diario socialista, "La Vanguardia" diciendo que "es nueva prueba de cómo se precaria en América Latina la vigencia de la libertad y de cuán amargo resulta el ejercicio intelectual en esta hora cruzada de signos siniestros".

El editorialista afirma que "la demagogia justicialista ha envenenado al pueblo" y concluye dirigiendo "nuestra voz de compadecimiento" a los redactores y directores del periódico asaltado. En el segundo editorial, titulado "El Tiempo" cita algunas frases del general Perón sobre el problema de la carestía de la vida y de la corrupción administrativa, el editorial afirma que "la situación del gobierno de Perón se hacía débil", y después de citar al presidente argentino concluye: "No hay necesidad de decir ni agregar nada. De todo lo ha dado cuenta el general Perón, que empieza a contar sus días en este año de 1953. He aquí los antecedentes de este 9 de abril de Buenos Aires".

"El Espectador" titula su editorial "el peronazo" y dice que los hechos de ayer "suscitan justificadas protestas, pero no pueden considerarse sorprendentes si se toman al pie de la letra —como las multitudes suelen hacerlo— las consignas que los manifestantes

## Pan Mun Jom será la Sede única de las Negociaciones de Paz

Naciones Unidas, 16 (U.P.). La Comisión Política de las Naciones Unidas aprobó por unanimidad una ponencia presentada por el Brasil que dispone que las negociaciones de tregua para Corea se sigan realizando exclusivamente en Pan Mun Jom. La votación fué de 60 a 4 y ha sido este uno de los pocos casos en la historia en que se ha registrado una aprobación por unanimidad, sin abstenciones. Este es también el primer caso registrado desde el comienzo de la guerra en frío en que la Unión Soviética y las potencias occidentales están de acuerdo sobre una cuestión política de fondo.

## Aplastante Victoria del Partido Racista de D. Malan en los Comicios Sudafricanos

Pretoria, Unión Sudafricana, 16 (U.P.). — El Partido Nacionalista del Primer Ministro Daniel F. Malan se afianzó en el poder con una aplastante victoria electoral a base de su programa de "supremacía blanca".

Esto significa cinco años más de "Apartheid" (segregación racial), y una posible retirada del Commonwealth británico.

Esta noche los nacionalistas tenían asegurada una mayoría de 23 puestos, por lo menos, sobre las fuerzas combinadas de los partidos Unido y Laborista, en contraste con una mayoría total de 1 en el último parlamento. A las 11 de la noche, los nacionalistas tenían 83 puestos, el Partido Unido 57, y su aliado el Laborista 4. Esa mayoría ya ha asegurado la reelección del gobierno de



Daniel F. Malan

Malan. Los resultados finales no se conocerán antes de la mañana de mañana, pero los nacionalistas ya no pueden ser derrotados. Los propósitos del Partido Unido, que comenzaron la elección con 16 puestos, sin contrincantes, conceden ya la victoria nacionalista.

La primera consecuencia del resultado fué una repentina oleada de venta de acciones de minas de oro en la bolsa de Rand donde los precios perdieron esta mañana hasta un 10 por ciento.

### PREPARATIVOS PARA CELEBRAR EL TRIUNFO

Los nacionalistas se disponen a celebrar el triunfo mañana por la noche con desfiles por las mismas avenidas donde en las últimas elecciones desfilaron también, portando antorchas y cantando marchas de guerra sudafricanas y boers para celebrar su primera victoria electoral en 30 años sobre el Partido Unido dirigido mucho tiempo por el finado Primer Ministro Jan Christian Smuts. Tanta seguridad tenían este año, que ya desde anoche habían empezado a fijar carteles anunciando los desfiles de mañana.

Se espera que Johannes Strydom, Ministro y dirigente extremista del Partido, venga a Pretoria a asistir a las festividades en representación de Malan, que se halla en la ciudad del Cabo. Se cree que Strydom acabará sucediendo a Malan en la jefatura del Partido. Malan cuenta 78 años de edad.

Un análisis de los escrutinios demuestra que los nacionalistas no solo conservaron sus posiciones en los distritos rurales, sino que también invadieron las zonas urbanas, donde ya arrebataron a la oposición por lo menos 8 puestos.

## Dramáticas Escenas Durante los Disturbios Ocurridos el 15 en la Capital Argentina

Buenos Aires, 16 (U.P.). — Continúan los disturbios en Buenos Aires, provocados a raíz del estallido de bombas colocadas por manos desconocidas. Después del ataque a la "Casa del Pueblo", que duró más de tres horas, la muchedumbre siguió hacia la calle Tucumán donde está el edificio del Partido Radical, entrando en el mismo e incendiando el primer piso. Desde allí lanzaron los muebles a la calle y los incendiaron. Los bomberos actuaron rápidamente y sin obstáculos tratando de contener el incendio, ya que al parecer la muchedumbre se había

marchado y sólo se podía ver policías y bomberos en los alrededores. El redactor de la United Press que acudió a los incendios pudo ver al regresar al centro de la ciudad a un grupo de personas atacando un comercio que al parecer reabrió sus puertas cinco minutos antes de las ocho de la noche, hora para la cual se había señalado el cese de trabajo. La muchedumbre lanzó a la calle, a través de las escaparates, sillas y mesas metálicas, dejando todo el resto del local en ruinas.

### PROTECCION AL DIARIO "LA NACION"

Dos coroneles de policía, al final de la calle Florida, protegen el edificio de "La Nación" en tanto que otro grupo monta guardia en protección del edificio contiguo, en que se encuentran las entradas a la redacción y al local de distribución, en la esquina de San Martín y Corrientes.

El primer ataque lanzado contra el edificio del partido socialista comenzó a las ocho de la noche. Se dice que la mayor parte de los muertos fueron víctimas de pedruzcos de cristales de algunas ventanas destruidas al estallar una de las bombas, o personas pisoteadas por la multitud, presa de pánico, al producirse la primera detonación.

En la plaza escuchando a Perón, habían alrededor de 100.000 personas. El presidente se mantuvo tranquilo y exhortó al pueblo a que mantuviera la calma. Al ocurrir las explosiones dijo que se debían a los enemigos de la nación, que tenían muchas razones para estar descontentos con su gobierno. Añadió: "Se trata de una guerra psicológica, organizada y dirigida desde el exterior con agentes en el interior de la Nación. Hay que buscar a esos agentes y cuando se les encuentre colgarlos de un árbol". La concentración había comenzado bastante temprano y a las 5 y 30 quedó abierto el acto por Eduardo Buletich, secretario general de la Confederación General del Trabajo.

### EL INCENDIO DEL JOCKEY CLUB

En el incendio producido en el Jockey Club, un redactor observó a grandes grupos de personas, mientras un resplandor

## Detuvieron en B. Aires Al Supuesto Autor del Atentado en Pl. de Mayo

Buenos Aires, abril 16, (UP). Esteban Jacyna, nacido en Lituanía y nacionalizado ciudadano de Estados Unidos, fué detenido cuando corría escaleras arriba por una de las salidas de la estación del ferrocarril subterráneo donde ocurrió una de las explosiones de ayer en la tarde durante la manifestación de apoyo al presidente Perón.

Personas que se encontraban en dicho sitio lo señalaron como el que arrojó la bomba que estalló en un vagón del subterráneo.

Según se informó, Jacyna es domador de elefantes de un circo norteamericano que salió de los Estados Unidos en 1951 y estaba realizando un recorrido por la provincia de Buenos Aires, después de haber llegado hace cuatro meses procedente del Brasil.

En su declaración a la policía dijo que se dirigía a su casa en el subterráneo, encontrándose en medio de la confusión causada por la bomba. Aún continúa bajo interrogatorio en el cuartel de la policía.

### INFORME DE HERKIMER ESTADO DE N. YORK

Herkimer, Estado de Nueva York, jueves, abril 6, (UP). — Las autoridades locales dijeron que ninguna persona llamada Jacyna figura en los libros oficiales o guía de teléfonos de esta aldea.

En Buenos Aires la policía informó que un ciudadano naturalizado norteamericano, del nombre Esteban Jacyna, de Herkimer, Nueva York, había lanzado una de las bombas que estallaron esta tarde durante una manifestación de apoyo al presidente Perón.

### LA DERROTA DEL PARTIDO UNIDO

Este triunfo lo obtuvieron a pesar de la gran campaña del Partido Unido, con empleo de verdaderas flotas de automóviles y aviones con el fin de hacer acudir a las urnas a un número de electores sin precedentes en Sudáfrica.

Los escrutinios incompletos de las cinco provincias de la Unión —Transvaal, Natal, Estado Libre de Orange, África Sudaoccidental y Provincia del Cabo— demuestran que los unidos no han podido avanzar nada en África Sudaoccidental, o el Estado de Orange, mientras los nacionalistas consiguieron varios escaños urbanos en Natal y Transvaal. Uno de los muertos ganados por los nacionalistas fué el de Mayfair, en el Transvaal, donde derrotaron a J. H. S. Parrot, Director Nacional de los "Commandos de la Antorcha". También fueron derrotados otros dos miembros del antiguo gabinete del Partido Unido, el Dr. Colin Steyn y J. W. Jushet.

Millares de miembros del Partido, que estuvieron toda la noche pendientes de la radio, quedaron decepcionados por el mal papel hecho por su Partido después de las más grandes campañas electorales que el país ha conocido. Hasta los más nostálgicos de este Partido calculaban que por lo menos reducirían la mayoría nacionalista.

En el pasillo de entrada se incendiaron los muebles y pronto se observaron las llamas en varios lugares del edificio de 6 pisos que se encuentra en las calles Tucumán y Florida. El Jockey Club tiene una valiosa colección de obras de arte entre las que se cuenta un Goya, dos Van Gogh y otras pinturas inapreciables. Muchos de los cuadros se cayeron de las paredes mientras las lenguas de fuego ascendían vorazmente. La parte del edificio que da a la calle Tucumán era un infierno lleno de llamas y chispas. Se escucharon algunos gritos de "Viva Perón", cuando algunos se atrevieron a entrar en el pasillo, pero en general reinó el silencio, mientras el edificio se convertía en un horno. La policía formó cordones y comenzó a ordenar a todos los presentes, a que se alejaran, mientras los bomberos trataban de atacar las llamas desde dos frentes. A las cuatro de la madrugada el edificio seguía ardiendo.

### VERSION DEL PERIODICO "DEMOCRACIA"

Oficialmente se anunció que el número de muertos asciende a 6 y que hay más de 90 heridos, víctimas de las bombas que estallaron ayer tarde, durante la concentración de apoyo al presidente Perón, llevada a cabo en la plaza de Mayo. Mientras tanto el diario peronista "Democracia" culpa a los socialistas del atentado. "Democracia" dice que la explosión de las bombas constituye un ataque contra el pueblo y agrega que estallaron alternativamente en la Plaza de Mayo y en otros lugares acusando de ello directamente a los socialistas. El editorial agrega, sin embargo, que "el siniestro cerebro que calculó y dirigió la operación está en otra parte, en el extranjero". El cálculo de las pérdidas asciende a 20 millones de pesos y otras fuentes indican que casi la totalidad del edificio del Jockey Club, sobre todo la parte que da a la calle Tucumán

## Explosión causó 16 muertes en Chicago

Chicago, 16 (U.P.). — Una explosión destruyó una fábrica y según la policía causó la muerte de 16 personas, en su mayoría mujeres. Fueron llevados a la morgue 12 cadáveres y según los bomberos hay cuatro más entre los escombros. Por lo menos 32 personas fueron atendidas en diversos hospitales por haber sufrido lesiones y heridas al arrojarse a la calle desde las ventanas de la fábrica, cuando la explosión se produjo. De inmediato las llamas cundieron en todo el edificio de la fábrica de cuatro pisos. La policía dijo que cuando se produjo la explosión había 100 personas trabajando en la fábrica que pertenece a la "Haber Corporation".

## Los Franceses se Retiran en Indochina

Saigón, 16 (U.P.). — Los rebeldes de Viet Minh continúan cruzando en número creciente la frontera de Laos, en tanto que las fuerzas de la Unión Francesa se retiran al sur a una nueva línea defensiva. Los pilotos franceses informaron que miles de comunistas avanzan desde la base roja de Yen Bay, punto de partida de la ofensiva rebelde a 135 kilómetros al noroeste de Hanoi. Según estos informes los rebeldes han ocupado posiciones desde las cuales podrán atacar más al interior de Laos o al bastión francés de Naxan, al nordeste de Indochina o bien hacia la parte baja del perímetro defensivo. El mando francés informó que se esperan ataques violentos en el sector de Phully, a 48 kilómetros al sur de Hanoi, pero las noticias agregan que se trata de un ataque secundario, mientras los rojos efectúan mayores incursiones en dirección a Laos. La guarnición que abandonó la plaza de Sam Neua, a 56 kilómetros dentro de Laos y a 160 kilómetros al sudoeste de Hanoi, siguió marchando a través de las tupidas selvas de Khouane, a 450 kilómetros al sudoeste de Hanoi.



## AVISOS ESPECIALES

### MAX SCHNEFMANN

Sucesor

PRADO Nº 135 FREITE HOTEL SUICRE

Living 5 piezas, desde Bs. 18.500 —

Comedores y Dormitorios

Radiola Pilot con pick-up 3 velocidades en mueble

BAUL ROPERO

Escritorios y estantes

SILLONES SUELTOS

### COMPRAMOS

Miel de abejas, corchos, botellas vacías, ganchos gruesos. Fábrica "COLMENA" Juan de la Riva 59. Patio.

### CHEVROLET

Vendo auto 37. Graneros 340.

### GRAN OCASION

Vendo juego de living, escritorio grande para oficina y sillones Plaza Frias 108, (altos enfardado).

### VENDO

Abrijo de piel nuevo. Muriillo 158 (bajos).

### BUSCO

Local céntrico o sótano, preferentemente en edificio moderno. Pago alquileres adelantados. Ofertas: Gerencia Hotel París. Teléfono 5452.

### Local Céntrico

O sótano, busco en alquiler. Pago adelantado. Ofrecer Gerencia Hotel París. Casilla 192. Teléfono 5452.

### WHISKY

Compro al contado. Ofrecer Gerencia Hotel París.

### OCASION

Vendo una cabina de camión Chevrolet 1948, en perfectas condiciones. Ver y tratar: "Carmén de Calacoto". Teléfono 6261. Sr. Yañez.

### LLANTAS

Vendo. 2.85 x 20. 700 x 17. Tumbusla 398.

### SE ALQUILA

En Sopocachi residencial amueblada. Agua caliente, frigidaire, teléfono, garage, jardín, terraza cubierta etc. Referencias: Teléfonos 5556 y 3176 de horas 9 a 13.

### SE VENDE

Una casa situada en la calle de La Cruz No. 50. Consta de un departamento, dos almacenes y horno. Precio y demás detalles en calle Muecas No. 685. Alojamiento "El Rosal".

### MOTOR RE-NU

30 H.P. con polea, en venta. Avenida Pías 246. Teléfono 5293.

### ALQUILO

Pieza amueblada. Belzu 161.

### COMPRO AUTO

Convertible. Dirigirse: Hotel España, horas de 7 a 9 a.m. y de 12 a 15 p.m.

### NINERA

Necesito. Mujía 78. Sopocachi.

### Vendo Terreno

Céntrico 260 m2. sobre esquina Avenida América y calle Isaac Tamayo a Bs. 5.000.— el metro. Referencias: Graneros 437.

### VENDO

Vagoneta Ford 1948. Precio excepcional. Referencias: Teléfonos 3578 y 3383.

### ANTICRETICO

Doy 2 departamentos Miraflores y Sopocachi. Vendo alambre tejido. Referencias: Mayor Carrasco No. 395, frente Clínica Muller.

### Multicopiador

Compramos. Avenida Santa Cruz 95, oficina 8.

### PLANCHAS

De turril, vendo. Héroes del Chaco 770 (antes Busch) Miraflores.

### NATIONAL Airlines

PIDA INFORMES EN:

### TRANSCONTINENTAL

### CAMARERA

Sirvienta se necesita con certificados. Belisario Salinas No. 293. Teléfono 1278.

### SE TRANSIERE

Un negocio de abarrotes bien acreditado, con trastienda, patio y dependencias. Avenida Ecuador No. 1044.

### BILLARES

Venta dos mesas billar, una billar. Referencias: Jenaro Sanjines 842.

### NINERA

Sirvienta aseada, cama adentro, busca familia extranjera. Intú presentarse sin certificados. Avenida Argentina 250, último piso.

### JEEP

Vendo en magníficas condiciones. Referencias: Jenaro Sanjines 474 (altos Bar Londres) Sr. López (Mineros).

### VENDO

Películas para máquina fotográfica 35 mm. Sábado y Domingo. Avenida Busch 693.

### COCINERA

Se necesita. Avenida Estados Unidos 338.

### SIRVIENTA

Necesito, que entienda de cocina. Buen sueldo. Strongest 380.

### SE VENDE

Un abrigo Indian Lamb y un sacón de zorro plateado nuevos. Referencias: Jorge Saenz 98 o teléfono 6509.

### Piano Alemán

Hermoso, marca Ronisch, en venta. Obrajales, Avenida Sues No. 71.

### EN VENTA

Tienda de abarrotes y living tres piezas. Muriillo 280.

### EN ANTICRESIS

Ofrezco departamento 8 habitaciones y dependencias. Muriillo 280.

### FARMACEUTICO

Precisa firma importadora. Antecedentes a: Casilla 1243.

### Deseo alquilar

Casa pequeña o departamento de 4 o 5 piezas, independiente, amueblado, que tenga cocina eléctrica, frigidaire, calefactor. Que esté situada en Sopocachi o cerca al centro de la ciudad. Referencias: Llamar al teléfono 6371, a la señorita Joan Martus, en horas de oficina.

### EN VENTA

Camioneta International standard precio muy bajo. Referencias: Calle Beni No. 103. Sr. Palma.

### MAQUINA

Fotográfica LEICA o similares. compra. Avenida Ecuador 737. Horas 12 a 14.

### MOZO

Se necesita. Intú presentarse sin recomendaciones. Avenida 6 de Agosto No. 580, esquina Aspiplaza.

### OFICINISTA

Con práctica en trabajos de sastretería, Kardex, Planillas. Escribir con referencias completas a casilla No. 112.

### SE VENDE

Auto Chrysler New Yorker, nuevo, en perfectas condiciones. Referencias: Víctor Sanjines No. 4 (Final Ecuador) o teléfono 6358.

### COMPRO

Auto marca Chevrolet o Plymouth, modelo 48 adelante. Pago al contado. Referencias: Avenida Mariscal Santa Cruz No. 31.

### MAQUINA

Fotográfica o similares, compra. Avenida Ecuador 737, horas 12 a 14.

### ALQUILO

Garage Ecuador 510

### CHALET

En Sopocachi, se alquila amueblado. 2 dormitorios, living, comedor, cocina eléctrica frigidaire agua caliente, teléfono. Datos: Teléfono 5160 de 14 a 18 de la tarde.

### SE NECESITA

Una buena cocinera. Presentarse con certificados. Se paga buen sueldo. Referencias: Calle Muriillo 584, segundo piso.

### COMPRO

Automóvil o camioneta, modelo 1950 adelante. Pago bien. Colón 295. Teléfono 6123.

### COCINERA

Necesito para Calacoto. Intú presentarse sin certificados. Colón 295.

### NECESITO

Cocinera y niñera con certificados. Pago buen sueldo. Federico Zuazo 441.

### Royal Portátil

Máquina de escribir, se compra. Pago buen precio. Librería "Juventud". Plaza Muriillo 413, segundo piso.

### EN VENTA

Camioneta Ford, modelo 1947, motor standard. Referencias: Avenida Saavedra, 1025 de 9 a 10 y de 14 a 15.

### COMPRO

Acciones telefónicas y aparatos sueltos. Teléfono 5013.

### TERRENO

Se vende 253 m2. final calle Hermanos Barragán, Miraflores a Bs. 900 el metro. Referencias: Teléfono 2756. Horas de oficina.

### NINERA

Se necesita, con buenas recomendaciones. Avenida 20 de Octubre 475. Edificio Emusa, 1er. piso A.

### SE VENDE

Un coche-cuna nuevo. Calle Méndez Arcos Nº 60. (Sopocachi).

### EN VENTA

Jeep modelo 46 y automóvil Ford, modelo 42. Referencias: Avenida Ecuador No. 764.

### MAQUINARIA

Para barraca, se desea comprar. Dirigirse a W. V. C. Casilla 201. La Paz.

### COMPRO

Estantería y mostrador para tienda. Dirigirse: Calle Beni 160.

### SE NECESITA

Sirvienta con buenas recomendaciones. Calle Yungas 73 o 228.

### CASA

O departamento completo necesario en alquiler. Preferlo Sopocachi. Dirigirse: Teléfono 6550.

### Terreno en venta

Ofrezco lote 475 metros. Avenida Ecuador. Referencias: Teléfono 6550.

### SMOKING

Nuevo en venta. Elimaní No. 20.

### ANTICRETICO

Departamento céntrico amplio e independiente, por Bs. 400.000. Referencias: Avenida Saavedra No. 456.

### Compro 2 Jeep

Urgente compro 2 Jeep nuevos o con poco recorrido. Al contado. Teléfono 3180. Sr. Chávez.

### SE VENDE

Coche cuna. Referencias: Teléfono 4750.

### Busca Huellas

Vendo. Sucre 362.

### MAYORDOMO

Para propiedad mecanizada del Altiplano, se necesita. Barvia Co. Inc. Edificio Osorio, segundo piso. Oficina 5. Avenida Camacho.

### DEPARTAMENTO

Amueblado pequeño. Entrego 15 de mayo. Cocina y baño magnífico. Agua caliente. Solarium y terraza Bs. 20.000.— Referencias: Altos Braniff. Ayacucho 180. Oficina 203.

### DEPARTAMENTO

Pequeño se ofrece en contrato anticretico. Dirigirse: Calle Segundo Crucero 546 (final Pichincha).

### SE VENDE

Camioneta International K.B. 2 Referencias: Loayza 362.

### Máquina de coser

Radio, vendo. Zolfo Flores 210 San Pedro.

### LLANTAS

Compro 600 x 16, con preferencia Michelin Dunlop o Firestone. Dirigirse: Sr. Herbas. Oruro 65.

### CONSTRUCTOR

Vendo en cualquier cantidad, puestos en construcción piedra cortada-bruta, arena y cascote. Referencias: Graneros No. 394.

### CLINICA DENTAL

Vendo Clínica Dental flamante, completa. Compresora de aire Corriente 110 vol. Referencias en este diario.

### CUEROS

Compro cueros de res y silvestres. Casa Exima. Edificio Iglesias. Teléfono 2936 Casilla 1184.

### SIRVIENTA.

Y niñera se necesita. Presentarse con certificados. Se paga sueldo especial. Referencias: Comercio 327. Casa Broadway.

### Bs. 150.000.—

Doy anticresis por casa o departamento con tienda. (o en alquiler) Preferible Avenida Américo. Referencias: Avenida Buenos Aires 871.

## Cómo Funciona el Sistema Económico Soviético

Por: A. K. Cairncross

(Continuación)

Aún otra diferencia que ha llamado la atención ha sido la de confiar la planificación de los programas de producción de las fábricas principales al Centro. Es difícil cercionarse de cómo difiere la técnica soviética de las usadas, por ejemplo, en Gran Bretaña durante la guerra o de las empleadas actualmente por las industrias nacionalizadas. Parece como si el Presupuesto del Estado juegue en ello un papel subsidiario, como lo tuvo aquí en tiempo de guerra, subordinando los controles financieros a los controles administrativos, como es natural cuando las necesidades del consumidor han de sacrificarse a las del gobierno. Me inclinaría a suponer que la clave de la planificación soviética reside en su asociación con la industrialización, por una parte, y la presión inflacionaria por la otra; funciona mediante la canalización hacia un determinado sector industrial que el gobierno ha decidido ampliar, de los recursos de mano de obra de la vasta reserva campesina rusa, y en la carencia de cualquier limitación del mercado debido a la producción en otros sectores. Tal vez sea este un esquema demasiado simplificado del asunto, pero en mi opinión contiene el quid de la cuestión.

Un segundo síntoma de inflación, especialmente donde se "planifica" es el almacenamiento o acumulación. Siempre que las fábricas están sujetas a un programa rígido se disponen a atesorar todo lo que puedan —mano de obra, materiales y géneros terminados, incluso—, para asegurarse de que podrán hacer las entregas oportunamente. Un ingeniero ruso a quien expuse esto se escandalizó negando indignado que las fábricas soviéticas acumulasen nada preventivamente. Pero supe por otros conductos que yo estaba en lo cierto. Los delegados chinos a la Conferencia no disimularon que ellos también tenían que luchar contra la tendencia a almacenar. Confirmaron que había una guerra constante entre los departamentos centrales escasos de material y las fábricas, decididas a tener sus depósitos tan nutridos como les sea posible para evitar que su producción se desorganice. Sin embargo, no precisaban testigos personales para saber que la acumulación, bien de mano de obra o de materiales, tiene lugar en la Unión Soviética. ¿Cómo, de no ser así, batiría una fábrica su propia marca de producción en un veinte y hasta en un ochenta por ciento? ¿Y cómo una fábrica de motocicletas puede jactarse de cambiar de modelo sin que se baje su producción?

Los impuestos en Rusia sirven el fundamental objetivo de habilitar fondos para satisfacer las necesidades del gobierno, y no se complican, como en la Gran

## Cupón Triple Sorteo de EL DIARIO

**POR VEINTE DE CUPONES/ CANJEAREMOS UN NUMERO PARA NUESTRO SORTEO!**

### LISTA DE PREMIOS

- Un Juego de Living
- Una Cocina eléctrica
- Un Frigidaire eléctrico
- Una Aspiradora eléctrica
- Una Vajilla para mesa
- Una Radio Telefunken

1.— Con 20 (veinte) cupones se podrá canjear un número que dará derecho a participar en el Triple Sorteo de EL DIARIO.

2.— El primer lote de premios será sorteado el día 20 de diciembre de 1952 y se denominará LOTE NAVIDAD. El segundo lote de premios será sorteado el día 20 de mayo de 1953 y se denominará LOTE DIA DE LA MADRE.

3.— Los números no son nominativos y por tanto la entrega de premios se hará a los vencedores de los números premiados no aceptándose ningún reclamo por pérdida o destrucción etc.

4.— El canje de cupones se realizará en la siguiente forma: Para el LOTE NAVIDAD hasta el día 15 de diciembre de 1952 (ciudad interior y exterior). Para el LOTE DIA DE LA MADRE hasta el día 10 de mayo de 1953 (ciudad interior y exterior) de 1953 (interior y exterior). Los cupones que lleguen posteriormente, no serán tomados en cuenta.

5.— Todos los números del Triple Sorteo de EL DIARIO tienen validez para los 3 lotes de premios por lo tanto deberán ser conservados hasta la finalización del Triple Sorteo de EL DIARIO, a saber hasta el día 20 de mayo de 1953. Se comprende que los números premiados en un u otro de los lotes quedarán descalificados para los sorteos posteriores.

6.— El sorteo del primer lote de premios se efectuará entre los números emitidos hasta el día 15 de diciembre de 1952. De la misma forma el sorteo del segundo lote de premios se realizará entre los números emitidos hasta el día 27 de diciembre de 1952. Inclusive los que hubieran sido premiados en el primer sorteo, correspondiente al LOTE NAVIDAD y para concluir el sorteo del tercer lote de premios se efectuará entre los números emitidos hasta el 15 de mayo de 1953 y los que no hubieran sido premiados en los dos primeros sorteos, es decir los correspondientes a los lotes de Navidad y Reyes.

7.— Los tres lotes serán sorteados ante Notario. Público en el lugar y hora indicados por dicha autoridad. Asimismo el señor Notario, indicará con la correspondiente anterioridad al procedimiento, a utilizarse en los tres sorteos.

8.— Los favorecidos podrán retirar sus premios en horas y días hábiles previa la presentación de los números premiados.

NOTA.— Nuestros lectores del interior y exterior pueden dirigirse para efectuar sus canjes a la Empresa EL DIARIO S. A. La Par calón postal Nº 5 incluyendo un sobre con la dirección del interesado, más la estampilla necesaria para la devolución.

Bretaña, con sentimientos igualmente. El gobierno no trata de reducir las diferencias de clase, puesto que, teóricamente, en Rusia las clases no existen. Lo que los rusos consideran clases se refiere únicamente a la propiedad de los medios de producción, no de riqueza o de poder político. Allí no hay tonterías de impuestos regresivos; el impuesto sobre la producción da más de la mitad de los ingresos nacionales. No hay la preocupación de que los tipos de interés puedan ser excesivos; el interés de los bonos del gobierno es del 3%, y el de los depósitos de ahorro, prestados por un mínimo de seis meses, dan el 5 por ciento. No hay impuesto sobre la herencia, ni sobre los ahorros, ni exacciones prohibitivas sobre el exceso de ganancia. Se tiene la tentación de pensar que la economía soviética en su actitud hacia el provecho y la riqueza está mucho más cerca del capitalismo del siglo XIX que del Estado bienhechor del siglo XX.

Preguntamos a los economistas soviéticos si no temían que la herencia originase una nueva clase de ricos. La pregunta les divertió y sus respuestas fueron instructivas... Desearon la idea de que la gente pudiese utilizar la riqueza heredada para descansar o dejar de trabajar por que, según nos dijeron, en la Unión

Soviética todo el mundo gusta tanto del trabajo que nadie desearía convertirse en parásito. Indicarían que no cabía la propiedad privada de los medios de producción y por lo tanto no podía haber explotación, en el sentido marxista. Se nos recordó que las reformas monetarias y medidas similares por parte del gobierno podían acabar rápidamente con cualquier concentración de dinero o de bonos del gobierno en manos privadas.

(Continuará)

### ANGEL GUERRERO M. ABOGADO

Ha reabierto su estudio en la calle Comercio Nº 407 Oficina 8. Esq. Ynacocha. Especialidad causas penales, civiles y administrativas.

pasajes en:

TRANSCONTINENTAL

## FUTBOL-TOTO

TODOS DIARIOS QUE ESTE DIAJIO REPRODUCE UN MONO Y SIN EMBARGO NO ES SINO LA RECONSTRUCCION DEL ASPECTO PROBABLE QUE FUERE HABER TENIDO "EL HOMBRE DE SWART KRAN", CUYOS RESTOS FUERON DESCUBIERTOS EN AFRICA, EN 1948. POR BROOM Y ROBINSON. A PESAR DE TRATARSE DEL INDIVIDUO MAS PARECIDO A UN MONO QUE SE CONOZCA, ERA UN SER QUE RAZONABA, HABLABA SU CIERREZO ERA DE UN TAMAÑO DOBLE DEL DE UN GORILA Y CAMINABA ERECTO. SE HAN HALLADO TAMBIEN OTROS RESTOS DE HOMBRES-MONOS AFRICANOS, PARECIDOS AL PRIMERO, PERO DE CEREBRO MAS REDUCIDO. AUNQUE DISTINTO AL DE LOS MONOS, SE HAN ELLOS EL VERDADERO RO ANILO DE UNION ENTRE EL HOMBRE Y EL MONO Y AFRICA SERIA LA CUNA DEL GENERO HUMANO. EL HOMBRE, POR SU PARTE, VERA A SER MUCHO MAS ANTIGUO DE LO QUE CREIAM HASTA AHORA. LOS INVESTIGADORES



## Remón se Propone Revisar el Pacto con E. U. Sobre Tráfico a Través del Canal de Panamá

Caracas, 16 (U.P.). — El Presidente de Panamá, Cnl. José Antonio Remón, en un informe presentado al escritor venezolano Carlos Dorante y publicado en "La Esfera", de hoy, dice que "tratará de lograr la revisión del tratado con los Estados Unidos. Declara el presidente: "Los tratados existentes desde 1903, y fueron revisados luego en 1936. Ellos regulan las relaciones entre Norteamérica y Panamá, en cuanto a funcionamiento y utilidades del Canal. Por ellos, Panamá devenga 430 mil dólares por año. Trataré de conseguir que se revisen algunas cláusulas. Por lo menos, he de tratar que se cumpla el tratado vigente".

Durante, explica "el tratado, con todo su anacronismo, no se cumple a cabalidad. Estipula, por ejemplo, que la unidad territorial no debe ser interrumpida nunca. Es decir, que Panamá no debe ser nunca partida en dos, por el canal, para resolver lo cual, los Estados Unidos ha debido construir un puente o un pasaje subterráneo que constituyera territorio nacional panameño, tierra panameña en Panamá, por donde transitarán los panameños sin pedir permiso a los norteamericanos".

Durante, pregunta luego sobre la acusación guatemalteca de ingerencia en sus privados y Remón responde: "Panamá no ha firmado pacto militar con nadie, ni para agrandar ni defensa. Mi gobierno es nacionalista, y amigo de los países amigos".

Luego, a la pregunta de si Panamá ingresaría en un bloque político de la cuenca del Caribe, contesta: "Cuando los de América nos unamos en un solo bloque, los países grandes tendrán mayor atención hacia nuestras actuaciones y nuestros intereses particulares".

## Reunión en la Habana Sobre el Trabajo de Plantación

La Habana, Cuba 16. — La Comisión del Trabajo de Plantaciones de la Organización Internacional del Trabajo clausuró recientemente su reunión en esta ciudad después de adoptar una serie de resoluciones encaminadas a mejorar los servicios higiénicos y sociales, la reglamentación de salarios y otras materias relativas al trabajo en las plantaciones. Trece países estuvieron representados en dicha reunión que duró unas dos semanas.

Respecto a los servicios higiénicos y sociales, la Comisión aprobó seis resoluciones, de las cuales cinco se refieren a:

1. — El establecimiento de centros de socorro, dispensarios para los trabajadores y sus familias, unidades móviles, hospitales, asistencia antes y después del parto para las madres, capacitación de personal médico y sanitario, inspecciones médicas regulares para el pronto reconocimiento de las enfermedades, y juntas consultorias con representación obrera;
2. — Examen médico y cuidado de los trabajadores al ser contratados;
3. — Saneamiento del suministro de agua en las plantaciones;
4. — Trabajo menos pesado y descanso suplementario, sin pérdida de sueldo, para las mujeres encintas;
5. — Remuneración para los trabajadores enfermos en espera de la introducción de un plan de seguridad social.

En una sexta resolución, se le encomienda a la Organización Internacional del Trabajo la preparación de un informe sobre la incidencia de las enfermedades entre los trabajadores en relación con la productividad; y se le pide al Consejo de Administración de la OIT que incluya en el temario de una próxima reunión, la cuestión de la seguridad social para los trabajadores de plantaciones y sus familiares.

La comisión también aprobó las siguientes recomendaciones respecto a la reglamentación de los salarios:

1. — Las autoridades competentes deberán tomar medidas para favorecer la clasificación de los diversos tipos de trabajo, la definición de los mismos, y la evaluación de la capacidad;
2. — La OIT deberá preparar un informe sobre las medidas necesarias para obviar los efectos adversos sobre los trabajadores de las fluctuaciones extremas de los mercados mundiales de consumo, así como para asegurar la estabilidad del empleo;
3. — Los trabajadores deberán recibir remuneraciones suplementarias durante los años de auge de la producción;
4. — Las entidades encargadas de la fijación de salarios deberán revisar los requisitos mínimos de subsistencia y las variaciones de los precios antes de fijar los salarios mínimos.

La Comisión también resolvió que no debería existir discriminación alguna por motivos del origen o de la condición personal de los trabajadores. En principio los salarios deben evaluarse en términos monetarios y los obreros de plantaciones cuyo trabajo es similar al de otros sectores de la producción deberán recibir salarios equivalentes.

En una sexta resolución, se le encomienda a la Organización Internacional del Trabajo la preparación de un informe sobre la incidencia de las enfermedades entre los trabajadores en relación con la productividad; y se le pide al Consejo de Administración de la OIT que incluya en el temario de una próxima reunión, la cuestión de la seguridad social para los trabajadores de plantaciones y sus familiares.

## Una Declaración del Primer Secretario General de las NN. UU.

Naciones Unidas, N. Y. 15. — Al conocer el señor Trygve Lie, Secretario General saliente de las Naciones Unidas, el nombramiento de su sucesor, hizo las siguientes declaraciones: "Al acordar recomendar al nombramiento del señor Dag Hammarskjöld como Secretario General, el Consejo de Seguridad ha reafirmado el papel central que desempeñan las Naciones Unidas en su labor en pro de la paz y del entendimiento, y ha proporcionado nuevos motivos de esperanzas respecto a los destinos de la Organización. "Fue con la esperanza de que se llegara a dicho acuerdo en este momento crítico de la historia mundial que yo presenté mi renuncia en noviembre último, quince meses antes de que expirara el período de mi nombramiento. Así ha sucedido, quedando yo sumamente complacido".

## Ayuda del Gbno. Peruano al Fondo de Socorro a la Niñez

Por: Luis Vidal Soluguren.

Lima, (UNITED). — Utilizando parte de los fondos con que el Perú ha contribuido al sostenimiento del Fondo Internacional de Socorro a la Infancia de las Naciones Unidas (UNICEF), este organismo ha adquirido en el país 875 mil toneladas de azúcar peruana, las que acaban de ser enviadas a Beirut, para aliviar la situación de los niños refugiados en Palestina. El envío fue hecho desde el puerto azucarero de Chicama, por la vía de Nueva York. Su costo aproximado es de un millón de soles con un desembolso de 650 mil soles por concepto de fletes.

Cabe destacar con este motivo que la donación del Perú correspondiente a 1952, se empleó en la adquisición de un total de un millón, 296 mil, 980 kilos de azúcar, que significaron una inversión de un millón, 800 mil soles y que sirvieron a la UNICEF para llenar sus altos fines a los pueblos libres del mundo necesitados de ayuda.

Sabido es que esta labor de ayuda de la UNICEF a favor de los niños desplazados de Palestina, tuvo su origen en la cruenta lucha librada entre árabes y judíos por la posesión de la Tierra Santa. Mientras los hombres desencadenan una guerra que consideran sagrada, la orfandad y la miseria, comenzó a dejar su huella en los hogares de Palestina, produciéndose como consecuencia el éxodo de los no combatientes a los lugares donde la paz no había sido turbada.

Fue a raíz del doloroso espectáculo que presenció el difunto Conde Bernadotte, mediador de las Naciones Unidas, que la UNICEF, por iniciativa de éste, comenzó a prodigar su ayuda con el envío de alimentos, ropa y medicinas para aliviar la penuria y padecimientos de los niños, con padres o sin ellos, que tuvieron que emigrar de los campos de lucha.

La UNICEF también ha extendido su ayuda al Perú y esta significa una inversión hasta la fecha de 848 mil dólares, con los que se ha favorecido a numerosos niños y madres peruanas. De acuerdo con el último plan aprobado por la UNICEF, un millón de niños peruanos serán vacunados contra la difteria y la tos convulsiva.

## Más de Nueve mil Estudiantes Extranjeros en Universidades de Países Latinoamericanos

París, 16 Abril. — La UNESCO acaba de publicar la versión española de "Estudios en el Extranjero", volumen que describe cerca de 43.000 becas, con las condiciones que deben reunir los candidatos, y que actualmente permiten a profesionales y estudiosos del mundo entero proseguir su formación en universidades del extranjero. El desarrollo de la ciencia, la técnica y la industria, exige hoy en día facilidades multiplicadas que favorezcan el intercambio de ideas, y por ende, el mejoramiento de la investigación y de la enseñanza.

El repertorio se edita por quinta vez y la edición presente, cubre el período 1952 - 1953. En 400 páginas se relatan los casos de 67 países, 30 territorios y la labor de intercambio de personas que incumben a las instituciones internacionales y a 26 organismos de tipo regional. Un estudio de esta naturaleza no agota el tema, pero ofrece muchos datos y por lo que respecta a América Latina, sólo faltan Guatemala, Paraguay y Panamá que no contestaron a los cuestionarios dentro del plazo previsto. El programa de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas, ofrece por otra parte nuevas facilidades que interesan a los futuros bibliotecarios, periodistas, museógrafos, ingenieros, etc.

Del quinto volumen se han editado 10.000 ejemplares en inglés, francés y español. Los lectores de lengua española pueden adquirirlo a un precio reducido, equivalente a 350 francos franceses. Las universidades, escuelas normales y colegios técnicos encontrarán en él, elementos de juicio para poder guiar a sus alumnos en la elección de carrera, según las oportunidades que las becas internacionales ofrecen. Con frecuencia se malogran muchas becas ofrecidas por las grandes instituciones, debido a que los candidatos no remiten sus solicitudes en el plazo y forma exigidos.

Conviene anotar también que en los cuadros estadísticos que publica "Estudios en el Extranjero" se mencionan los estudiantes que siguen sus carreras en universidades de otro país. De los 85.000 inscritos en 55 países, América Latina ofrece un porcentaje considerable con más de 9.000.

Respecto a las posibilidades de que los miembros de la ODECA se reúnan en otra capital, ya que no será posible hacerlo en Guatemala, en mayo, como estaba anunciado, el diplomático salvadoreño dijo que todavía no se celebran consultas ni cambios de impresiones al respecto".

## Acuerdo Entre E. U. y Haití Para Garantizar Inversiones

Washington, 16 (USIS). — El Director de Seguridad Mutua, señor Harold E. Stassen, anunció hoy la suscripción del primer acuerdo firmado por el gobierno de los Estados Unidos con una república americana para garantizar las inversiones. El acuerdo, que hace posible la aplicación de garantías para proteger a los nuevos inversionistas norteamericanos en Haití, fue firmado por el subsecretario de Estado de los Estados Unidos a cargo de Asuntos Interamericanos, señor John Moors Cabot, y el señor Jacques Leger, Embajador de Haití, en los Estados Unidos. "La inversión privada en una nación amiga puede ser un importante beneficio económico para ese país y un paso de trascendencia en el programa del presidente Eisenhower de lograr la paz y el progreso con la prosperidad del mundo libre" — declaró Stassen.

Señalando que Haití es la décimo sexta nación que entra en un convenio de tal clase, Stassen, dijo que tenía la esperanza de que las otras repúblicas americanas concertarían acuerdos similares. "La inversión de capital norteamericano puede ayudar a promover la diversificación industrial, proporcionar nuevos empleos y estimular otras industrias que produzcan materias primas u otros productos utilizados por la empresa recién creada" — dijo Stassen.

El convenio define el trato que será acordado por el gobierno haitiano a la moneda o pertenencias que el gobierno de los Estados Unidos pudiera adquirir, si se invocaron, por parte de un inversionista en Haití, las garantías de la Agencia de Seguridad Mutua, por causa de pérdida debida a la imposibilidad de convertir la moneda local o por acción expropiatoria.

Si se invocase una garantía de convertibilidad, Haití reconocería la transferencia de la propiedad de la moneda al gobierno de los Estados Unidos. Dicha moneda, entonces, quedaría disponible para gastos de los funcionarios gubernamentales norteamericanos en Haití.

Asimismo, el acuerdo especifica que se reconocerán los títulos a la propiedad de bienes adquiridos por el gobierno norteamericano. Dichas demandas serían negociadas entre los gobiernos. Si no se llegara a un acuerdo, el próximo paso sería someter las demandas al arbitraje de una persona mutuamente elegida, o al arbitraje del presidente de la Corte Internacional de Justicia.

Asunción, 13 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

## El Aspecto Humano y Social de la Transformación Técnica en la Escuela Contemporánea

París, 16 Abril. — El Director General en funciones, señor John W. Taylor, ha comunicado a las Comisiones Nacionales de Cooperación con la UNESCO, el resultado preliminar de una encuesta internacional sobre los sistemas escolares imperantes, en relación con los factores tecnológicos que intervienen en la transformación social. El problema que se presenta no es otro sino el de proporcionar a las generaciones del futuro las posibilidades de adquirir una profesión adecuada. Un país que ofrezca una enseñanza anticuada, expone a sus ciudadanos a complicaciones de orden social, psicológico y económico.

Las investigaciones realizadas demuestran que la enseñanza tal como está concebida en la actualidad es deficiente. En el informe que consta de sesenta y ocho páginas se relacionan estrechamente los casos de la India, Brasil y Turquía, Bélgica, Dinamarca, Países Bajos, Suecia, Suiza y el Reino Unido, con referencia a sus sistemas de enseñanza técnica y a los métodos empleados para que el niño se ponga directamente en contacto con la realidad y el medio ambiente. El señor Taylor insiste en que la educación deberá conceder una mayor importancia a los aspectos sociales y humanos que intervienen en las transformaciones técnicas, estimular el trabajo de equipo e insistir en las ideas generales y en las posibilidades profesionales que la industria moderna ofrece. Un país industrializado que no vea en la enseñanza más que el medio para crear esclavos capaces de manejar la maquinaria, comete un crimen contra la humanidad y constituye un peligro permanente para los países vecinos.

A los efectos expresados el señor Taylor, recomienda la difusión de las ideas contenidas en el folleto "Educación y Tecnología", para que pueda servir de base a cambios de impresiones entre sociólogos, educadores e industriales y lleguen, además, a conocimiento del público. Una insistencia especial se hace notar en

París, 15 (U.P.). — Francia exhorta a todas las naciones libres a apoyar al reino indochino de Laos, invadido por los comunistas, pero al mismo tiempo sus funcionarios aclararon que no tienen la intención de presentar una protesta oficial a las Naciones Unidas. Un comunicado expedido al terminar la reunión ordinaria de gabinete pide que "todos los pueblos libres demuestren su solidaridad con la pacífica nación de Laos en la prueba que ésta se halla afrontando con valor."

"El gobierno francés considera que el Vietnam, con su deliberada violación de la frontera de Laos, ha descubierto claramente sus planes, que, como Francia no ha dejado de subrayar, no se inspiran en reivindicaciones nacionales sino en propósitos de agresión y de dominación mundial".

El comunicado, aun cuando asegura a Laos la "profunda simpatía" de Francia y menciona el tratado de 1949, por el cual este país le promete su ayuda en caso de agresión, no contiene ninguna expresión que pueda interpretarse como indicio de que el gobierno francés se propone someter la reclamación de Laos a las Naciones Unidas.

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

## Francia Pide Apoyo para Indochina

París, 15 (U.P.). — Francia exhorta a todas las naciones libres a apoyar al reino indochino de Laos, invadido por los comunistas, pero al mismo tiempo sus funcionarios aclararon que no tienen la intención de presentar una protesta oficial a las Naciones Unidas. Un comunicado expedido al terminar la reunión ordinaria de gabinete pide que "todos los pueblos libres demuestren su solidaridad con la pacífica nación de Laos en la prueba que ésta se halla afrontando con valor."

"El gobierno francés considera que el Vietnam, con su deliberada violación de la frontera de Laos, ha descubierto claramente sus planes, que, como Francia no ha dejado de subrayar, no se inspiran en reivindicaciones nacionales sino en propósitos de agresión y de dominación mundial".

El comunicado, aun cuando asegura a Laos la "profunda simpatía" de Francia y menciona el tratado de 1949, por el cual este país le promete su ayuda en caso de agresión, no contiene ninguna expresión que pueda interpretarse como indicio de que el gobierno francés se propone someter la reclamación de Laos a las Naciones Unidas.

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

Fuentes oficiales expresaron que el llamado hecho esta mañana por Laos tiene el carácter de una alarma más que de una queja oficial. Según ellas la posición del gobierno es que resulta preferible por sí sola su misión en Indochina, garantizando la independencia de los tres Estados asociados: Laos, Camboya y Vietnam. Agregaron, sin embargo, que no quieren separarse de la guerra indochina coreana, o, lo que es mucho más importante,

## Noticias del Paraguay

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.

Asunción, 14 (U.P.). — El arzobispo de Asunción, monseñor Aníbal Mena Porta, felicitó al presidente de la república, Federico Chaves, con motivo de su reelección por otro período constitucional. El presidente Chaves agradeció la adhesión del jefe de la Iglesia formuló votos de felicidad para todos los miembros del clero paraguayo.



pasajes en:

**BANCO CENTRAL DE BOLIVIA**  
Comercio Exterior  
AVISO Nº. 5/53  
OFERTAS COTIZACIONES DE LECHE EN POLVO

De acuerdo a disposiciones legales vigentes, los ofertantes de leche en polvo, de las marcas que a continuación se detallan, presentarán a la Secretaría de Comercio Exterior, en el término de 48 horas, muestras de tres latas, para el análisis químico respectivo. Marcas: Dazano, Spray, Broste, Green Land, Dulch Prince, Mothers Boys, Real Horlac, Aro, Aldana, Lasse, Brnad, Dos Nenes, La Joven Holandesa, Castillo de Oro, Omela, Corona de Oro, Trio, Scandmilk.

La Paz, 15 de abril de 1953.



## Banco Minero de Bolivia

### Remate de Vehículos

El próximo lunes 20 de abril en curso, a horas 14 y 30, se llevará a cabo el remate a puja abierta, de los siguientes vehículos de propiedad de la Institución:

Clase	Marca	Modelo	Chasis	Motor	Serie	Color	Base
Camioneta	Chevrolet	1950	650	C-497435	1131421550	Azul	Bs. 200.000.—
Camioneta	Chevrolet	1950	1827	JBL-12416	1-JP	Verde	" 150.000.—
Jeep	Willis	1950	160102	J-173264	CJ2A	Negra	" 100.000.—

Los interesados en el remate podrán obtener más detalles en los Almacenes Generales del Banco Minero de Bolivia.

La Paz, 15 de abril de 1953.



# El Nuevo Secretario Gral. de la ONU: Dag Hammarskjöld

Naciones Unidas, N. Y. 16. — Un sueco, experto en diplomacia y asuntos financieros, ha sido nombrado Secretario General de las Naciones Unidas.

Su nombre completo es Dag Hjalmar Agne Carl Hammarskjöld, lo que contrasta por lo largo con el Trygve Lie, a quien sustituye en el cargo.

Nacido hace 47 años, de un padre que fue Primer Ministro de Suecia en tiempos de la primera guerra mundial, Dag Hammarskjöld desciende de una familia que según el decir de sus colegas ha mantenido siempre la tradición de capacidad e imparcialidad. El señor Hammarskjöld, actualmente Ministro de Estado de su país, puede agregar a su apellido una larga serie de grados universitarios, y al ser designado Secretario General de la ONU,



ejercía el cargo de ministro de Relaciones Adjunto.

Su nombramiento causó sorpresa tanto entre sus amigos suecos como en los círculos de la ONU. No se había mencionado su nombre como posible reemplazante de Trygve Lie, quien renunció en noviembre último, antes de la reunión del Consejo de Seguridad del 31 de marzo. El Consejo en esa fecha recomendó su nombramiento a la Asamblea General, sólo unas cuantas horas después que, en una reunión privada de los cinco miembros permanentes, se discutieron por primera vez sus méritos.

La recomendación del Consejo de Seguridad fue aprobada por la Asamblea General el 7 de abril por votación de 57 a favor, uno en contra y una abstención. El Sr. Hammarskjöld juró el cargo a los pocos días, entre los aplausos de los delegados de los 60 países miembros.

## ORADOR BRILLANTE

Los diplomáticos que han colaborado en el pasado con el nuevo Secretario General dicen que a pesar de distinguirse como brillante orador es de maneras reservadas y hasta algo tímido de apariencia. Lo consideran como poseedor de gran talento administrativo, respaldado por los amplios conocimientos.

Su labor en años recientes le ha dado una variada experiencia en reuniones internacionales, y varias veces ha fungido como representante de Suecia en la Asamblea General de la ONU. Al abrirse la Asamblea a fines del año pasado encabezaba la delegación de su país.

El señor Hammarskjöld nació en Jönköping, sede de la industria forestal sueca, donde entonces residía su padre como Gobernador de la Provincia. Cursó sus estudios en la Universidad de Uppsala, Suecia, graduándose en 1928 y obteniendo el grado de Licenciado en Leyes en 1930. En 1934 le fue concedido el doctorado en Economía.

El señor Hammarskjöld ingresó en la administración pública como secretario de la Comisión Sobre el Desempleo. En 1935 pasó al Banco Nacional de Suecia. Al año siguiente, teniendo sólo 31 años de edad, fue designado Secretario Permanente del Ministerio de Finanzas.

## FINANCISTA

Durante los diez años siguientes desempeñó un importante papel en la fijación de la política financiera sueca, especialmente por cuanto al mismo tiempo era presidente del Consejo de Administración del Banco Nacional de Suecia.

En 1946, ingresó en el Servicio Exterior como especialista en cuestiones financieras. En 1949 vino su nombramiento de Secretario de Gabinete, el cual se dice que aceptó voluntariamente, prefiriéndolo a una carrera más brillante.

# Eisenhower sugirió un pacto de...

Viene de la 1a.

## UN ROBO A LOS QUE PADECEAN HAMBRE

Todo cañón que se fabrica, todo barco de guerra que se bota al agua, todo proyectil-cohete que se dispara, significan — en última instancia — un robo a los que padecen hambre y no comen, a los que sufren frío y no son vestidos. Este mundo sobre las armas no está gastando dinero solamente. Está gastando el sudor de sus trabajadores, el genio de sus hombres de ciencia, las esperanzas de sus hijos...

Esto, repito, es la mejor forma de vivir que puede encontrarse en el sendero que el mundo ha emprendido. Esta no es manera de vivir, en ningún sentido real. Bajo las nubes de la guerra que amenaza, es la humanidad colgada de una cruz de hierro. Estas sencillas y crueles verdades definen el peligro y subrayan la esperanza que llegan con esta primavera de 1953.

El mundo sabe que se acabó una era con la muerte de José Stalin. Ahora un nuevo equipo ha asumido el poder en la Unión Soviética. Sus lazos con el pasado, por fuertes que sean, no pueden ligarlo completamente. Su futuro es, en gran parte, algo que tiene que forjar por sí mismo. Este nuevo equipo dirigente se encuentra ante un mundo libre enardecido, como raramente lo estuvo en su historia, por la voluntad de permanecer libre. Este mundo libre sabe — por la amarga lección de la experiencia — que la vigilancia y el sacrificio son el precio de la libertad.

## LA DEFENSA COMUN DE EUROPA

Sabe que la defensa de Europa Occidental reclama imperiosamente la unidad de propósitos y de acción hecha posiblemente por la organización del tratado del Atlántico del Norte, que abarca una mancomunidad de defensa Europea. Sabe que Alemania Occidental merece ser miembro libre y en igualdad de condiciones de esta mancomunidad; y que este, para Alemania, es el único camino seguro hacia la completa unidad definitiva. Sabe que la agresión en Corea y en el Asia Sudoriental son amenazas a toda la colectividad libre que deben enfrentarse a la acción colectiva.

Esta es la especie de mundo libre con que el nuevo equipo soviético se encuentra. Un mundo que reclama y espera el máximo respeto a sus derechos e intereses. Un mundo que siempre dedicará el mismo respeto a todos los demás.

Así, pues, los nuevos jefes soviéticos tienen ahora una preciosa oportunidad para desesperar, con el resto del mundo, ante el peligro a que se ha llegado, y para contribuir a hacer retroceder la marea de la historia. ¿Harán esto?

No lo sabemos todavía. declaraciones y gestos recientes de los dirigentes soviéticos dan alguna evidencia de que quizá reconocen este momento crítico. Nos otros recibimos con satisfacción todo acto pacífico. No nos importa la mera retórica. Nos importa solo la sinceridad de un propósito pacífico, corroborado con hechos.

La realización de muchos de ellos no depende de un complejo protocolo, sino la simple voluntad de hacerlos. Hasta hechos tan claros y específicos como la firma por la Unión Soviética de un tratado de paz con

llantes como Embajador o Gobernador de Provincia.

A partir de febrero de 1951, fue ministro consultor, especialmente designado para asistir al ministro de Relaciones en asuntos relativos a la cooperación internacional europea y otras cuestiones financieras. En dicha capacidad sirvió de ministro de Relaciones Adjunto y, de hecho, ministro de Comercio Adjunto.

Inició su experiencia internacional como delegado a las conferencias de París de 1947 y 1948 y más tarde como delegado principal a la Organización Europea para la Cooperación Económica.

Pero sus intereses no están circunscritos a la economía, la política y la administración. También se ha dedicado en sus estudios al idioma francés, la historia de la literatura y la filosofía aplicada, manifestando una marcada predilección por la poesía moderna abstracta. En varios artículos publicados ha escrito sobre su recreación favorita: el alpinismo.

## Universidad Mayor

de San Andrés

AVISO Nº 23

INSTITUTO DE CIENCIAS EXACTAS

Se convoca a concurso de méritos y examen de competencia para la provisión de la AYUDANTIA DE ESTRUCTURAS SIMPLES.

Debiendo presentarse los expedientes a la Secretaría General del Rectorado hasta el día miércoles 22 de abril en curso, a horas 18.

La Paz, 15 de abril de 1953.

Austria o su liberación de miles de prisioneros que aún tiene desde la segunda guerra mundial, serían indicios impresionantes de la sinceridad de sus intenciones. Tendrían un poder persuasivo que no puede igualar ninguna catástrofe de oratoria.

## ESPERANZA DE PAZ

Lo que sabemos es esto: que un mundo que comienza a precenar el renacimiento de la confianza entre las naciones puede hallar su camino hacia una paz que no es parcial ni punitiva. Con todos los que quieran laborar de buena fe por esa paz, estamos decididos, con renovado esfuerzo para redimir las casi perdidas esperanzas de nuestros días.

El primer gran paso en esta ruta debe ser la concentración de un armisticio honroso en Corea. Esto significa la inmediata suspensión de las hostilidades y la pronta iniciación de negociaciones políticas que conduzcan a la celebración de elecciones libres en una Corea unificada. Significa también, lo que es menos importante, el fin de los ataques directos e indirectos a la seguridad de Indochina y Malaya. Porque cualquier armisticio en Corea que se limite a dejar a los ejércitos agresores en libertad para atacar en otros puntos sería un fraude.

Nuevamente decimos: los Estados Unidos están dispuestos a asumir su justa participación en la responsabilidad. Ya hemos hecho cuanto estaba en nuestro poder por acelerar la concertación de un tratado con Austria. Estamos dispuestos, no solo a seguir adelante con los presentes planes de una unidad más íntima de las Naciones de Europa Occidental, sino también, sobre esa base, a esforzarnos en el fomento de una colectividad europea más amplia, conducente al libre movimiento de las personas, del comercio, de las ideas. Esta colectividad comprendería una Alemania libre y unida, con un gobierno basado en elecciones libres y secretas. A medida que el progreso en todas esas regiones vigoriza la confianza internacional, podemos continuar al mismo tiempo con la siguiente gran labor: la reducción de la carga armamentista que ahora pesa sobre el mundo.

## PUNTOS PARA UN ACUERDO GLOBAL

Con este fin, acogeríamos con satisfacción y entraríamos en los más solemnes acuerdos. Entre estos podrían figurar adecuadamente:

1.— La limitación, en números absolutos o en una proporción conveniente internacionalmente, de las fuerzas militares y de seguridad de todas las naciones;

2.— Compromiso de todas las naciones, de establecer el plan convenido para la proporción de la producción total de ciertos materiales estratégicos que han...

3.— La reglamentación internacional de la energía atómica para promover su uso sólo con propósitos pacíficos, y para asegurar la prohibición de las armas atómicas;

4.— Una limitación o prohibición de otras categorías de armas de gran potencia destructiva;

5.— La observancia de todas estas limitaciones y prohibiciones convenidas mediante salvaguardias adecuadas, incluso un sistema práctico de inspección bajo los auspicios de las Naciones Unidas...

El fruto del éxito en todas estas labores ofrecería al mundo la mayor misión, y también la mayor oportunidad, de todas. Esta: la consagración de las energías, los recursos y la imaginación de todas las naciones pacifistas a una nueva clase de guerra. Esta sería una guerra declarada y total, no contra un enemigo humano, sino contra las fuerzas brutales de la miseria y la necesidad. La paz que perseguimos, fundada en la confianza decorosa y el esfuerzo cooperativo entre las naciones puede fortalecerse, no con armas de guerra, sino con trigo y algodón; con leche y con lana; con carne y con madera y con arroz...

Venezuela Empezará A Enviar Acero a Los Estados Unidos

Birmingham, Alabama, abril 15. (U.P.) — Benjamin F. Fairless, presidente del Consejo de Administración de la United States Steel Corporation manifestó que los primeros embarques de acero de Venezuela, posiblemente lleguen a Estados Unidos a principio del año próximo.

Dijo también que se da terminado en un setenta por ciento, las instalaciones de la empresa en el país mencionado. El rico mineral venezolano se mezclará con mineral norteamericano para producir mejor acero en las plantas de la compañía.

La United States Steel Corporation está construyendo en cerro "Bolívar" embarcaderos especiales, con capacidad para cargar en buques diez millones de toneladas de mineral.

Refiriéndose a la posibilidad de que Estados Unidos reducirá sus esfuerzos defensivos si se resuelve el conflicto en Pan Mun Jom, Fairless dijo:

"Debemos seguir adelante con el rearme. La paz en Corea no significa la paz en todo el mundo".

La Rep. Dominicana Intensifica el Turismo Con Estados Unidos

Nueva Orleans, 15.—Carlos Perellano, director de Turismo de la República Dominicana, se encontraba en Nueva Orleans la semana pasada en gira especial que lo llevará a todas las ciudades importantes del Valle del Mississippi con el objeto de intensificar el turismo entre esta región y su país.

El señor Perellano se entrevistará con los directores de agencias de turismo y tratará de organizar con ellos viajes especiales a su país por medio de líneas aéreas y compañías de navegación.

El puerto de Nueva Orleans será utilizado como punto de embarque para todo el tráfico turístico entre ambos países, tatra o aéreo como marítimo.

El nuevo servicio de aviones de pasajeros a Ciudad Trujillo, que la compañía aérea Chicago and Southern inició en enero pasado, contribuirá a desarrollar sobre bases sólidas este nuevo programa, explicó Perellano.

Por otra parte, los viajes semanales que la Compañía de navegación Alcoa Steamship Company realiza a varias islas del Caribe por medio de sus lujosos barcos de pasajeros, también facilita los planes progresistas del director de Turismo dominicano.

# El Proyecto de Presupuesto de G. Bretaña Contempla una Vasta Reducción de Impuestos

Londres, abril 14 (UP). — El ministro de hacienda británico, R. A. Butler, sometió hoy a la consideración de la cámara de los Comunes el proyecto de presupuesto para el año económico de 1953 a 1954, en que, por vez primera en muchos años, se propone la reducción de los impuestos sobre la venta de casi todos los artículos, que los contribuyentes británicos están pagando impuestos muy elevados.

El ministro conservador calcula que los gastos del país en el próximo año económico ascenderán a 4.250.000.000 de libras esterlinas, y los ingresos del erario en 4.538.000.000 de libras.

Se reducirán los impuestos de artículos entre los que se cuentan aparatos de televisión y radio, máquinas de lavar, automóviles, pianos y refrigeradoras.

Conforme se había anunciado ya, los gastos para la defensa ascenderán durante el año económico a 1.496.760.000 de libras aparte de la ayuda que con ese fin reciba el país de los Estados Unidos.

## ANÁLISIS DEL PRESUPUESTO

El ministro hizo un largo análisis del presupuesto para el actual año económico antes de presentar el del año próximo. Dijo que hace un año el país se enfrentaba a una situación difícilísima que ha cambiado notablemente.

Señaló con satisfacción que ha mejorado tanto la balanza de pagos de Gran Bretaña con otros países en los últimos 12 meses, que las reservas de la nación en oro y dólares ascienden hoy a 774.000.000 de libras esterlinas, o sea a 167.000.000 de libras más que hace un año.

Butler anunció que también se reducirá el tipo básico del impuesto sobre los ingresos, de nueve chelines y seis peniques por libra a seis chelines y nueve peniques. Se rebajará además el tipo de impuesto para las personas cuyos ingresos anuales no ascienden al total a que se aplica el actual tipo básico de nueve chelines y seis peniques.

Añadió que en total la reducción de los impuestos ascenderá a la suma de 169.008.500.01 libras.

El ministro expresó la esperanza de que termine pronto el racionamiento de azúcar al anunciar que se ha comprado 1.000.000 del azúcar excedente de Cuba "a precios ventajosos".

## REDUCCION DE ALGUNOS IMPUESTOS

El impuesto sobre las ventas se reducirá en más de un 25 por ciento en el caso de ciertos artículos, como, por ejemplo, pañuelos y baterías para radios.

Butler informó que también se suprimirán los impuestos sobre las entradas a espectáculos de-

portivos de carácter "amateur" y a los partidos de cricket.

Añadió que, para aliviar la carga del comercio y la industria y para intensificar la producción, el impuesto de 30 por ciento sobre las ganancias quedará eliminado.

Butler aludió una vez a "la ofensiva de paz" de los comunistas por lo que pudiera afectar los planes económicos del país. Dijo que "tal parece que en estos momentos soplan vientos favorables, pero no podemos descuidarnos. También pudiera suceder que se nos imponga una nueva carga debido a un súbito cambio en la situación internacional".

Informó que el gobierno conservador ha hecho tantas economías en sus gastos dentro del país desde el mes de enero de 1952 que hoy cuenta con 22.000 empleados menos en sus nóminas.

El ministro dijo que Gran Bretaña considera de vital importancia que se eliminen las barreras al comercio internacional para lograr el objetivo primordial de poner a la libra esterlina en pie de igualdad con las demás divisas del mundo.

## El Español, Idioma De Trabajo del Consejo de la ONU

Naciones Unidas, N. Y., 15.— El Consejo Económico y Social de la ONU, que actualmente celebra su 15o. período de sesiones en esta sede, acaba de aprobar una resolución presentada conjuntamente por las delegaciones de la Argentina, Cuba, Uruguay y Venezuela adoptando el español como idioma de trabajo del Consejo y de sus Comisiones.

Las Naciones Unidas siempre han reconocido el español como uno de los cinco idiomas oficiales de la Organización, siendo los otros cuatro el francés, el inglés, el chino y el ruso, pero solo dos de éstos, el inglés y el francés se tenían como idiomas de trabajo.

La medida aprobada implica la traducción al español de las actas taquigráficas de todas las sesiones del Consejo y de sus Comisiones, así como la distribución en español de toda la documentación. También implica la interpretación simultánea a los otros dos idiomas de trabajo de todos los discursos pronunciados en español, y viceversa, y la interpretación al español de los discursos pronunciados en los dos idiomas oficiales.

## LLEGO POR AVION

Revista

"VERDAD" Nº 10

En sus páginas

Cien artículos

Como éste:

Yo fui torturada y ve-

jada en mi lucha por la

Libertad de Bolivia

Dramática historia de sacrificio y heroísmo de

ARMINDA ARAUZ EGUINO

La actualidad política,

económica y social

de Latinoamérica

en comentarios

veraces y

magníficamente

ilustrados



REVISTA VERDAD  
COMPRELA HOY MISMO Bº 25  
EN TODAS LAS LIBRERIAS Y PUESTOS DE VENTA  
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA BOLIVIA  
H. AGUSTIN ASPIAZU N.  
INDABURO-434

# Verdad

DESPIERTE A LA VERDAD DE LA POLITICA LATINOAMERICANA LEA LA

## Revista "VERDAD" que SIEMPRE CUESTA 25 Bs.

TAPA A COLOR CON LA MEXICANITA

## LA PIORREA

Puede Acabar con los Dientes más Bellos y Sanos



## A 4 de cada 5 Suele Atacar

La temible piorrea es el enemigo furtivo de los dientes y encías. 4 de cada 5 personas están expuestas a su traidor ataque.

Después de la piorrea suele resultar en encías encogidas y dientes flojos que hay que extraer. No desuide pues, las encías. Vea a su dentista con frecuencia, y en casa, use Forhan's para las encías. Forhan's vigoriza las encías; limpia y pule los dientes y es el único dentífrico hecho con el astringente especial antioporréico del Dr. R. J. Forhan.

Según recientes pruebas clínicas, 95% de los casos amenazados de piorrea, mostraron marcada mejoría después de sólo 30 días de usar Forhan's a diario. Compre un tubo de Forhan's hoy mismo, para que Ud. y su familia reciban la protección que da Forhan's.

Limpíese los dientes con él!



## PASAJES AEREOS???

## VISITENOS !!!

Agencia Itamar Av. Santa Cruz 285

## COMISION DE REFORMA AGRARIA

### Aviso No. 1

LA COMISION DE REFORMA AGRARIA

REQUIERE AUXILIARES OFICINISTAS

Para proveer los siete cargos de auxiliares que contempla el Presupuesto de la Comisión de Reforma Agraria, con el emolumento de Bs. 10.000.— para cada uno, se convoca a exámenes de merecimientos y competencia. Los postulantes serán preferidos en consideración a su idoneidad en las siguientes ramas:

Estenodactilografía, Dactilografía, Redacción y correspondencia, Contabilidad, Habilitación y Administración de Personal, Biblioteconomía y Archivo.

Los interesados deberán presentarse ante el señor Secretario Ejecutivo de la Comisión, a partir del día lunes hasta el día jueves 23 del mes en curso, dentro del horario de oficina, de la hora 15 a la hora 17, portando toda la documentación que pudiera abonar sus merecimientos. Calificados los mismos, se procederá a la prueba práctica correspondiente, en la fecha que indicará la misma Secretaría.

La Paz, 15 de abril de 1953.



## AVISO MUNICIPAL

La Dirección General de Abastecimientos, pone en conocimiento del público en general que, a partir de la fecha queda completamente prohibido el reparto de boletos para la compra de alcohol desnaturalizado en las oficinas municipales.

Habiéndose dispuesto que se dupliquen las cantidades de dicho artículo para su venta en los diferentes mercados seccionales de la ciudad, todos los días sábados a partir de horas 8 a.m. sin boletos y al precio de Bs. 24.— el litro.

En consecuencia, se insiste en no insistir en la demanda de los mencionados boletos.

La Paz, 13 de Abril de 1953.

Director General de Abastecimientos.

## Universidad Mayor de San Andrés

AVISO Nº 19

Instituto de Ciencias Exactas

Se convoca a concurso de méritos, que puede ser ampliado con examen de competencia, para la provisión de las siguientes cátedras y ayudantías:

## CATEDRAS

—Química General  
—Química Orgánica  
—Físico-Química

## AYUDANTIAS

—Física  
—Análisis Matemático (2a. parte)  
—Geometría Analítica  
—Ayudante Jefe, con horario permanente, para las cátedras de: Química General, Química Orgánica y Físico-Química.  
Los expedientes deberán presentarse a la Secretaría General del Rectorado hasta el día lunes 20 de abril en curso a horas 18.

La Paz, 10 de Abril de 1953.

## VENDO CHALET

POR VIAJE 1.850.000.— Tiene terraza y garage.

CALLE CARRASCO

a una cuadra Avenida Busch (Miraflores) Ref: JOYERIA LUXOR PLAZA MURILLO 437.

## OBRAS NACIONALES

Otero - Gustavo Adolfo.— Figuras de la Cultura Boliviana, (Aparecerá).  
Horvath Buck J.— El idioma Inglés en su Boleño (gramática en 18 lecciones con pronunciación figurada) Bs. 35.—  
Sanzetene Manuel.— Elementos de Prosodia y ortografía " 48.—  
Guillén Pinto A. y N.— El Cerebro Instrumento Creador " 180.—  
Rendón Elena.— Mi Primer Libro " 100.—  
Díez de Medina Fernando.— Literatura Boliviana " 600.—  
López Terrazas Raúl.— Viento (Poemas) " 130.—  
Revista Intikarka Nº 2 " 40.—  
Solar Arancibia Raúl.— Política Agraria " 75.—  
Pescador Augusto.— Lógica (2ª. edición) próxima aparición.

## OBRAS EXTRANJERAS

Germinal Rodríguez.— Higiene y Profilaxis Bs. 375.—  
Aragón Leiva.— Cartilla de Avicultura " 884.—  
Coccolli.— El Cielo y la Tierra " 336.—  
Argañán.— Manual de Oftalmología " 3.360.—  
Mestayer.— Enciclopedia Culinaria. La cocina completa " 1.050.—  
Wals.— Compendio de explotación técnica de ferrocarriles " 1.297.—  
Ricciotti.— Vida de Jesucristo " 1.575.—  
Fenech.— El abogado de todos. 2 tomos " 4.242.—  
Moia.— Planos completos de 50 viviendas " 630.—  
Fenech.— Derecho Procesal Penal. 2 tomos " 4.242.—  
Follani y Escobar.— Vaticano " 1.750.—  
Castello.— Arte de criar gallinas " 280.—  
Nicolau.— La Mujer en su Hogar " 350.—  
Bague.— Edad Media. Diez Siglos de Civilización " 245.—  
Castro Viedma.— Cartilla Avícola " 1.050.—  
Erasmus.— El arte de hablar en público " 84.—  
Antezana Paz.— Moneda, crédito, cambios extranjeros y estabilización " 315.—  
Riu.— Electrotécnica Industrial " 532.—  
Moia.— Cómo debe proyectarse una vivienda " 840.—  
Tredici.— Historia de la Filosofía " 172.—  
Ahrens.— Historia de Derecho " 700.—  
Plot.— Avicultura práctica " 840.—  
Levene.— Manual de Historia del Derecho Argentino " 840.—  
Ellerman.— 1001 Problemas de ajedrez " 420.—  
Majorana.— El arte de hablar en público " 560.—  
Catalano.— Átomos y Universo " 840.—  
Putnam.— Filosofía y medicina " 840.—  
Vasconcelos.— Atica " 695.—  
Vasconcelos.— Estética " 695.—  
Valin.— Tiempo de Invierno " 442.—  
Osorio.— Gaitán (Vida, muerte y permanente presencia) " 560.—  
Lezama.— Medicina Natural al alcance de todos " 733.—

PAPELERIA Y EDITORIAL

GISBERT y CIA. S. A.

Comercio 125-133 - Casilla 195 - Telf. 3434  
LA PAZ - BOLIVIA.



## SANTA CRUZ

## El Ferrocarril ha Llegado a la Margen del Río Grande

FERROCARRIL CURUMBA-SANTA CRUZ

Santa Cruz, 16 (Prensob). — Ha sido satisfactorio para los habitantes de esta población conocer que la punta de rieles del ferrocarril Curumbá-Santa Cruz haya llegado a la margen derecha del Río Grande, que queda solamente a cincuenta kilómetros de distancia de esta capital. La noticia en cuestión ha hecho renacer el optimismo de los cruzenses, que por este hecho creen fundadamente que para fines del presente año ya se cuenta con ferrocarril en Santa Cruz.

EDIFICIO DE LA CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA

Santa Cruz, 16 (Prensob). — Con la concurrencia de autoridades y numeroso público, se ha llevado a efecto la inauguración del nuevo edificio de la Cámara de Comercio e Industria, el mismo que ha sido bendecido por el Obispo Auxiliar, monseñor Luis Rodríguez.

En la misma oportunidad se ha posesionado la nueva mesa directiva de la institución, que fuera designada en anterior oportunidad.

DIRECTIVA DEL M. N. R. DE PUERTO SUAREZ

Puerto Suárez, 16 (Prensob). — El Movimiento Nacionalista Revolucionario de esta población, previos acuerdos con su militancia, ha procedido a la renovación de su mesa directiva, la misma que ha tenido lugar en una asamblea de carácter general, resultando electos los siguientes: Jefe, Enrique Rau Barba; sub-jefe, Horacio Suárez; secretario general, Salomón El Hago Rivera; de Actas, Orlando Nuñez; de Relaciones, Félix Oroza Marañón; de Hacienda, Javier Torres Sanjinés; de Prensa y Propaganda, Augusto Jordán Severio; de Vinculación Obrera, Alejandro Vargas; de Asuntos

Campesinos, Amadeo Suárez; de Asuntos Sindicales, Reynaldo Saucedo; de Salubridad, José Balcazar; de Asuntos Educativos, Humberto Miglino; asesor general, Salomón Suárez. Producida la elección, el Jefe reelecto, señor Rau Barba, invitó a su casa a toda la concurrencia, donde agasajó con una fiesta que duró hasta avanzadas horas de la noche.

## Al Año de la Muerte del Dr. Reynaldo Bustillos L.

Hace un año fué muy sentida la muerte del Dr. Reynaldo Bustillos Linares, joven profesional, que tras una brillante carrera, de estudios en la Universidad de "San Andrés" de esta ciudad, se incorporó al foro nacional, donde se iba destacando con marcado brillo como abogado y hombre de estudio.

Entre las generaciones de jóvenes intelectuales, Bustillos Linares hubiera encontrado su base de sustentación nacionalista; puesto que, como hombre de estudio, poseía una enorme cultura y sus servicios seguramente hubieran contribuido al proceso formativo de la nacionalidad, su inteligencia, su vocación, su inspirada personalidad creativa en lo que respecta a estudios sociológicos y del folklore altiplánico, que dejó inéditos, puesto que acopló datos y estudios, y cuya fuente de investigación además inspiró su formación profesional. Seguramente ahora sus servicios hubiesen sido necesarios y de gran influencia para la revolución nacional.

La provincia Ingavi, de donde era oriundo, perdió a una de sus personalidades más destacadas, en Bustillos Linares, ya que tuvo la esperanza que como joven debía por imperativo servir y podíamos decir, que fué el único profesional que vivió en el pueblo provincialiano; no tenía ese "orgullo altopereño" que hacen gala algunos contreranos y que en la política se prestan a los vicios demagógicos. Su virtud, comparado con otros hombres de su generación, radicaba en su generosidad para con los amigos, sabía servir y junto a sus padres, era el guía y el consejero para con todos, puesto que deseaba la superación moral y profesional de todos los que supieron estar a su lado. En la juventud de Viacha, entre los que existen muy pocos hombres de empresa y superación, su muerte causó hondo pesar, puesto que no se puede aceptar sin este sentimiento la tragedia de la prematura muerte de un joven, cuando escépticamente vemos las maldades y bondades de los hombres.

Los provincianos de Ingavi, rendimos mediante este artículo, un homenaje póstumo a Reynaldo Bustillos Linares, pidiendo que su imagen inspire el camino de la superación y el trabajo, en bien y provecho del terruño y de la nacionalidad toda.

A. A. D.

## Sepelio de los Restos Del Dr. Germán Urquidí

El sepelio de los restos del doctor Germán Urquidí Ichazo, Catedrático de la Universidad San Simón, realizado en la ciudad de Cochabamba hace algunos días, constituyó una demostración de sentimiento por parte del pueblo cochabambino.

Una gran cantidad de personas visitaron la casa donde se velaron los restos para presentar los pésames a los familiares del ilustre extinto.

Las oraciones fúnebres leídas en día del entierro estuvieron a cargo de las siguientes personas: Rector Subrogante, doctor Alberto Cornejo, en representación de la Universidad Mayor de San Simón; Decano de la Facultad de Medicina doctor Carlos d'Avís a nombre del cuerpo de catedráticos de dicha facultad; doctor Juan Iriarte, a nombre del Dr. Eduardo Garcés y en representación de maternidad; doctor Jorge Mostajo, en representación de la misma facultad; doctor Carlos Capriolo en el de Sanidad Departamental; señor José de la Vía, a nombre del Centro de Estudiantes de Medicina; señor Walter Arzabe Fuente, en representación de la Federación Universitaria Local y la señora Elena de la Vía, a nombre de las profesionales egresadas de la Escuela de Matronas y Enfermeras, de la que el extinto fué director y fundador. En el cementerio general pronunció una sentida alocución fúnebre la señora Julia Reyes Ortiz de Canedo, destacando la personalidad del doctor Urquidí.

## ORURO

## SE ENVIO TECNICO PARA INFORMAR SOBRE FABRICA

Oruro (EL DIARIO). — El Ministerio de Economía envió un ingeniero técnico, con objeto de que eleve un informe completo y detallado acerca de la instalación de la Fábrica de Tejidos y Telares, cuyas máquinas fueron trasladadas el 13 de abril de 1952 y que actualmente se encuentran depositadas en la Región Militar Nº 2.

La Alcaldía Municipal de Oruro presentará todos los informes ante el ingeniero representante del Ministerio de Economía sobre el suministro de energía necesaria para el funcionamiento. Asimismo se proporcionará el in form prestado el año pasado por el técnico de la casa importadora Eckard, sobre los accesorios que faltan, que importan unos tres mil dólares.

La Alcaldía deberá además, escoger los terrenos para la edificación de la fábrica, que estarán situados posiblemente en la Zona Norte o en una región alejada, como la ciudad de Vinto, donde existe abundancia de agua.

## LA ALCALDIA SE HARA CARGO DE LA FERIA DE LA ZONA NORTE

Oruro (EL DIARIO). — A partir del presente año, la Alcaldía se hará cargo de la organización de la feria de la zona Norte, en la que participan el comercio y la industria agropecuaria; a cuyo efecto dictará una ordenanza municipal exonerando de todo impuesto y establecerá tres primeros premios, consistentes en medallas de oro, que favorecerán especialmente a los agricultores y ganaderos; el resto recibirán diplomas de honor de estímulo.

## EL MINISTERIO DE HACIENDA HACE ENTREGA DE DIVISAS

Oruro (EL DIARIO). — El Ministerio de Hacienda hizo entrega oficial de divisas por valor de cuatro mil quinientos dólares en favor de la Empresa de Luz y Fuerza de Oruro, correspondiente al primer cupo de la gestión del año en curso.

Esta suma deberá invertirse en la adquisición de medidores y demás implementos para la red de alumbrado público y particular, según el contrato estipulado por la Empresa con la Municipalidad.

## URGE LA EXPROPIACION DE ARENALES

Oruro (EL DIARIO). — Urge la expropiación de la región de Arenales, propiedad particular, que no produce ningún beneficio a la colectividad, siendo un lugar apropiado para verificar obras de importancia, aprovechando el camino troncal del pueblo a Oruro.

La Alcaldía Municipal podía, aprovechando el río Tagarete, hacer una enorme laguna, proporcionar lanchas, arborizar los

## POTOSI

## FALTA DE ARTICULOS DE PRIMERA NECESIDAD

Villazón, 16 (Prensob). — Habiendo las autoridades argentinas restringido el suministro de artículos de primera necesidad, que antes de ahora se permitía en forma regular, hoy el comercio de esta localidad se ve privado de productos, cuya falta va creando en la población situaciones críticas, ocasionando el alza de precios que afecta mayormente a la clase pobre. Cabe destacar que esta población, por su calidad de fronteriza, se provee mayormente de la veci-

contornos, colocar postes de iluminación y crear cabanías, presidiendo el terreno para construir un parque infantil y campos deportivos para niños y adultos.

## JUEGOS FLORALES POR EL DIA DE LA MADRE

Oruro (EL DIARIO). — Varios trabajos de intelectuales orureños y del interior de la República se enviaron a la secretaría de la Sociedad 10 de Febrero, para el concurso de los Juegos Florales, que con carácter nacional se realizarán en homenaje al Día de la Madre. Asimismo se recibió la felicitación del Presidente de la República por esta labor.

## SE ENTREGARA UN CONSULTORIO DE GINECOLOGIA

Oruro (EL DIARIO). — En la próxima semana se entregará al servicio público el consultorio de ginecología, que atenderán gratuitamente tres médicos en el Hospital General, dos días por semana.

## SOLICITA SE LEGALICE LA ENTREGA DE LA JEFATURA DE POLICIA

Oruro (EL DIARIO). — El Jefe de la Policía de Seguridad, mayor Ernesto Roca Liado, recientemente posesionado, solicita la legalización de la entrega oficial de las dependencias de la Brigada y Policía Departamental, el estado de las cuentas administrativas e inventario; pues el sorpresivo viaje a La Paz del mayor Ayala, llamado por las autoridades superiores, no le permitió dejar arregladas las cuentas pendientes, razón por la cual el actual jefe de Policía pide el arribo a esta ciudad de su antecesor para la entrega oficial de la Jefatura.

## SITUACION DE DETENIDOS POLITICOS

Oruro (EL DIARIO). — No ha habido nuevos detenidos políticos, existiendo tranquilidad en el Departamento.

Varios detenidos políticos retornaron de Corque. Algunos traidos de Cochabamba se encuentran en el Cuartel Modelo del Regimiento Félix Soria, en espera de órdenes de las autoridades superiores.

na ciudad de La Quiaca, razón por la que, privada de su lugar de abastecimiento se vea en la actualidad afrontando situaciones aflictivas.

## CAMPANA PRO-AGENCIA DEL BANCO AGRICOLA

Potosí, 15 (Prensob). — Continúa la campaña iniciada procreación de una agencia del banco agrícola en esta ciudad. Son ya muchas las entidades que se han dirigido al Supremo Gobierno secundando esta brillante iniciativa da Radio "Potosí".

## INFORMARON LOS INTERVENTORES DE LA EMPRESA S.OUX

Potosí, 15 (Prensob). — En el salón de actos de la Alcaldía Municipal, se ha llevado a cabo el informe de los interventores en la Empresa de Luz y Fuerza Eléctrica "A Soux", señores ingenieros Gainza y Cossio. Este acto se ha realizado bajo los auspicios de la Central Obrera Departamental (C. O. D.) y ha servido para hacer conocer al pueblo muchos pormenores de la forma en la que se desenvuelven los nego-

cios de dicha Empresa, demostrando que están contra los intereses potosinos.

## DELEGACION UNIVERSITARIA AL EXTERIOR

Potosí, 15 (Prensob). — Próximamente ha de ausentarse a los centros universitarios de Buenos Aires y Montevideo, una delegación de la Facultad de Derecho de la Universidad "Tomás Frías", la misma que estará integrada por los cuatro mejores alumnos egresados, el próximo pasado año, que son los universitarios Conrado Moscoso, Eddy Delgadillo, Jorge Gutiérrez y Mario Araujo.

## DISTRIBUCION DE PAN

Villazón, 16 (Prensob). — La Alcaldía Municipal, con el deseo de evitar la especulación en la venta de pan, ha tomado a su cargo la distribución al público de dicho artículo, fijando el precio de bolivianos 2.50 por unidad. En consecuencia, los panificadores deberán entregar el producto total de su elaboración diaria, pudiendo de esta manera al Alcaldía controlar los cupos de harina correspondientes.

## POR VIAJE

Se traspasa consultorio médico compuesto de sala de espera, sala de consulta, sala de exploración y baños, completamente amueblado.

Referencias:

Federico Zuazo, esq. Reyes Ortiz. — Telf. 2338

Para Maestranza en esta ciudad se requiere los

servicios de un

## JEFE TECNICO

para sección Herrería y soldadura.

Dirigir solicitudes y referencias a

"R. S." de este diario.

SALIO A LA VENTA EL VOLUMEN II DE

## "DOCUMENTOS PARA UNA HISTORIA DE LA GUERRA DEL CHACO"

Seleccionados del archivo de DANIEL SALAMANCA

(entre otras, las acciones de Boquerón)

Bs. 530.—

" 480.— (volumen I)

Daniel Salamanca.— "LAS DUDAS Y LAS VISIONES DEL CAMINO", Bs. 500.—

Distribuidores exclusivos:

Librería "LOS AMIGOS DEL LIBRO"

CASILLA 450

COCHABAMBA - BOLIVIA.

en venta en todas las librerías del interior.

## Ministerio de Educación

## Auspicia

## La Conferencia del Historiador

## Don Andrés Townsend Ezcurra

## T E M A

"EL MARISCAL Dn. ANDRES DE SANTA CRUZ, DIPLOMATICO DE GUATEMALA EN FRANCIA Y BELGICA"

PARANINFO DE LA UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES, VIERNES 17 DE ABRIL DE 1953, A HORAS 18 y 30

ENTRADA LIBRE





## EL DIARIO

Director: JOSE CARRASCO JIMENEZ

## El discurso del Presidente Eisenhower

El último discurso pronunciado por el Presidente de los Estados Unidos, Dwight D. Eisenhower, ante la Sociedad Americana de Directores de Periódicos, merece una especial atención porque constituye una respuesta clara y honesta a las actitudes que ha asumido recientemente la Unión Soviética, a raíz de la muerte de Stalin. El Presidente Eisenhower emplaza a los dirigentes rusos para que sus palabras y gestos pacifistas se conviertan en hechos, en hechos reales que puedan garantizar efectivamente una paz justa y duradera para la humanidad.

Consideramos de importancia destacar el contenido del discurso del primer mandatario de la Unión, que en forma categórica plantea los más complejos problemas internacionales de la actualidad y señala las soluciones prácticas que deben recibir, con criterio claro y amplia visión de estadista. En su discurso no hay gestos altivos ni palabras arrogantes; hay un deseo genuino y sincero de paz y seguridad que comparten todos los pueblos de la tierra. Hay un planteamiento general y exhaustivo de los puntos álgidos que en las regiones más diversas del globo han originado conflictos o amenazas con la extensión de nuevos conflictos, señalando los pasos que deben darse para dar fin a la situación de incertidumbre y temor que venimos sufriendo desde la terminación de la segunda guerra mundial. La respuesta está en manos de los dirigentes soviéticos. Si hay un deseo sincero de paz, esa respuesta tendrá que venir trayendo consigo un nuevo renacimiento de la esperanza de los hombres de buena voluntad.

La tarea, indudablemente, no es fácil. Las soluciones que plantea el Presidente Eisenhower no pueden surgir de la noche a la mañana. Ellas constituyen en sí un programa de largo alcance, pues si bien empezamos con el cese de hostilidades en Corea, Indochina y Malaya, la concertación de un tratado de paz con Austria y la unificación de Alemania, concluyen con la limitación de armamentos y el control de las armas atómicas. Todos los seres que tienen deseos de paz, no pueden permanecer indiferentes ante semejante perspectiva de un mundo en que quede abolida la amenaza constante de la agresión y la agresión misma. Un mundo que se dedique, como dice el Presidente Eisenhower, a un nuevo tipo de guerra: "una guerra declarada, una guerra total, no contra ningún enemigo humano, sino contra la fuerza bárbara de la miseria y la necesidad".

Ahora los dirigentes soviéticos tienen la palabra y el mundo entero, el mundo amante de la paz, está a la expectativa de su respuesta. "Este gobierno —dijo el Presidente Eisenhower— está dispuesto a pedir a sus ciudadanos que se unan a todas las naciones para destinar una parte substancial de los ahorros realizados por el desarme a un fondo mundial de ayuda y reconstrucción. El propósito de esta magna obra sería: ayudar a otros pueblos a desarrollar las regiones del mundo aún no desarrolladas..."

La respuesta soviética hará que esta promesa se transforme en una realidad, una realidad promisoría para nuestros pueblos poco desarrollados, para todos los pueblos, o que continuemos por esta senda oscura que nos lleva al abismo de una nueva conflagración.

Y para finalizar, finalizamos también con las palabras del Presidente de los Estados Unidos:

"El ansia de paz ya es harbo grande y la hora de la historia muy tardía para que un gobierno se burle de las esperanzas del hombre con meras palabras, promesas y gestos. La prueba de la verdad es sencilla. No hay otro modo de persuadir sino con los hechos".

## Las Obras Prefecturales

Con motivo de la celebración del primer aniversario de la revolución que llevó al poder al Movimiento Nacionalista Revolucionario, el Prefecto del Departamento hizo la entrega al servicio público de diferentes obras construidas en distintas provincias del Departamento de La Paz. De esta manera, al par de demostrar la obra que realizó durante el año transcurrido, quiso también la primera autoridad del Departamento adherirse a los actos de conmemoración del 9 de abril, preparados por la Subsecretaría de Prensa, Informaciones y Cultura.

Vale la pena poner de relieve la obra realizada por la Prefectura del Departamento durante el año transcurrido, ya que ello significa reconocer la labor desarrollada por dicha autoridad en beneficio colectivo de los diferentes distritos del departamento de La Paz. Empero, si es plausible desde todo punto de vista el empeño puesto a fin de mejorar algunos servicios provinciales o de dotar de nuevas instalaciones, es también necesario referirse a dos aspectos de importancia sobre los cuales debe tomar cartas en el asunto la Prefectura.

Uno de ellos se refiere al mal estado en que se encuentran la mayor parte de los caminos provinciales. Como emergencia de la pasada época de lluvias, las aguas destruyeron muchos sectores viales o por lo menos los dejaron en pésimas condiciones para el tránsito normal de vehículos. Y hasta ahora, ninguna autoridad ha emprendido trabajos de conservación de los caminos, que son tan necesarios ejecutar después de la época pluvial. Porque si no se efectúan a la brevedad posible estos trabajos de reparación de los desperfectos ocasionados por las lluvias, los daños irán en aumento y más tarde resultará mucho más costosa cualquier reparación, aparte, claro está, de los entorpecimientos y hasta accidentes de tránsito que pueden producirse por mal estado de los caminos.

Otro aspecto que debe ser tomado en cuenta por la Prefectura del Departamento, es el que se relaciona con el control de los hoteles prefectorales. Ocurre en los hoteles, especialmente en los feriados como Carnavales, Semana Santa, fiestas patrias y otros, que los únicos que parece gozarán de privilegio para poderse alojar son elementos extranjeros. Ellos resultan acaparando casi todas las piezas del hotel, sin que elementos nacionales puedan en-

contrar cabida allí. Así, por ejemplo, se ha comprobado durante la Semana Santa, que personas conocidas y de consideración de La Paz no pudieron encontrar alojamiento en dichos hoteles. Pero en cambio, elementos foráneos, desconocidos en nuestro ambiente, pero seguramente vinculados por intereses económicos o de otra naturaleza a las administraciones de los hoteles prefectorales, tenían preferencia sobre los nacionales.

Es de esperar que la Prefectura tome en cuenta estas observaciones.

## Una Escuela Modelo

Hacia los años de 1945 o 1946, el Comité Pro IV Centenario de La Paz acordó construir en esta ciudad una escuela cuyas características viniesen a constituir un modelo en el género de edificaciones escolares, por sus condiciones pedagógicas y por la índole misma de la arquitectura. Los fondos para este objeto, lo mismo que el terreno, fueron conseguidos con los ingresos propios del Comité y mediante la consiguiente expropiación en Miraflores, cuya tramitación se la hizo en tiempo relativamente corto.

Con estos auspicios se inició la construcción, con la idea de terminar la obra para el 20 de octubre de 1948. Empero, una vez iniciados los trabajos, hacia el primer semestre de 1946, vino una serie de entorpecimientos que impidió se cumpliera ese proyecto dentro del tiempo que se había calculado duraría la construcción. Y fue así, que pese al tiempo transcurrido —más o menos 8 años—, falta aún concluir algunos detalles de la construcción para que la obra esté completa y responda a las finalidades de su proyección.

Sin embargo, aun cuando la crítica resulte un poco tardía por efecto mismo de no haberse dado suficiente publicidad a la "maqueta" y a los planos del edificio, la orientación de las aulas en los que respecta a la apertura de las ventanas, no ha resultado ideal, ya que lo mejor habría sido que dichas ventanas sean abiertas hacia el oriente, por donde nace el sol, para que las clases estén perfectamente iluminadas y soleadas toda la mañana. Los arquitectos, con un criterio que no sabemos a qué se debe, abrieron la mayor parte de las ventanas de las aulas hacia el norte. Pero aquí el soleamiento no será completo, como lo habría sido en el caso de que se hubieran abierto hacia el parque, porque los mismos pabellones impedirán este soleamiento absoluto. En fin, es un error que será muy costoso re-

## Con la Importación de Mercaderías con Divisas Propias Proyéctase Establecer Comercio Libre

El gobierno viene estudiando, por intermedio de los Ministerios de Hacienda y Economía, la dictación de un Decreto Supremo, mediante el cual se autorizará la comercialización de las mercaderías importadas con divisas oro y con disponibilidades propias, que permitirá, según miembros de la Cámara Nacional de Comercio, poner en práctica el comercio libre, es decir el juego de la oferta y la demanda.

El proyecto de Decreto será redactado a petición de los señores de la Cámara Nacional de Comercio, por los titulares de los ministerios de Hacienda y Econo-

mía, señores Federico Gutiérrez Granier y Augusto Cuadros Sánchez. Los nombrados Secretarios de Estado, así como los directores del Banco Central de Bolivia, a quienes también se realizó gestiones, han aceptado en principio la solicitud formulada por la Cámara de Comercio.

## INFORME DEL BANCO

Antes de la redacción final del proyecto de Decreto, se espera los informes correspondientes del Banco Central sobre la nomenclatura faccionada por la Cámara de Comercio y las ventajas que ofre-

cerá al comercio la adopción de esta nueva política económica.

## MEDIDA BENEFICIOSA

En la Cámara Nacional de Comercio, se ha expresado que la petición, de tener acogida como se les ha prometido, beneficiará al comercio que viene languideciendo en estos últimos tiempos.

## La ONU Convoca a un Concurso de Ensayos

El Departamento de Información Pública de las Naciones Unidas, ha convocado a un Concurso de Ensayos sobre los siguientes temas, que los ha hecho conocer mediante el Ministerio de Relaciones Exteriores:

1. "La Asistencia Técnica de las Naciones Unidas y la paz". (Las obligaciones de los pueblos y las responsabilidades de la comunidad internacional).

2. "El papel de las organizaciones no gubernamentales en la aplicación de los principios de las Naciones Unidas".

Dicho Concurso estará sujeto a las siguientes condiciones:

a) Los trabajos no deberán tener una extensión mayor de 2.500 palabras. Los candidatos pueden escribir sus ensayos en cualquiera de los siguientes idiomas: español, inglés o francés.

b) Se les solicitará que llenen un formulario respecto a su educación y capacidad, para que su visita a las Naciones Unidas resulte provechosa.

c) Los trabajos deberán llegar a los Comités Organizadores Nacionales hasta el 19 de Mayo próximo. (En Bolivia deben enviarse al Departamento de Cooperación Intelectual de la Cancillería).

Los premios para los mejores ensayos son los siguientes:

Se otorgarán diez premios correspondientes uno a cada país y en los casos en que la calidad del trabajo sea similar, los jueces tomarán en cuenta el principio de la distribución geográfica equitativa. Este premio consiste en un mes de permanencia en la Sede de las Naciones Unidas en Nueva York. Para cubrir los gastos diarios en esa ciudad se les concederá un viático de 12.50 (doce cincuenta dólares) diarios. Las Naciones Unidas tomarán las medidas necesarias a fin de costear el viaje de ida y vuelta de los ganadores, de su país de origen a la ciudad de Nueva York.

En principio, la estadía de la ciudad de Nueva York, será entre el 3 de septiembre y el 19 de octubre del año en curso.

## Comunicado de la Cruz Roja Boliviana

La Cruz Roja Boliviana, en su constante esfuerzo de estimular las peculiares actividades de beneficio social de la Institución, detenidas hoy en cierto modo por factores ajenos a su voluntad, resolvió ponerse en contacto con el señor Ministro de Higiene y Salubridad Julio Manuel Aramayo: primero, con el propósito, de obtener su influente concurso en la posible solución favorable de esos factores de entorpecimiento a la labor de la Cruz Roja; y, segundo, con el deseo de buscar en esa alta repartición de Salubridad, con fines altruistas en favor del pueblo, una provechosa coordinación de trabajo social.

La Cruz Roja Boliviana se complace en declarar, que en el señor Ministro de Higiene y Salubridad Dr. Julio Manuel Aramayo, halló un amplio y comprensivo acogimiento a su gestión, y una firme voluntad de facilitar la actividad de beneficio social de la Institución en favor del pueblo, apartándole todo obstáculo que pudiere entorpecer su labor. El señor Ministro sugirió, asimismo, la conveniencia de que este nuevo impulso de actividad en coordinada acción conjunta, fuera orientada y ratificada para su mayor eficiencia en la realidad de su propósito, por S. E. el señor Presidente de la República Dr. Víctor Paz Estenssoro, en una próxima visita especial al primer Mandatario, cuya oportuna audiencia se encargaría el Sr. Ministro de obtenerla.

En este sentido, cabe al Directorio Nacional de la Cruz Roja, manifestar que, desaparecidos que fueren en ciertos entorpecimientos que entraban, al presente, su peculiar labor, y en una coordinada acción de trabajo con el Ministerio de Higiene y Salubridad en favor del pueblo, la Institución renovará auspiciosamente una nueva etapa de fecunda actividad.

Cruz Roja Boliviana.  
La Paz, 16 de abril de 1953.

## Clausura del Salón de Pintura Revolucionaria

Se clausuró ayer a horas 18.30, la Exposición del Primer Salón Anual de Pintura Revolucionaria, que se exhibió en el Salón de Exposiciones de la Alcaldía Municipal.

PREMIOS

De acuerdo al fallo expedido por la comisión especial que calificó los trabajos del Concurso de Pintura Revolucionaria, se han discernido los siguientes premios:

Primer Premio, al pintor René Reyes por su cuadro "Rebelión" con Bs. 50.000.—

Segundo Premio al pintor Zolito Linares por su cuadro "Revolución" con Bs. 30.000.—

Tercer Premio al pintor Carlos Canedo por su cuadro "Opresión del Imperialismo" con Bs. 20.000.—

## CUADROS DE UNA EXPOSICION

## Canela y Pimienta

A pesar de que Walter Scott, en sus maravillosas evocaciones de la Edad Media, describe los pantagruélicos banquetes de los señores feudales en los que desfilaron innumerables platos de carne que eran regados con los amables vinos del Rhin, los generosos caldos de jerez o los fragantes claretos del Mosela. Pues bien, estos banquetes, cuya sola descripción sirve de aperitivo, ocultaban la insipidez de la comida medieval en una abundancia desmedida. La gula encubría la monotonía de los menús que no halagaban al paladar con los excitantes que recién aparecen en el Renacimiento después de haber permanecido casi ocultos desde los tiempos de Lúculo, el refinado sibarita que descubrió las delicias de Oriente.

La Edad Media no conocía el limón para agrar ni el azúcar para endulzar. La pimienta, el jengibre o el fruto seco de la nuez moscada apenas se presentaban en uno que otro plato extraordinario que el orgulloso señor feudal ofrecía a sus huéspedes asombrados. Y este solo plato costaba tanto como toda la cosecha de trigo de sus extensos campos.

Era el milagro de las especias que hallábanse en esos tiempos tan lejos de Occidente. La canela de Tímore, los clavos de olor

de Amboina, la nuez moscada de Banda o la pimienta de las Molucas eran en esos tiempos más apreciados que el oro. Su valorización se contaba por el peso de las básculas de oro de los farmacéuticos con un cuidado extremo y minucioso. En muchas crónicas de la Edad Media se habla de la pimienta como uno de los bienes más apreciados del hombre.

Y así, lo que ahora constituye un simple artículo de cocina destinado a aderezar con exceso los platos más groseros del más grosero de los burgueses, era en la Edad Media artículo más apreciado que la vida de un hombre. Por encontrar el camino de las especias e inundar con ellas el mercado de Europa, Enrique el Navegante dispuso todo su rico patrimonio a fomentar los descubrimientos marítimos y Colón alcanzó las Indias Occidentales. Vasco de Gama descubrió las Indias Orientales y el audaz Fernando de Magallanes emprendió una de las aventuras más maravillosas de la humanidad. Y todo por tener a la mano un pequeño trozo de pimienta o unos cuantos trozos de canela para aderezar un plato y cambiar la insipidez de la cocina en delicioso y variado arte.

REA.

## LAS OBRAS PUBLICAS DE LA PAZ CUENTAN CON EL APOYO DEL PRESIDENTE DEL PAIS

En la última reunión de los "Amigos de la Ciudad" se trataron los siguientes asuntos:

## OBRAS PUBLICAS.

Abarcó la mayoría de la reunión el estudio del informe de la comisión del Comité de Ferrocarril al Beni, en su aspecto económico, ha sido nombrado una comisión para que en el término de ocho días presente un informe con sugerencias concretas que se presentarán al Gobierno, a través del Comité del ferrocarril en varios aspectos principales.

Desde luego, se dejó constancia que se trata de una obra de carácter nacional y no meramente departamental por la contribución económica que se le presta con fondos del Comité del Cuart. Centenario, y también se informó de la condición económica con la República Argentina figura en segundo lugar el ferrocarril al Beni dentro de las obras nacionales.

Por estas y otras consideraciones se movieron porque se pida al Supremo Gobierno, más concretamente al Presidente Paz Estenssoro que los trabajos del ferrocarril al Beni se lleven adelante con los recursos disponibles y otros que debe aportar el fisco, más aún si se considera que en breve estará terminado el camino pavimentado. Cochabamba Santa Cruz es un corte de más de cincuenta millones de dólares; que se ha concluido, el camino Santa Cruz — Montero, y que ahora debiera volcarse todo, el esfuerzo nacional hacia el ferrocarril al Beni.

Se recomendó iniciar para que se trabaje lo más pronto posible al camino del obra de San Pedro a Canavani, con un total de treinta y cinco a cuarenta kilómetros a fin de que esta rica zona pueda beneficiar a la Paz de arroz, etc., y más tarde de azúcar ya que la distancia desde la ciudad a esa zona es de 174 Km. según los mapas publicados por la Sociedad de Producción de Yungas, siendo antieconómico, que se surta de estos artículos trayéndolos de más de mil doscientos kilómetros de distancia o del extranjero.

El momento industrial y aeroportuario, de Canavani, oída motivar preocupación de los ministros de Obras Públicas, Agricultura y Economía.

## ESCUELA MODELO.

Comentando la ocupación provisional de la Escuela Modelo de Miraflores por algunos establecimientos de enseñanza, se informó que la escuela fue trasladada especialmente para alojar a tres ciclos de instrucción: Kindergarten, Primaria y Secundaria, y que lo aconsejable era que esta clase de colegio se construyera en Miraflores, dando los locales desocupados a otros establecimientos; se informó que la capacidad de la escuela está calculada para mil doscientos alumnos, y que en ella aulla caben cuarenta escuelas.

Parécen que se ha procedido con precipitación y falta de método.

## APLAUSO AL DIRECTORIO

El rollo señor Federico Nielsen Reyes se refirió a la importancia que tenía el hecho de haber ingresado en una fase de realizaciones efectivas una obra del Aeropuerto de la ciudad, gracias al empeño patriótico y la decisión que ha puesto, en ello el actual jefe de la Dirección de Aeronáutica Civil General Alfredo Pacheco, y promueve que la institución de los "Amigos de la Ciudad" le conceda un voto de aplauso, lo cual fue aprobado, por la opinión unánime de los socios. El Presidente hizo saber que, a raíz de la Resolución, como concejal en 1951 tuvo participación activa en la financiación de la obra del Aeropuerto, mediante el aporte económico que él hizo.

## El Gabinete Considerará El Convenio con la ONU.

Ayer se entrevistaron con el Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Walter Guevara Arze, el representante de la Organización de las Naciones Unidas señor Goodrich y el Coordinador de la misma, doctor Luis Adolfo Siles S.V., con objeto de ultimar detalles respecto al proyecto sobre el nuevo convenio formulado por nuestro gobierno sobre ampliación de la Asistencia Técnica en nuestro país.

El señor Siles, informó que posiblemente en el curso de la próxima semana, el Gabinete considerará la aprobación del convenio con las contrapropuestas hechas por las Naciones Unidas.

Asimismo, recibieron mención honrosa los siguientes pintores: Primera Mención Honrosa: Juan Ortega Leyton. Segunda Mención Honrosa: Raúl Rivas y Tercera Mención Honrosa: el pintor Osvaldo Dávila.

lar en el presupuesto, municipal como contribución de la Comuna paceña.

Por su parte el arquitecto señor Hugo López Videla, autor de los planos del edificio del Aeropuerto, informó que en la próxima semana se iniciarán los trabajos en el camino de la Empresa Linares, Subrayó el convencimiento que tenía de que la obra será una realidad con la intervención eficaz del General Pacheco, da quien dijo, en la actualidad se están de estudiar las condiciones en que podrá ser financiado un amplio plan de construcción, no solo en el aeropuerto de La Paz, sino también en los de Cochabamba, Santa Cruz y aún de Trinidad, lo cual permitirá sanarizar para el futuro, sobre bases sólidas, el incremento de la aeronavegación en nuestro país vinculando estrechamente al tráfico internacional por la nacional economía central que tiene Bolivia en el Continente.

## Escritores Bolivianos Invitados al Congreso Continental de Cultura

El Comité Organizador del Primer Congreso Continental de Cultura, que se realizará en Santiago de Chile del 26 de abril al 2 de mayo, ha invitado a participar en él a los siguientes escritores nacionales:

LA PAZ.— Franz Tamayo, José Antonio Arze y Arze, Roberto Prudencio, Víctor Paz Estenssoro, Guillermo Viscarra Fabre, Fernando Iturralde Chinel, Humberto Vázquez Machicado, Fernando Díez de Medina, Víctor Hugo Villegas, Yolanda Bedregal de Cóniter, Paz Nery Nava, Inés de la Reza, Alcira Cardona, Carlos Sanjinés, José Fellman, Walter Guevara Arce, Carlos Taborga, Lucio Díez de Medina, Augusto Céspedes, Javier Paz Campero, Federico Díez de Medina, María Luisa de Pacheco, María Esther Ballivián de Perrín, Manfred Kempf Mercado, Genaro Ibáñez, Hugo Mancilla, Humberto Quezada, Ernesto Vaca Guzmán, Humberto Viscarra, Nicolás Fernández Naranjo, Enrique Baldovino, R. P. Antonio Tejero, Vicente Donoso Torres, Rubén Terrazas, Jorge Carrasco Nuñez del Prado, Valentín Abecia, Gustavo Medina-celli, Antonio González Bravo, José Salmón Ballivián, Arturo Borda, Jacobo Libermann, Antonio Avila Jiménez, Julio de la Vega, Mario Guzmán Aspiazú, Carlos Medinaceli Camacho, Ramiro Bedregal, Manuel Liendo, Jorge de la Reza, José María Alvarado, Mary Aguilar Zenteno, Pedro Valdivia, Eduardo Calderón Lugones, Gonzalo de Saavedra, Guillermo Aranda, Ramiro Otero, Roberto Méndez, Carlos Frank y Hugo Zubietta.

COCHABAMBA: Arturo Urquidí, Javier del Granado, Ricardo Anaya, Franklin Anaya, Porfirio Díaz, Augusto Guzmán, Jesús Lara, José Macedonio Urquidí, Guillermo Urquidí, José Cuadros, Eduardo Ocampo, María Quiroga, Remo Di Natale, Nivardo Paz, Joaquín Aguirre, Julio Alberto d'Avila, Jaime Cárdenas, Luis Taborga, Martín Cárdenas, Gabriel Arze, José Anaya, Héctor Ayala Mercado, Mario Unzueta, Rafael Anaya, Germán Céspedes, Héctor Cossio, R. G. Parada, L. G. Araujo, José Antonio Olguín, Alberto Cornejo, Jorge Carlos Lafuente.

SUCRE: Gustavo Medeiros, Gunar Mendoza, Walter Solón Romero, Joaquín Gantier, Manuel Durán, Roberto Alvarado, Miguel Bonifaz.

POTOSÍ: José Enrique Viala, Aurora de Viala, Ricardo Borhorquez, Abelardo Villalpando, H. Ipporre Salinas, Armando Alba, Isaac Flores Ponce, Fausto Aola, E. Luján, Carlos Iturralde, Max Mendoza.

ORURO: Felipe Itiguez, Ulises Pelaez, Milena Estrada, N. Pardo, Hernán Quiroga, Felipe Von Borries, Josemaría Murillo Vacarezza, Enrique Miralles, N. Santa Cruz.

TARIJA: Renán Castrillo, Oscar Alfaro, Octavio Campero Echazú, N. Castrillo, Octavio O'Connor D'Arach.

SANTA CRUZ: Nuflo Chaves Ortiz, Raúl Otero Reich, Fernando Sanabria, Leonor Rivera, Gustavo Discher, D. Justiniano.

BENI: G. Colimbar, Renán Chaves Ortiz, Ambrosio García, Hernán Melgar, Gerson Justiniano.

## ESTUDIOSO Y ADMIRADOR DE SANTA CRUZ ES EL CATERATICO A. TOWNSEND EZCURRA

VINO A BOLIVIA INVITADO POR EL MINISTRO DE EDUCACION QUE CONOCIO SUS TRABAJOS SOBRE EL MARISCAL DE ZEPITA. — HOY A HORAS 18.30 DARA SU PRIMERA CONFERENCIA EN LA UNIVERSIDAD. —

—Considero a la figura del Mariscal Andrés de Santa Cruz una de las más interesantes y atractivas de nuestra historia republicana en América, nos manifestó ayer en reportaje especial para EL DIARIO el doctor Andrés Townsend Ezcurra, catedrático peruano, actualmente profesor de historia en la Facultad de Humanidades en la Universidad de San Carlos de Guatemala.

—Me trajó a Bolivia —añadió— una amable invitación del señor Ministro de Educación, Dr. Fernando Iturralde Chinel, quien durante su corta y brillante embajada en Centro América pudo informarse del trabajo de investigación que estaba realizando en los archivos de Guatemala, en torno al Mariscal de Zepita como plenipotenciario guatemalteco ante Francia y Bélgica. El trabajo ha sido concluido y se publicará en la Revista del Instituto de Antropología e Historia de Guatemala, que dirige el Lic. Hugo Cerezo. La revisión de casi un millar de comunicaciones entre la Cancillería de Guatemala y el fundador de la Confederación Perú-Boliviana arroja nueva luz sobre los últimos años del Mariscal, sobre sus preocupaciones americanistas, su profundo antipermanalismo y sus concepciones generales de la política internacional latino o indioamericana. Una síntesis de estos hallazgos será ofrecida hoy en la conferencia que habrá de dictar en el paraninfo de la Universidad.

## GUATEMALA Y SANTA CRUZ

—El ilustre vencedor de Zepita —añadió el doctor Townsend— era considerado en la América de mediados del siglo XIX como un verdadero patriarca de todas nuestras repúblicas, aun de aquellas que, como las centroamericanas, no habían conocido directamente de su gestión libertadora. Cuando Guatemala se vio presionado por los reclamos del Imperio Francés —que llegó hasta amenazar con una expedición naval punitiva— se valió de los buenos oficios del Mariscal, que gozaba de altísimo predicamento en Europa y pudo obtener una solución honrosa y satisfactoria. Más tarde, le cupo papel de similar importancia en un complicado litigio con Bélgica. Santa Cruz sirvió eficaz y desinteresadamente a Guatemala y así lo reconoció la pequeña gran república de América Central. Años después, en horas de grave peligro, cuando el istmo se ha visto amenazado por los filibusteros de Walker, Costa Rica lo propuso como Embajador de las cinco repúblicas ante las Cortes europeas. Estas distinciones hablan por sí solas del valor y la autoridad que se reconocía al prócer.

—Mi trabajo ha sido facilitado grandemente —continúa nuestro entrevistado— en virtud del orden ejemplar y la celosísima custodia que de sus papeles históricos ha efectuado el Jefe del Archivo de Guatemala, profesor Joaquín Pardo. Guatemala cuenta con un archivo nacional verdaderamente valioso y ejemplarmente organizado.

## EL IDEARIO CRUCISTA

—Santa Cruz —expresa el Dr. Townsend— nos ha dejado en estas páginas un inequívoco testimonio de su lealtad a los ideales que normaron su actuación política: el unionismo indioamericano, de legítimo cunio boliviano.

parario, pero en el que debieron haberse fijado, cuando se efectuaba la construcción, los señores del Comité Pro IV Centenario y los directores de la obra, lo mismo que las autoridades educacionales de esa época.

De otra parte, como no tardará mucho tiempo en ser entregado oficialmente la escuela modelo de Miraflores, sería conveniente que dicho Comité lo mismo que el Ministerio de Educación, gestionen ante las autoridades respectivas que sean iniciados los trabajos de pavimento de la avenida José Carrasco y los de apertura y pavimento de la Avenida Brasil, a fin de que tanto la mencionada escuela como el Hospital Obrero, tengan fácil y cómodo acceso por todas las rutas que se dirigen hacia el parque donde fueron construidas ambas edificaciones.

Y finalmente, una vez ejecutado el pavimento de la Avenida José Carrasco, será preciso llevar por ese sector una de las líneas de colectivos del servicio de Miraflores.

## HORA CIVICA EN LA ESCUELA DE POLICIAS

El lunes próximo se realizará la inauguración de la "Hora Cívica" en la Escuela Nacional de Policías y Carabineros, la misma que tendrá lugar semanalmente con programas especiales, debiendo disertar los catedráticos, oficiales y alumnos de dicho plantel policial, especialmente sobre temas patrióticos e históricos. Al acto de inauguración están invitados personas del Ministerio de Educación y altas autoridades del ramo policial.



# El Alcalde Municipal Entregó Ayer Dos Piletas de Agua en Tembladerani

En la mañana de ayer, el Sr. Juan Luis Gutiérrez Granier, Alcalde de la ciudad, en compañía del Director Coordinador y varios técnicos de la Comuna, hizo entrega oficial de dos piletas de agua potable al vecindario de la zona de Tembladerani. Estas obras fueron solicitadas por los vecinos en el curso de la pasada semana. En dicha oportunidad el Alcalde, previa consulta con el Departamento de Explotación de Aguas Potables, a cargo del Sr. Humberto Benguria, ofreció entregarlas para uso público el día de ayer. Los trabajos fueron iniciados el día lunes de la presente semana y concluidos anteayer. Cabe decir que fué una instalación hecha en tres días.

Concurrieron al acto de inauguración de las piletas, el presidente de la Junta Vecinal, Sr. Fernández y un centenar de vecinos. El Sr. Fernández al recibir la obra hizo notar la labor eficaz que desarrolla el Sr. Juan Luis Gutiérrez Granier en beneficio de las clases populares, así como hizo notar la rapidez con que se efectuaron las instalaciones de dichas piletas.

El Alcalde respondió a estas muestras de admiración y aprecio expresándole una vez más que la Alcaldía Municipal, con la interrupción técnica del ingeniero Federico Castillo Nava y sus colaboradores, tiene entre los puntos primordiales del Plan de Obras a ejecutarse, en primer término: la captación de aguas potables de toda la ciudad, mediante los sistemas de Hampaturi y Condoriri, trabajos que representan la inversión de grandes sumas de dinero, pero que con la cooperación del Supremo Gobierno del Dr. Víctor Paz Estenssoro, se realizarán con carácter definitivo.

## VISITA A LA ESCUELA "CARLOS MEDINACELLI"

El personal docente de la escuela zonal de Tembladerani denominada "Carlos Medinacelli", ofreció una recepción al Sr. Gutiérrez Granier y a sus acompañantes. En un acto sencillo hicieron presente su agradecimiento por la donación que hizo la Municipalidad de mandiles para los niños de dicho establecimiento educacional. En este acto el Sr. Alcalde expresó su complacencia íntima al ver en esa zona apartada del centro de la ciudad la alta misión de los maestros. Dijo que en estos momentos históricos la grande mayoría de la nación requiere de los poderes públicos, no solamente el ABC, sino una integral incorporación a la vida civilizada y culta de los nuevos ciudadanos de la Patria.

Dijo también que la Alcaldía a su cargo aunaba su patriótica y desinteresada colaboración a la misión educadora del actual gobierno, en bien de las clases humildes que en pasados regímenes fueron totalmente preteritas.

## TERRENOS PARA LA IGLESIA DE LA ZONA

El Sr. Gutiérrez Granier dispuso que se hagan las gestiones necesarias para conseguir del Club "Bolivar" la concesión y entrega de terrenos apropiados para la edificación de una iglesia en la zona de Tembladerani, los mismos que se hallan situados sobre la Av. Buenos Aires (final).

## LABORES DE LA INTERVENCIÓN DE PRECIOS

La Intervención Municipal de Precios ha puesto en conocimiento del Sr. Alcalde un informe en el que se especifica las labores más importantes de su dependencia.

## UNIVERSITARIAS

## SE SUSPENDIÓ LA HUELGA EN SOCIALES

El Comité de Huelga del Pre-Facultativo de Sociales de la Universidad Mayor de San Andrés, comunica que el Honorable Consejo Directivo ha accedido a la petición que formularon, habiendo concedido el horario discontinuo, en consecuencia resolvió suspender la huelga, debiendo los alumnos restituirse a sus labores, a partir de hoy, conforme al siguiente horario: Mañana de horas 7.30 a 9; medio día 11 y 30 a 13 y tardes de 18 a 20.15.

## ASISTENCIA LIBRE

Asimismo, el Comité de Huelga del Pre-Facultativo informa que se han suspendido totalmente las listas, por lo tanto, la asistencia es libre.

## Acto Cultural en un Regimiento de Policía

En el Regimiento de Carabineros "My. Avelino Allaga V." se efectuó un acto cultural dedicado al aniversario de la Revolución de Abril con homenaje a los caídos en esa gesta y en recordatorio al departamento de Tarija.

A este acto cultural asistieron el Director General de Policías, Sr. Víctor Ramírez Bedregal, el Comandante de la Institución Policial, Tcnl. Julián Guzmán Gamboa, representantes de otras unidades de carabineros y familiares de carabineros fallecidos en la Revolución de Abril.

En la parte del programa dedicada a Tarija hizo uso de la palabra el capitán Alfredo Quiroga Prada, los subtenientes Gustavo Antelo y Simón de los Ríos, Finalmente habló el señor Lionel Darwich. El carabinero Víctor Colque declaró la poesía "Soy Indio". El acto fué amenizado por la banda del regimiento, la que interpretó varias piezas tarijeñas.

## LISTAS DE PRECIOS

Entre las principales labores de esta dependencia municipal se destaca la aprobación de listas de precios para hoteles, bares, restaurantes, confiterías, quintas, billares baños de duchas públicas y otros negocios similares. Estas listas tienen carácter obligatorio debiendo ser exhibidas mediante cartones impresos, en lugares visibles y al alcance del público consumidor, a fin de que pueda verificarse el control de precios que deben pagarse por viandas, bebidas y artículos de consumo.

## REAJUSTE DE PRECIOS

Como resultado del reajuste de salarios y sueldos y la consiguiente elevación del valor de la carne y azúcar, en un 45% y 33%, se ha dado paso a una revalorización de precios a los hoteles, quintas, restaurantes, pensiones, etc. Igual reajuste se ha efectuado con el precio de la cerveza, en un 35%; dichas medidas se han hecho extensivas a las fabricas de salchichas y embutidos a base de carne de cerdo. Este aumento se ha sujeción a disposiciones del Ministerio de Economía y está controlado por la Sección de Precios, con visación de listas, para la venta al por menor y sujeción a estricta nomenclatura de porcentajes vigentes.

## RECAUDACIONES

Por intermedio del Departamento Industrial, se ha recaudado por concepto de multas pecunarias a especuladores, propietarios de restaurantes, confiterías, etc., la suma de Bs. 119.600, conforme a los emposes siguientes: Banco Central de Bolivia, cuenta "Pro-Niños Pobres", Bs. 49.900; empose en el Tesoro Municipal, Bs. 69.700.

## DECOMISO DE CAFE MOLIDO

La provisión y venta de café molido ha ocasionado un grave problema de abastecimiento por cuanto la escasez de este artículo y su alto precio en su estado de grano, cotizaba en el lugar de producción, ha hecho elevar considerablemente el precio de este artículo.

En consecuencia, los funcionarios de la Intervención Municipal de Precios han efectuado batidas a industriales, habiendo sorprendido ocultación de café de propiedad de Hernán Rivas Florio, Av. América 656 y de Francisco Suárez, Eloy Salomón 578, a los que se les obligó a la elaboración y distribución en paquetes de 1/2 kilo, en venta directa al público al precio de Bs. 90 el kilo.

## POLICIALES

## OBJETOS ROBADOS RECUPERADOS

La Sección Delitos contra la propiedad, dependiente de la Jefatura de Policías de esta ciudad, ha informado de los siguientes hechos:

Agentes comisionados para la investigación del robo denunciado por el señor Walter Stern, por robo de un sacón de piel de nutria, de la peletería "Vieta", procedieron a la recuperación de la preda robada, la misma que se hallaba en poder de una señora, quien la había comprado de un sujeto desconocido; la preda de piel recuperada ha sido devuelta al damnificado, previa la comprobación de propiedad.

En la denuncia sentada por el señor Alfredo Peralta, con domicilio en la calle Pizarro No. 968, por robo de un aparato receptor, agentes de la Sección Delitos contra la Propiedad procedieron a la recuperación de la radio marca "Lash", secuestrada de poder de Concepción de Heredia. Dicho aparato ha sido entregado a su propietario.

En la misma sección, se ha hecho entrega de la suma de Bs. 2.000 a la señora Cecilia Villanueva Calderón, suma que fué robada por Nemesio Valeriano Comdori. El ladrón se halla detenido, por tener que responder a muchos cargos.

## MENORES AL PATRONATO

En el transcurso del día de ayer, funcionarios de la Sección Menores, internaron en la Dirección Nacional de Menores, a los siguientes: Dora Gallardo, de 14 años de edad; para ser entregada a la Cruz Roja; Santiago Flores, de 14 años, y Marcelo Condori de 11, por abandono de hogar.

La señora Julia Chumacero de Gutiérrez, sentó denuncia por la desaparición del menor Manuel Poma, de 10 años, se dispusieron las investigaciones del caso.

## TENTATIVA DE ASESINATO

En la Sección Delitos contra las Personas, el señor Jesús de la Torre ha sentido denuncia formal contra Donato Arangua, por el delito de tentativa de asesinato. El Jefe de la aludida sección ha dispuesto la captura del denunciado y que se levanten las diligencias de Policía Judicial para la remisión de obrados al Ministerio Público.

En la misma sección se ha detenido a Emilio Linares Andrade, por malos violentos y contusiones a Walter Ariza Zenteno. El acusado prestó las garantías de buena conducta para ser reincidir en su cometido.

## CONVOCATORIAS

La Municipalidad ha convocado a propuestas para la adquisición de una balsa con destino al Matadero Municipal. Las propuestas deberán efectuarse de acuerdo a las disposiciones vigentes para el efecto.

## FERIAS FRANCAS

Bajo el control de la Policía Urbana se han establecido las ferias francas en la Av. Camacho, Calle Rodríguez y Parque Infantil de Sopocachi, donde se venden artículos agropecuarios y a donde concurren los consumidores con la seguridad de adquirir artículos alimenticios a precios justos. Por el efecto del éxito obtenido en estas ferias, la Alcaldía estudia la manera de extender este servicio a otros puntos de la ciudad.

## EXPROPIACION DE TERRENOS

Con ordenanza expresa y para fines de utilidad pública, la Alcaldía ha determinado la expropiación de la propiedad de Arturo Deheza Tórrez y Juana de Deheza Tórrez, en una extensión de 200 mt2. de terreno, para la ampliación de la Plaza de Chumacero de la calle Yungas. Por dicha propiedad se cancelará la suma global de Bs. 650.000.

## MULTAS

Los funcionarios de la Policía Urbana han sancionado a los siguientes infractores a disposiciones legales en vigencia: Pastelería Alonso de Mendoza, con Bs. 2.000., Café Inca, con Bs. 5.000.— Pastelería Alonso de Mendoza, con Bs. 5.000.—, Café El Hogar, con Bs. 2.000.—, Pastelería La Florida, con Bs. 5.000.—, y Café Intem, con Bs. 5.000.

## JUDICIALES

## DESPUES DE 3 AÑOS REINICIOSE AYER UN PROCESO CRIMINAL

En el juicio criminal seguido por Gregoria Mendoza contra Dionisio Espejo, Modesto Román Paz y otros por suplantación y falsificación de nombres, se reabrió ayer, la vista y apertura de los debates públicos con la concurrencia del juez del plenario, señor Alejandro Loza, del Fiscal de partido, señor Augusto Iturra de Chinel, los abogados de las partes y el Secretario del juzgado segundo de partido en lo penal, señor Mario Vázquez. Esta causa quedó paralizada durante tres años por la falta de interés de los jueces que conocían la demanda.

## DEBATES PUBLICOS

En el proceso criminal que sigue Elena Estrada Barrientos contra José A. Moratón, por robo de infantería, hoy a horas 14, se llevará a cabo una audiencia pública en el salón de debates del Palacio de Justicia. Al acto asistirán el juez del plenario, señor Constancho Medrano y el Fiscal del partido en lo penal. Se procederá a la recepción de las declaraciones testimoniales del ex-Director Gral. de Educación, señor Heriberto Guillén Pinto; del ex-jefe del Distrito Escolar de La Paz, señor Francisco Chávez Portillo y de otras autoridades de educación.

## CALIFICACION DE FIANZA

Como emergencia del proceso criminal instaurado por Asunta Simbrón contra Eduardo Asbín por robo y otros delitos, ayer, a horas 16, tuvo lugar la audiencia pública de calificación de fianza de libertad provisional solicitada por el encausado, con la concurrencia del juez de la causa, señor René C. Miranda, del fiscal de turno en lo penal, señor Agustín Camacho.

El juez de la sumaria previo requerimiento pronunciado por el representante del Ministerio Público, calificó dicha fianza en la suma de Bs. 60.000.—

## SE POSESIONARON LAS PROFESORAS DE LA ESCUELA PILOTO

El Director de la Escuela Normal Superior, señor Carlos Carrasco, posesionó en forma solemne anteayer a las profesoras que tendrán a su cargo la "Escuela Piloto", adscrita al mencionado instituto. Previo el juramento de rigor fueron posesionadas las siguientes maestras:

Señora Alicia Seifert de Ayala, Relatora de Laboratorios; señorita Hilda Aranda Tarifa, Jefe de Laboratorio de Matemáticas; señorita Norah Castro, Jefe de Laboratorio de Ciencias Sociales; señorita Aurora Gallardo, Jefe de Laboratorio de Ciencias Naturales; señora Carmen Orzuel de Zuleta, Jefe de Laboratorio de Castellano; señorita Elisa Jung Peters, Maestra del Tercer Curso; señorita María Luisa Zegada, Maestra del Segundo Curso; y señora Gladys Rivero de Jiménez, Maestra de Primer Curso.

## EXALUMNAS DEL LICEO

Se cita con carácter urgente a la Asociación de Ex-alumnas del Liceo de Señoritas, hoy "Venezuela", a la sesión que se llevará a cabo el día de hoy viernes a las 17.30 en la calle La Florida, Calle No. 5. Se recomienda puntual asistencia por tener que tratarse asuntos importantes.

# Alarmante Tempestad en Sucre

El Sub-Director General de Policías, mayor don Víctor Ramírez Bedregal, nos informó que en su despacho se ha recibido una comunicación procedente de Sucre, la que da cuenta que el día de ayer cayó en Sucre una tremenda tempestad que alarmó justamente a la población, por su intensidad, que provocó inundaciones en diferentes zonas de la ciudad y destruyó viviendas. Las descargas eléctricas se desataban con gran violencia y un rayo mató a una indígena. La Policía, como no podía ser de otro modo —dijo— prestó la máxima colaboración, para llevar la calma y la tranquilidad a los hogares.

## TRANQUILIDAD EN TODO EL PAIS

Además expresó, que los partes recibidos del interior del país, dan a conocer que existe la más absoluta tranquilidad en todo el territorio.

## BOLIVIA PRESENTARA UN LIBRO AL III CONGRESO INDIGENISTA INTERAMERICANO

En diciembre de este año o a principios del año 1954, debe reunirse en La Paz el III Congreso Indigenista Interamericano, al que probablemente concurrirán delegados de México, Guatemala, Perú, Ecuador, Argentina, Brasil y otras naciones de este Hemisferio. Conforme a la resolución de un Congreso anterior le toca a Bolivia organizar esta trascendental Asamblea científica y ser la sede de ella.

El señor ministro de Asuntos Campesinos doctor Rufio Chávez se dirigió con este motivo al Dr. José Antonio Arze, Presidente de la Sociedad Boliviana de Sociología, en el pasado mes de febrero, invitándole, mediante nota escrita, a aceptar las funciones de asesor general del Comité Organizador del citado III Congreso Indigenista Interamericano.

El doctor Arze, a quien llegó la nota cuando se hallaba en la ciudad de Oruro dictando un ciclo de conferencias sobre Pedagogía Universitaria, contestó mediante cable fecha de 23 de febrero, aceptando la designación.

A su retorno de Oruro, el Dr. Arze elevó ante el ministro un Plan escrito para la organización de las tareas de la asesoría general, en nota de 19 de marzo. El doctor Chávez ha contestado mediante oficio de 31 del mismo mes, aceptando en su integridad el Plan propuesto y expresando que será adecuadamente financiado. Transcribimos en nuestra edición de hoy la nota del doctor Arze.

El doctor Arze, a quien llegó la nota cuando se hallaba en la ciudad de Oruro dictando un ciclo de conferencias sobre Pedagogía Universitaria, contestó mediante cable fecha de 23 de febrero, aceptando la designación.

A su retorno de Oruro, el Dr. Arze elevó ante el ministro un Plan escrito para la organización de las tareas de la asesoría general, en nota de 19 de marzo. El doctor Chávez ha contestado mediante oficio de 31 del mismo mes, aceptando en su integridad el Plan propuesto y expresando que será adecuadamente financiado. Transcribimos en nuestra edición de hoy la nota del doctor Arze.

## TRANSITO

## CUATRO COLECTIVOS FUERON RETIRADOS DEL SERVICIO

Por orden de la Dirección Departamental de Tránsito, anteayer fueron retirados del servicio público cuatro colectivos por haberse comprobado que se hallaban en inadecuadas condiciones de funcionamiento, representando por lo tanto, un peligro para los pasajeros.

## DETENIDOS

Hugo Sánchez, por conducir sin brevet ni autorización y haber chocado al camión No. 18307; Carlos Camacho, por desacato a la autoridad; Elias Tancara, por conducir en estado de ebriedad; Marcelino Velazquez, por conducir en estado de ebriedad; Reinaldo Valdez Infantes, por robo de accesorios de automóvil, capturado en delito in fraganti.

## TRANSFERENCIAS

Por intermedio de la Jefatura Departamental de Tránsito se hicieron las siguientes transferencias de vehículos: Fortunato Allaga, transfiere su camión No. 17815, marca Chevrolet, modelo 1948, a favor de Francisco Ticona y Cipriano Poma, por Bs. 300.000; Carmelo Aduviri, transfiere su camión No. 18107, marca Ford, modelo 1949, a favor de Cayetano Aduviri, por Bs. 420.000; Carmelo Aduviri, transfiere el camión placa 18480, marca G.M.C., modelo 1949, a los hermanos Juana, Marcelino, Clemente y Andrea Aduviri, por Bs. 420.000.

## INFRACCIONES

Para que sean aplicadas las sanciones de Reglamento, fueron denunciadas las siguientes infracciones: el colectivo No. 30442 pasó por la esquina Ayacucho-Potosí, con exceso de pasajeros; la camioneta No. 13931, pasó con exceso de velocidad y en luz roja; el automóvil particular No. 3353, por el mismo motivo anterior; el automóvil de alquiler No. 7536 chocó a la camioneta 13825, en la esquina Sagárnaga e Illampu. Los conductores de los anteriores vehículos fueron conminados a presentarse en la Jefatura Departamental para responder los cargos.

## COLECTIVOS

El conductor del colectivo No. 30510 de la línea No. 7, fué sancionado con Bs. 300 por negarse a embarcar escolares.

# YPFB Perfora en Plena Serranía el Pozo Número 34

Dentro de un programa mínimo de visitas a la zona de explotación del petróleo boliviano, con objeto de observar las condiciones higiénico — sanitarias y de seguridad industrial, hace algunos días viajó a Camiri una comisión destacada por YPFB, integrada por médicos del Servicio Cooperativo Interamericano de Salud Pública, doctores Luis Gallardo y Rafael Torrico, los ingenieros Holden Mc Clung y Angel Aguilu y el Jefe de Prensa don Luis Raúl Durán, quienes, según comunicaciones recibidas de aquella localidad, han visitado los A sopejuna ap soyaweduro obreros, así como también diferentes reparticiones, habiéndose comprobado que el paludismo, los gusanos intestinales, la coqueluche y la conjuntivitis son las enfermedades predominantes en aquella región.

## LOS RIESGOS PROFESIONALES

En cuanto a los riesgos profesionales, informan que, en realidad son pocos, pues un índice en 1952 registra 56 accidentes de relativa gravedad.

La comisión destaca las buenas condiciones en que se desenvuelve el Hospital y que, en general, son buenas las condiciones de trabajo.

## EL POZO 34

Informan asimismo que, a los 12 kilómetros de Camiri, en plena serranía se está perforando, con maquinaria moderna el pozo número 34.

blemas prácticos de la vida nacional, desde el ángulo de la investigación sociológico-aplicativa.

El Plan presentado por el presidente de la Sociedad Boliviana de Sociología, y ya aceptado para su realización por el Sr. ministro de Asuntos Campesinos, daría lugar a muchos comentarios; pero, restringidos el hacer en ulteriores ediciones, nos concretamos hoy a transcribir literalmente su texto.

Continuará

## IMPORTANCIA DEL III CONGRESO INDIGENISTA INTERAMERICANO

Aparte de la significación científica que tiene la reunión de este Congreso —en el cual, a igual que en los anteriores se seguirá ahondando en los problemas del indio americano desde los puntos de vista biológico, etnológico, antropológico, sociológico, estadístico, etc.— su efectación en las presentes circunstancias de la vida boliviana reviste un particular interés por el hecho de que nuestro país acaba de constituir la Comisión de Reforma Agraria —que funcionará durante cuatro meses, a partir del 9 de abril próximo pto.— y como dicha reforma afectará principalmente a la población indígena de nuestro país, que forma los dos tercios de la población total de la República los concurrentes al III Congreso tendrán por supuesto, la oportunidad de llegar a Bolivia cuando la aplicación de la Ley de Reforma Agraria se halla ya en plena vigencia. De otro lado, la cooperación de la Sociedad Boliviana de Sociología, (constituida sólo en julio del pasado año), en el más amplio de los problemas de la Nacionalidad) muestra que los Poderes Públicos han dado a esa institución cultural la importancia que ella debería tener, esto es no sólo de organismo estático, sino de entidad dinámica insertada en la resolución de todos los altos problemas de la nación.

# CONCESION DE TIERRAS

Con el nombre de "Belén", se ha otorgado, por intermedio del Ministerio de Agricultura, títulos ejecutoriales de tierras fiscales baldías, en favor de la señora Angela V. de Vásquez, con una extensión superficial de dos mil setenta hectáreas, sesenta y cinco áreas y ochenta y cinco centáreas, en el cantón San Borja, Provincia Baillvian del departamento Beni.

# La Aftosa Continúa Causando Estragos en El Ganado de Sta. Cruz

Informaciones recibidas del Ministerio de Agricultura, procedentes de Santa Cruz, dan cuenta de que, pese a las medidas que se han tomado, la aftosa continúa causando estragos en las zonas ganaderas de ese departamento, por lo que el titular de ese portafolio, doctor Germán Vera Tapia, ha dispuesto que la Dirección General de Ganadería tome medidas más energéticas, habiéndose comisionado al doctor Angel Gutiérrez Arteaga, Jefe del Servicio Antiaftoso, para que se traslade a aquella región, para organizar la campaña. Se recolectará el material patológico e impartirán directivas para procurar la extirpación de la plaga.

Colaborará en esta labor científica el Instituto de Biología Oriental y posiblemente la Facultad de Medicina Veterinaria, dependiente de la Universidad "Gabriel René Moreno", cuyo director es el destacado médico veterinario doctor Vladimir Riberia Ch.

Se pone en conocimiento del público, que he extraviado el depósito judicial N. J. 440 L. 53, de fecha 9 de marzo último, a la orden del Juzgado 2º de Partido en lo Civil, para el juicio de pensiones en favor de Praxida Arias, por la suma de dos mil setecientos pesos.

RICARDO MARIN, Interesado.  
La Paz, marzo 30 de 1953.

## AVISO

Se pone en conocimiento del público, que he extraviado el depósito judicial N. J. 440 L. 53, de fecha 9 de marzo último, a la orden del Juzgado 2º de Partido en lo Civil, para el juicio de pensiones en favor de Praxida Arias, por la suma de dos mil setecientos pesos.

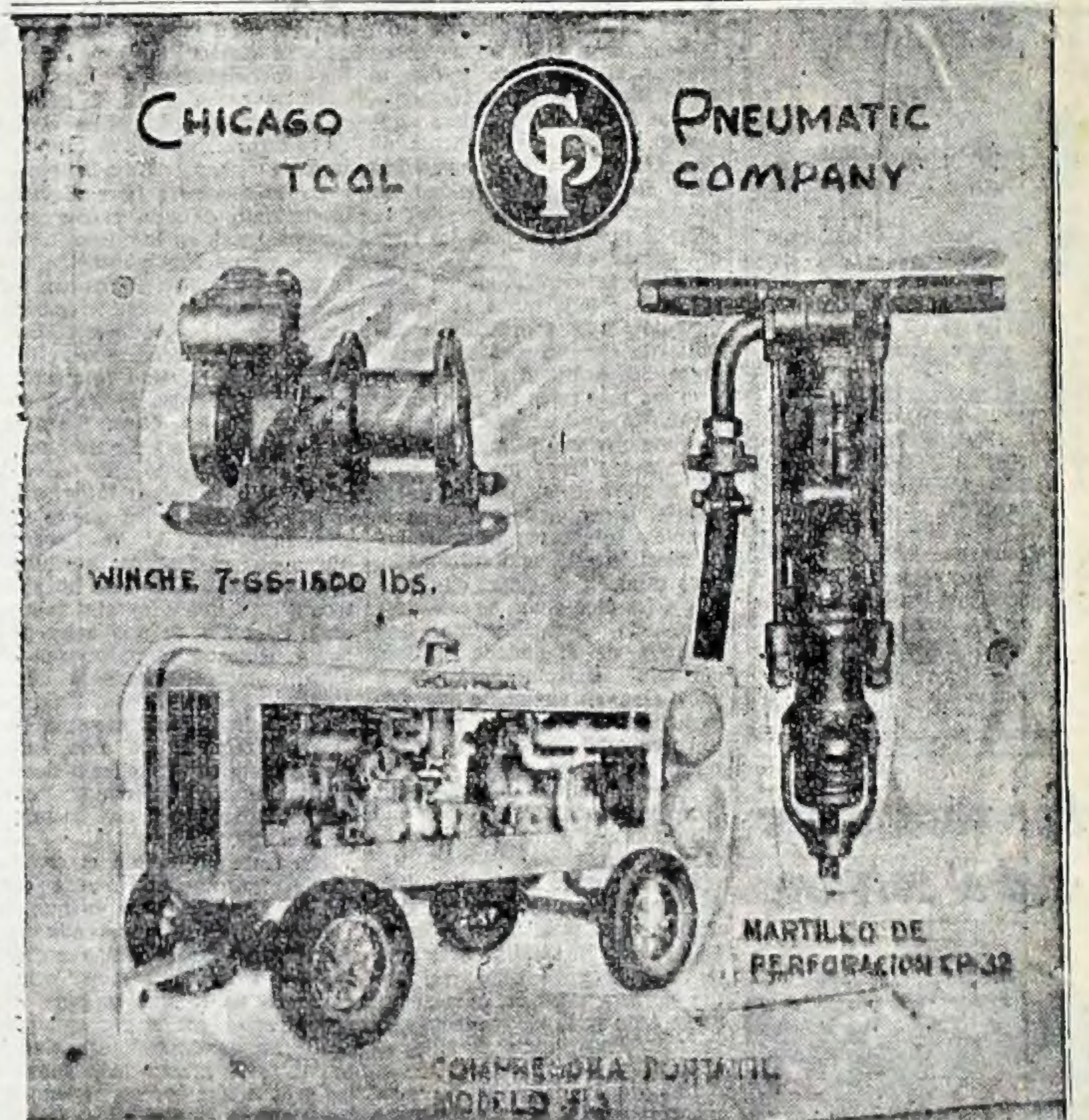
RICARDO MARIN, Interesado.  
La Paz, marzo 30 de 1953.

## SE ALQUILA

### Casa amueblada completa

En Florida (Calacoto) de excelentes condiciones y comodidad, con cuatro dormitorios y habitaciones completas. Amplio jardín, dos garages, huerto de frutales y todos los demás servicios.

Informaciones:  
Teléfono 3782, todos los días de 14 a 15 (de 2 a 3 p. m.)



UNICOS REPRESENTANTES PARA BOLIVIA

## Compañía Importadora Boliviana S. A.

# "C. I. B. O."

"Una Organización Boliviana al Servicio de la Industria Nacional".

## ENTAS

Oficina Central: Av. Mariscal Santa Cruz 77 - 79. La Paz. — Casilla Correo 954. Tel. Aut. Nos. 2802 - 3361 - 4937. Cables y Telegramas: CIBO - La Paz — Cajón Postal 2451.

## SERVICIO Y REPUESTOS

Calle Salinas Vega, Pura Pura. — Tel. Aut. 6812.

## AGENCIAS EN EL INTERIOR DE LA REPUBLICA

Cochabamba, Santa Cruz, Oruro, Potosí, Sucre, Tarija, Tupiza, Yacuiba, Riberalta, Trinidad, Cobiya y Vallegrande.



ESPECTACULOS PARA HOY

TEATRO PRINCESA.— Teléfono 2626. Matinée, tarde y noche estreno de la inmortal obra de Jardiel Ponce de ELIOSA con Amparito Rivelles y Rafael Durán, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE PARIS.— Teléfono 2380. Matinée, tarde y noche estreno del drama PASION DE ODIO con William Holden, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE TESLA.— Teléfono 3603. Matinée, tarde y noche estreno del drama PASION DE ODIO con William Holden, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE MIRAFLORES.— Matinée, tarde y noche estreno del drama PASION DE ODIO con William Holden, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE MIGNON.— Matinée, tarde y noche estreno del drama PASION DE ODIO con William Holden, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE MURILLO.— Matinée, tarde y noche estreno del drama PASION DE ODIO con William Holden, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE BOLIVAR.— Matinée, tarde y noche estreno del drama PASION DE ODIO con William Holden, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE AVENIDA.— Matinée, tarde y noche estreno del drama PASION DE ODIO con William Holden, además el noticiario boliviano Nº 15. Matinée: 27.— tarde y noche: 30.—

CINE SUCRE.— (Villa Victoria) Función doble LA DAGA SANGRIENTA y CAPITAN AMERICA 10 al 12. Precios: 20.— y 15.—

Contribución al Estudio de la Reforma Agraria

Contenido y Extensión de la Materia.

Por PABLO GUILLEN (Continuación)

Por otra parte la Corona de España comenzó a organizar la propiedad privada en virtud de concesiones especiales ya en favor de los indios o de los españoles mestizos, en virtud de ventas o composición con la Corona, según constan de los títulos de la época colonial.

De esta manera se ha constituido en la Audiencia de Charcas o Alto Perú dos formas de propiedad agraria, la de las comunidades indígenas y la de los fundos rústicos.

La República ha consagrado estas dos formas de propiedad, pues la primera Constitución del Estado de Bolivia del año 26 garantiza entre otros derechos de los bolivianos el derecho de propiedad y en cuanto a las comunidades o tierras de origen, se ha establecido por ley de 5 de octubre de 1874, de conformidad al decreto dictatorial del Libertador de 8 de abril de 1824 y a las leyes de 28 de septiembre de 1831 y 31 de julio de 1871, que los indígenas que poseen terrenos bien sea en clase de originarios, forasteros, agregados o con cualquier otra denominación, tendrán en toda la República el derecho de propiedad absoluta en sus respectivas posesiones, bajo los límites

que los concedidos en esa fecha.

En la administración del presidente Melgarejo, se obligó a los indios poseedores de tierras de origen y pagar una cuota fiscal máxima de \$ 25 bajo la alternativa de perder su derecho y llevarse a subasta los terrenos de los remisos al pago, pero las leyes de 31 de julio de 1871 y de 5 de octubre de 1874 revocaron estas medidas expolatorias, facultando a los desposeídos que no hubieran sido restituidos de sus tierras a reivindicar el respectivo derecho de propiedad.

La intención de la ley de 5 de octubre de 1874 y otras disposiciones legales posteriores hasta la ley de 10 de noviembre de 1900 comprende la organización de la propiedad agraria individual de los indígenas y en esta virtud se han practicado las operaciones de revista de las comunidades.

La mesa revisadora tenía la obligación de recorrer los terrenos, deslindarlos y amojonar los límites de la propiedad perteneciente a cada indígena previa la citación de colindantes, extender el título de propiedad y conferirle posesión. Posteriormente se simplificó el procedimiento disponiendo que las comunidades serían divididas entre todos los propietarios que tengan derecho a ellas y que se hallen en la posesión proindiviso. El revisador antes de proceder a la división y partición debía levantar acta determinando los linderos de la comunidad, los indígenas que tengan parte en la propiedad y posesión, indicando además, la cuota o porción que a cada uno de ellos les correspondía en los terrenos.

Como consecuencia de la revista y parcelación, estableció que desde que sean conferidos los títulos de propiedad, la ley no reconocerá comunidades. Ningún individuo ni reunión de individuos, podrá tomar el nombre de comunidad o ayllu, ni apersonarse por éstos, ante ninguna autoridad. Los indígenas gestionarán por sí o por medio de apoderados en todos sus negocios, siendo mayores de edad, o se harán representar, siendo menores de edad, con arreglos a las disposiciones concernientes. Para el caso de enajenación del derecho de propiedad las leyes prescriben también la intervención del Ministerio Público y otros requisitos para su validez.

Las leyes de la República han tenido el cuidado de organizar y garantizar la propiedad agraria individual de los indígenas, considerando a estos como a personas de su propio derecho, descartando incluso, la supervivencia de la comunidad indígena de otros tiempos en la que no se estableció claramente el derecho de propiedad individual. Sin embargo, no obstante la jurisprudencia casi secular sobre la materia, la nueva Constitución de 1938, modificatoria de la de 1880, introdujo entre otras innovaciones la declaración de que el Estado reconoce y garantiza la existencia de

estas otras cuestiones y ha formulado aspiraciones que hay que desear que se realicen rápidamente. Ha pedido principalmente que se definan mucho mejor las fronteras y las relaciones del "comercio" con el "comercio". Se ha expresado el deseo de que la película corta ocupe el lugar que le corresponde en las salas abiertas a toda clase de público; por último, que en todos los países se acepte favorablemente la película extranjera de buena calidad.

Estudiante viaja al Brasil



El día de hoy por vía aérea, viajó a Río de Janeiro el señor Oscar Dalcence Cazas estudiante de Ingeniería a continuar sus estudios.

¿Se le desprende,

mueve o cae su

DENTADURA POSTIZA?

FIXODENT, un polvo mejorado para polvorear las dentaduras postizas las mantiene más firmemente en la boca. No se desprenden, mueven o caen. FIXODENT no deja ninguna sensación desagradable. Es alcalino (no ácido). No irrita la boca. Con tratamiento al "olor a dentadura postiza". Suaviza el aliento. Obtenga FIXODENT en cualquier farmacia.

Universidad Mayor de San Andrés

AVISO Nº 22

FACULTAD DE MEDICINA Y CIRUGIA

Se convoca a exámenes de competencia y concurso de méritos para la provisión de los siguientes cargos:

Jefe de Clínica Obstétrica, Interino.

Jefe de Clínica Traumatológica, Interino.

Jefe de Clínica Propedéutica y Semiología Médica, titular.

Jefe de Clínica Semiología Quirúrgica, Interino.

Los postulantes deben ser profesionales médicos con no menos de tres años de ejercicio dedicado a la especialidad.

Los expedientes deberán ser presentados en la Secretaría General del Rectorado, hasta el día miércoles 22 de abril en curso, a horas 18.

La Paz, 14 de abril de 1953.

Universidad Mayor de San Andrés

AVISO Nº 26

Laboratorio de Física Cósmica

Se llama a concurso de méritos, que puede ser ampliado con examen de competencia, entre egresados de las escuelas de Ingeniería, con preferencia de la Escuela de Ingeniería Industrial, para la provisión de los siguientes cargos:

UN PRIMER AYUDANTE

UN TERCER AYUDANTE

Los expedientes deberán presentarse a la Secretaría General del Rectorado hasta el día lunes 20 de abril en curso, a horas 12.

La Paz, 10 de Abril de 1953.

Universidad Mayor de San Andrés

AVISO Nº 21.

Facultad de Arquitectura y Urbanismo

Se convoca a concurso de méritos, que puede ser ampliado con examen de competencia, para la provisión de la siguiente cátedra y ayudantías:

—CATEDRA DE CEMENTOS, HORMIGONES Y EDIFICIOS DE HORMIGON ARMADO.

—DOS AYUDANTES DE TALLER.

Los expedientes deberán presentarse a la Secretaría General del Rectorado hasta el día lunes 20 de abril en curso, a horas 18.

La Paz, 10 de Abril de 1953.

SE CONSTITUYE EN PARIS UNA FEDERACION INTERNACIONAL DE PRODUCTORES DE CORTOS METRAJES

Por JEAN QUEVAL

Acaba de celebrarse en París, el Cuarto Congreso Internacional de productores de películas de corto metraje. Posiblemente el Quinto Congreso se celebrará también en París. Además, París ha sido elegido como domicilio de una oficina provisional encargada de elaborar los estatutos de una federación. Las bases de esta nueva organización han sido discutidas detalladamente por los delegados de treinta y siete naciones.

El lugar que ocupa la película corta en la industria y en el comercio del cine bastaría para explicar la finalidad del reciente Congreso y el deseo de constituir una organización internacional. En la mayoría de los países, el espectáculo cinematográfico está constituido por una obra de base —la «película larga» como dice el profano, y que el profesional llama «largo metraje»— a la que acompaña el noticiario y otra película de menor duración. Esta es considerada como una película de complemento. La mayor parte de los empresarios sólo la consideran como un medio de alargar el programa y dar al espectador, cuantitativamente, lo que espera. Cualquiera que sea el valor de la «película de complemento», el empresario basa siempre la publicidad en la película larga, es a base de ésta sobre la que corre todos los riesgos comerciales y sobre la que establece lo esencial de su presupuesto. Por lo tanto, el «corto metraje» está subordinado o sacrificado con un sistema semejante. Sin embargo, cada vez vemos con más frecuencia películas cortas de una calidad infinitamente superior a la media de las películas de largo metraje.

El público comienza a darse cuenta. Desgraciadamente, se le somete a tutela, porque sobre esta cuestión está mal informado. Pero también es cierto que gracias a los cine-clubs, se está desmoronando, paralelamente, una clientela de aficionados. Esta clientela, va reclutando poco a poco, otra, en virtud de la prensa hablada. Todavía es raro que un productor de cortos metrajes pueda cubrir los gastos y volver a invertir sumas suficientes en obras nuevas. Todo esto crea una situación que es perjudicial para el cine en general.

Porque dentro de la disciplina de la película corta, se forman especialistas y se laboran todos los géneros. El séptimo arte puede desinteresarse cada vez menos de esta clase de renovación, sobre todo ante el desafío que se manifiesta hacia el cine en todo el mundo.

Una de las causas de esto, principalmente en los Estados Unidos, es la extensión cada vez

mayor de la televisión. Pero, sin embargo, es seguro que la televisión y el cine son medios de expresión emparentados y complementarios.

Esto, precisamente, es mucho más cierto en lo que se refiere al corto metraje. Me refiero a la película corta educativa, artística, científica, cultural o documental, es decir, a la producción especializada (porque hay también empresas de películas largas que realizan cortos metrajes perfectamente vulgares y cuya finalidad es únicamente producir «películas de complemento» con el menor gasto posible).

La película que tiene un interés cultural, de cualquier clase que sea se adapta mucho mejor a un público familiar que al público demasiado amplio y demasiado heterogéneo del cine comercial. En todos los países donde existe, los dirigentes de la televisión se han dado cuenta del interés que despierta en sus programas las películas cortas. Lo recíproco es también, por lo general, cierto. Pero los términos de esta colaboración no se han decidido hasta ahora, lo que será una de las principales tareas de la futura Federación, que tratará de remediar esta laguna.

En lo que se refiere al establecimiento de una cooperación internacional, en lo que se refiere a la producción y difusión, está todo por hacer. Raras son las películas que se inclinan por el camino de la co-producción. Una de ellas es «La fenestra ouverte», película que ha sido financiada por cinco capitales de origen diferente: Bélgica, Gran Bretaña, Holanda, Francia y Luxemburgo. Ha sido realizada por Henri Storck, que es belga; fotografiada por Cyril Knowles, que es inglés, la música, es de Georges Auric, que es francés; por último, la partitura de este ha sido tocada por una orquesta holandesa. Se trata de una bella película dedicada al paisaje en la pintura europea, desde la Edad Media a nuestra época. En este caso, no ha habido ninguna dificultad técnica, ha sido suficiente traducir la película documental en varias lenguas. Pero, desgraciadamente no siempre ocurre así.

Sin embargo, donde la cooperación internacional puede dar mayores frutos es en lo que se refiere a la difusión, cada vez mayor, de las películas cortas. En este aspecto, un mejor conocimiento de lo que se hace en otros países, como, por ejemplo, hacer un catálogo internacional anual, tarea mucho más complicada de lo que parece, supondría un progreso capital.

El Congreso ha discutido mu-

ECHELE VISTAZO POR LEO



Teatro Princesa HOY -- ESTRENO -- HOY de la inmortal obra de don JARDIEL PONCELA



La más graciosa y truculenta comedia. Los locos de ojea contra los orates briones en la más grande competencia mundial de desatinos, como para desterrillarse de carcajadas. — Presenta Distribuidora cinematográfica Libertad - Bolivia.

ELOISA

Cine PARIS HOY - ESTRENO - HOY



Por pesado que sea el servicio



confíe usted en su ACUMULADOR Exide

Un renglón completo de modelos y precios para toda clase de servicio. Corporación Electro Boliviana S. A. AYACUCHO 215 - LA PAZ Casilla Nº 889 - Tel. 3700. sucursal: Cochabamba Plaza 14 de Septiembre.



## SEPELIOS

**Sr. JOSE ARROYO V. (Q.E.P.D.)**— En la paz del Señor, confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir. Deseo de la familia que asista a la misa que se oficiará el día de hoy viernes a las 10 y 30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Yanacocha casa N° 916. Será favor que asista a la familia doliente. No circulan invitaciones especiales. Fúnebre Valdivia Figueroa 317.

**Don LUIS EDUARDO BALLIVIAN (Q.E.P.D.)**— El Presidente y personal de la Comisión Revisora de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir. Deseo de la familia que asista a la misa que se oficiará el día de hoy viernes a las 10 y 30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Yanacocha casa N° 916. Será favor que asista a la familia doliente. No circulan invitaciones especiales. Fúnebre Valdivia Figueroa 317.

**Sr. LUIS EDUARDO BALLIVIAN (Q.E.P.D.)**— Confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir. Deseo de la familia que asista a la misa que se oficiará el día de hoy viernes a las 10 y 30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Yanacocha casa N° 916. Será favor que asista a la familia doliente. No circulan invitaciones especiales. Fúnebre Valdivia Figueroa 317.

**Sr. ANELIA CANELAS V. de SILES (Q.E.P.D.)**— Ha dejado de existir, confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal. Deseo de la familia que asista a la misa que se oficiará el día de hoy viernes a las 10 y 30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Yanacocha casa N° 916. Será favor que asista a la familia doliente. No circulan invitaciones especiales. Fúnebre Valdivia Figueroa 317.

**Sr. JUAN ANGELERI Z. (Q.E.P.D.)**— Ha dejado de existir, confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal. Deseo de la familia que asista a la misa que se oficiará el día de hoy viernes a las 10 y 30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Yanacocha casa N° 916. Será favor que asista a la familia doliente. No circulan invitaciones especiales. Fúnebre Valdivia Figueroa 317.

## MISAS

**Sr. ROSA RODRIGUEZ MAR- TINEZ (Q.E.P.D.)**— María Teresa, Victor Hugo Valdez Rodríguez, hijos y demás familia ruegan a sus relaciones asistir a la misa que se oficiará el día de mañana 18 del presente mes a las 9 a.m. en la Basílica de San Francisco. Atención que asistirá a la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

**Sr. JESUS R. V. de ZACONETA (Q.E.P.D.)**— Los hijos, hijos políticos y demás familia ruegan a sus relaciones asistir a la misa que se oficiará el día de mañana 18 del presente mes a las 9 a.m. en la Basílica de San Francisco. Atención que asistirá a la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

**ARMINDA ZUMELZU P. (Q.E.P.D.)**— Stiel, Federico, Huo, y demás familia ruegan a sus relaciones asistir a la misa que se oficiará el día de mañana 18 del presente mes a las 9 a.m. en la Basílica de San Francisco. Atención que asistirá a la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

**EMILIO ZEGARRA MARIACA (Q.E.P.D.)**— Carmen Rosa de Zegarra, esposa; Rosalia V. de Zegarra, madre; Clodomir, Zegarra, hermano; Máxima, Elva, Fanny, Chelo, Guillermo, Orlando Zegarra, hijos; Yola, Nelly, Lucy, sobrinas; Fernando, Pinta, hijo político; y demás familia ruegan a sus relaciones asistir a la misa que se oficiará el día de mañana 18 del presente mes a las 9 a.m. en la Basílica de San Francisco. Atención que asistirá a la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

**EULOGIA B. de GAMARRA (Q.E.P.D.)**— Los familiares de la extinta, ruegan a sus parientes y amigos, para que asistan el día de mañana sábado 18 a las 11 a.m. a la misa que se oficiará en la Basílica Menor de San Francisco recordando el primer año de su sensible fallecimiento. El duelo se despide en la puerta de la Basílica.

## DIPLOMATICAS

—El Vice Cónsul del Perú y la señora de Gutiérrez Vargas, ofrecerán el próximo lunes una comida en honor del Cónsul del Perú en Oruro y señora Noriega Pazos.

## REUNIONES

—El señor Julio Molina y su señora Marina de la Peña ofrecerán a sus relaciones un cóctel danzante, con motivo de celebrar un acontecimiento íntimo.

—La señorita Bertha Jiménez ofreció ayer una cena en honor de un grupo de sus relaciones, con motivo de celebrar su aniversario natal.

—Un grupo de amigos personales de la señora Lydia Guerrero le ofrecerán un cóctel con gratulaciones por su nombramiento diplomático en Hamburgo. La manifestación tendrá lugar en el Club Tennis La Paz, el día de hoy.

—La señorita Blanca Rada Reina ofreció ayer un té en honor de la señorita María Eugenia Dupich de la Villa.

—El próximo lunes la señorita

## Cnl. MAX ESPAÑA



Hoy se cumple el sexto aniversario de la muerte del coronel Max España, pundonoroso militar del Ejército que hizo sus armas en las severas aulas del Colegio Militar, de aquel ejército aún no contaminado con los trabajos políticos y revolucionarios.

Fué Ministro de Relaciones Exteriores en los últimos momentos del Gobierno del Presidente Villarroel, formando parte de ese gabinete, que no obstante del tacto y condiciones insuperables de personalidades como el coronel España, no se pudo evitar la catástrofe. Dejó este mundo muy joven, cuando nuestro ejército tenía en él una de sus legítimas esperanzas.

En la paz del Señor, confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la bendición Papal, ha dejado de existir el que en vida fué señor

## DON HECTOR LORINI

(Q. E. P. D.)

Héctor, Jaime, José y Luz L. de Carrasco A., hijos; M. Luisa Lorini v. de Carrasco, hermana; Ernestina S. de Lorini, Eva G. de Lorini, Armanda L. de Lorini y Armando Carrasco A., hijos políticos; María Albornoz v. de Estenssoro y Mercedes Reyes v. de Albornoz, hermanas políticas; los nietos, primos, sobrinos y demás familia, ruegan su concurrencia a la misa de cuerpo presente que se celebrará en la casa N° 168 de la Avenida Hernando Siles (ex Zalles) de Obrajes, el día de hoy a las 10 y 30, y a la traslación de los restos al Cementerio General el día de mañana 18 del presente a las 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la H. Alcaldía Municipal.

Favor que agradecerá la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta.

## CORONEL MAX ESPAÑA

(Q. E. P. D.)

Los hijos del que en vida fué coronel Max España, ruegan a sus amistades, personas piadosas y compañeros de armas se dignen concurrir a la misa que recordando el sexto año de su sensible fallecimiento, se mandará celebrar el día de hoy a las 8.30 a.m. en el templo de la Merced. Su concurrencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

## COMUNICADO DEL MINISTERIO DE ECONOMIA NACIONAL

La Junta de Almonedas que debe reunirse el 17 del presente a las 15 p.m., para la consideración de propuestas para la provisión de 1.000.000 de sacos de algodón para envase de harina, considerará al mismo tiempo las propuestas presentadas para la provisión y distribución de 60.000 quintales de arroz.

El Ministerio de Economía Nacional, invita a los proponentes, prensa, radio y público en general a la "puja abierta" que se llevará a cabo en el salón de actos públicos de la Honorable Alcaldía Municipal a las 15 p.m.

JAIME ESCOBAR QUIROGA

Oficial Mayor de Economía Nacional

## Crónica Social

Maria del Rosario Brito Arteaga, de pesar el sensible fallecimiento del señor César Méndez Bayá, vinculado a distinguidas familias de Cochabamba y esta ciudad. Ayer a las 10, se ofició una misa de cuerpo presente y sus funerales tuvieron lugar a las 16. El cortejo fúnebre tuvo un nutrido acompañamiento.

## FIESTAS INFANTILES

—El niño Roque García ofreció una fiesta a sus pequeñas relaciones con motivo de celebrar su aniversario natal.

## FALLECIMIENTO

—Ha dejado hondo sentimiento

VIAJEROS.—A Sucre el señor Domingo



SENTADOR VESTIDO EN CREPE COLOR GRIS ACERO. Interesante bata con movimiento cruzado, de la cintura parten pliegues delanteros dando amplitud a la misma. Realizado en lánilla negra, lleva como único detalle bordados en trenzalla del mismo tono del vestido.

## CULTO CATOLICO

## LLEGO LA SANTA CRUZ DE PALESTINA

En medio del fervor religioso de parte de centenares de fieles creyentes sin distinción de clases

sociales, fué recibida ayer la Santa Cruz de Palestina, en el aeropuerto de El Alto de La Paz, después de haber visitado las principales capitales del interior del país. El símbolo sagrado de la Humanidad católica fué trasladado a la Iglesia de los RR. PP. de la Orden de los Recoletos, en donde, a partir de hoy, se realizarán varias actuaciones religiosas en su honor: A las 20, rezo de la Vía Crucis. Anoche tuvo lugar la Adoración de la Santa Cruz. La Santa Cruz proseguirá visitando a los países centro americanos que no fueron, conforme al programa fijado por los padres Misioneros de los Recoletos. Se despedirá de nuestra patria a las 12 del sábado.

## DEL SEÑOR DEL PERDON

La capilla de la Tercera Orden, estará abierta hoy de horas 14 a 22 para la visita de la imagen histórica del Señor del Perdón, por sus devotos. A las 20, rezo de la vía sacra con la concurrencia de los hermanos terciarios.

## TEMPLO DEL SEÑOR

DEL GRAN PODER. En el templo del Señor del Gran Poder, los oficios divinos de hoy, se dirán de horas 7 a 9.

## TEMPLO DE LA COMPANIA DE JESUS

En la Iglesia de los RR. PP. de la orden de los Jesuitas, las misas de hoy se dirán desde horas 6.30 a 9.

## DEL SEÑOR DEL HABLA Y DE LA COLUMNA

En la Catedral de Nuestra Señora de La Paz, tendrá lugar hoy la visita a las imágenes del Señor del Habla y de la Columna por las personas devotas.

## DEL SEÑOR DE BURGOS Y DE LA PORTERIA

En el templo parroquial de San Agustín, se realizará hoy la visita a las efigies del Señor de Burgos y de la Portería por sus devotos.

TEMPLO DE LAS CARMELITAS. En el templo del Monasterio de las Madres Carmelitas Descalzas, la misa de hoy, se dirá a las 7 y 15.

## MISAS

Catedral de Nuestra Señora de La Paz.—De 8.30 a 10.30. San Agustín.—10 y 10.45. San Pedro.—Hs. 8.30. Santo Domingo.—De 9 a 11. San Juan de Dios.—De 7 a 11. San Francisco.—De 6.30 a 10. En la Recoleta.—De 6.30 a 9. Templo del Rosario.—8 y 9. Templo de la Virgen de Copacabana.—Hs. 9. Templo de Villa Obrajes.—7 y 9. Templo de la Virgen de Remedios.—8.30. Capilla de las Siervas de María.—6.45.

Torres en compañía de su esposa, señora Fanny de Torres. —A Santa Cruz el señor Arturo Nurmberg Jordán. —De Cochabamba la señora María Levy Bessand. —De la misma ciudad la señora Lily de Saravia. —De la ciudad de Lima la señora Eva Ocampo en compañía de su hermana.

## D. HECTOR LORINI

Después de una larga enfermedad ha fallecido ayer, en esta capital don Héctor Lorini Carrasco, debiendo inhumarse sus restos en la mañana de hoy.

Pertenecía el extinto a una de las tradicionales familias de La Paz que supo acrecentar, desde joven, el prestigio hogareño con una vida dedicada al servicio de la patria.

Esclarecido ciudadano los deberes cívicos los encontraron siempre en el puesto del honor porque jamás rehuyó su concurso en las horas más difíciles de su partido, el Republicano Genial, que lo dirigió en La Paz en repetidas ocasiones. El extinto presidió con acierto en dos oportunidades la Municipalidad de La Paz, ciudad que más tarde lo eligió para que la representara en uno de los escaños parlamentarios. Sus afanes políticos, su múltiple actividad comercial, y sus deberes sociales no lo apartaron nunca de una permanente pero silenciosa obra de beneficencia en favor de la colectividad necesitada.

Por la austeridad de su vida y su alta virtud el extinto deja a su patria el recuerdo de un ciudadano ejemplar.

## MAS RAPIDAS

## CONTRA DOLOR DE CABEZA

COMO RECETA DE MEDICO

PORQUE

Anacin es la fórmula científica medicinal activa contra dolores de cabeza, de muela, neuralgias, migrañas, dolores de estómago, fiebre y resaca. Confié en tabletas Anacin.

## SU HOROSCOPO PARA HOY

Por Stella

VIERNES, Abril 17. — Los que nacen en este día, tienen una mente inquieta y tan enérgica que están siempre pendientes de algo nuevo. De no encontrarlo en el ambiente que se desenvuelven lo buscarán en otro, hasta encontrarlo. Disfrutan el saber, y son de opinión que los conocimientos pueden traerles poder y dinero. Comprenden que el dinero significa poder, por lo que concentran en el dinero primeramente, esperando que el resto venga automáticamente.

A menos que tenga mucho cuidado, el materialismo dominará su intelecto y sus aptitudes artísticas. Sería una lástima porque las estrellas le han concedido mucho talento para el arte. Si no hace del arte su profesión, debe cultivarla como pasatiempo. La música le ocasionará grandes alegrías.

Las mujeres son amantes del hogar y deben casarse jóvenes y tener su propia familia. Son amantes de los niños por lo que harían una magnífica profesora y una madre ejemplar. Aun cuando tengan que hacerse de una profesión y ejercerla lo primero en su vida será su hogar. De otra manera, no hallarán la felicidad en ninguna parte. Muchas, nacidas bajo esa estrella, son profesionales y su matrimonio es un gran éxito. Atiendan a ambas situaciones perfectamente.

## INFLUENCIAS CELESTES

## PARA MAÑANA

¿Qué le auguran las estrellas para mañana? Búsqe su signo en la columna siguiente y guíese por los presagios estelares.

## DOMINGO, ABRIL 18.

ARIES (Marzo 21, abril 20). — Esta será una gran noche en que todo le saldrá bien por lo que puede tratar de pasarla con alguien que quiere mucho.

TAURO (Abril 21, mayo 21). — Sea amistoso con los que se acercan a buscar su amistad. Tendrá muchas recompensas.

GEMINI (Mayo 22, junio 21). — Consulte con los anuncios locales y encontrará lo que hace tiempo ha estado buscando.

## CANCER (Junio 22, julio 23).

Tome tiempo para prestar atención a lo que le rodea que puede influenciar en su futuro.

LEO (Julio 24, agosto 23). — Un magnífico día para tener éxito personal por el cual ha estado trabajando diligentemente.

VIRGO (Agosto 24, sept. 23). — No sea agresivo pero "vea los toros desde la barrera", como dice el refrán. No pierda detalle de lo que pasa a su alrededor.

LIBRA (Sept. 24, oct. 23). — No apesrese las cosas. Si experimenta con cuidado, las pruebas le saldrán bien.

ESCORPION (Oct. 24, nov. 22). Examine bien los hechos antes de llegar a conclusiones.

SAGITARIO (Nov. 23, dic. 22). No dependa de la ayuda ni de sus más íntimos amigos. Aprenda a valerse por usted mismo.

CAPRICORNIO (Dic. 23, enero 20). — Guarde sus pertenencias cuidadosamente. Hará un regalo a alguien que le traerá alegrías.

ACUARIO (Enero 21, feb. 19). — Recibirá buenas noticias relacionadas con asuntos personales. Le darán un buen consejo de negocios que debe escuchar.

PISCES (Feb. 20, marzo 20). — En asuntos de opiniones legales, esté bien seguro del campo en que se desenvuelve. Si tiene dudas consulte un abogado para obtener buen consejo.

## ASENCIO APARICIO

Ex Administrador del Club Social Ferroviario. Ofrece su servicio al público especializado para atender toda clase de fiestas sociales a domicilio como también los días de campo con personal competente. Aviso faltando 24 horas a la calle Colón esquina Indaburu N° 594. PRECIOS MODICOS.

## ¿Teme su Hija Preguntar



## Estas Cuestiones Intimas?

La hija de Ud. tiene derecho a saber cuán necesaria es la ducha frecuente, para la salud, pulcritud, felicidad conyugal y para combatir malos olores. Y hoy en día, saber qué poner en la ducha es más importante que la ducha misma.

Debería también saber que, según pruebas científicas, ningún otro antiséptico-germicida líquido, para la ducha, entre todos los probados, es TAN POTENTE y TAN SUAVE a la vez, para las membranas delicadas, como el ZONITE.

## Un Milagro Moderno

ZONITE fue descubierto por un renombrado químico y cirujano. Usándolo se evita el uso de mezcolanzas caseras infectivas o peligrosas por lo fuertes. El ZONITE ayuda a proteger contra infecciones. Mata al contacto todos los gérmenes y extrae las secreciones que causan mal olor. Use ZONITE de acuerdo con las instrucciones, con la frecuencia que requiera, sin el menor riesgo de daño. Compre un frasco hoy.



## COMPANIA DEL TEATRO NACIONAL HOY EXITO DE RISA TEATRO MUNICIPAL

Estreno de la Obra de Ambiente Nacional en Tres Actos

## "CAMPEONAS DE RUMMY CANASTA"

CUARTO ESTRENO DEL REPERTORIO NACIONAL — LA COMEDIA MAS COMICA DE LA TEMPORADA

PLATEA 20 - ANFITEATRO 15 - GALERIA 10



### EL DIARIO

TELEFONOS 2103 y 2443. OFICINAS  
CALLE LOAYZA Nº 29. CAJON  
PORTAL Nº 2.

#### SUSCRIPCIONES

NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES.

3 meses	1/2 año	1 año	
Ciudad	825.-	1.650.-	3.300.-
Interior	875.-	1.750.-	3.500.-
Exterior	925.-	1.850.-	3.700.-

### RAMONA

AL PATRON DE SE-  
GUS LE DEBEN GUS-  
TAR MUCHO LOS  
ANIMALES

¿AH, SI? ¿POR  
QUE?

PORQUE A JESUS LO  
TRATA COMO A UN  
PERRO...

...Y LOS HACE TRA-  
BASAR COMO UN  
BURRO

### Cotización de Metales

Nueva York, abril 16 (UP).— Al cierre de las operaciones del día los precios de los metales quedaron como sigue:

**ALUMINIO:**  
Nativo en lingotes de 30 libras precio básico FOB en puertos de embarques de cualquier fábrica de EE. UU. de 99 a 99 1/2% de pureza en centavos por libra (nominal) ..... \$us. 20 50

**ANTIMONIO AMERICANO:**  
De 99 1/2% de pureza FOB Laredo Texas a granel en centavos por libra ..... 34 50

**BISMUTO:**  
En lotes por toneladas Nueva York en dólares por libra ..... 2 25

**COBRE:**  
Para entrega en Connecticut Valley en centavos por libra ..... 32.00-36.35

**PLOMO ORDINARIO:**  
En Nueva York, en centavos por libra ..... 12 00

**MANGANESO:**  
En metal de 98% de manganeso mínimo para entrega al Este del Río Mississippi a granel en vagones en centavos por libra ..... 32 00

**NICKEL:**  
Precio de contrato en lotes de vagones FOB en la refinería de Fort Colborne, Ontario, incluyendo 2 1/2 centavos de derecho de importación norteamericano en hojas de estados electrolíticos de 4 x 4 pulgadas y de tamaños mayores sueltas en centavos por libra ..... 60 00

**PLATINO:**  
En Nueva York, en dólares por onza ..... 90-93

**MERCURIO:**  
Para entrega inmediata en Nueva York en dólares por frasco de 76 libras de peso ..... 195 00

**PLATA:**  
Cotización Oficial de Handy & Harman en centavos por onza fina ..... 85 1/4

**ESTANO:**  
De Grado A-99 80% o mayor de acuerdo con las especificaciones establecidas por M. P. R. Nº 17, en Nueva York, en centavos por libra ..... 95 00

**TUNGSTENO:**  
En polvo, en lotes de mil libras, FOB en fábricas 98 a 99% de pureza, en dólares por libra ..... 5 35

**ZINC:**  
Prince Western en Nueva York, en centavos por libra ..... 11 28

### CASAS Y TERRENOS

se vende

**EN Chulumani,** se vende una casa con huerto. Ref: calle Inca Nº 22. 7411

**EN venta** un terreno de 270 metros cuadrados, en Tembladeral, Sopotachi alto Ref: en la calle Río Quiérez 372 casa ver día sábado horas 14.

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende casa 2 departamentos, nueva 1.800.000. — San Pedro. 2417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende chalet 3 departamentos, garage, Sopotachi. 7.000.000. — Casa moderna, San Pedro 2 departamentos, garage, 4.000.000. — Casa central, nueva, 15.000.000. — Chalet Obrajes 5.500.000. — 2417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende terrenos 400 metros final Av. Saavedra 330 m. final Aspiari 1.000 metros final Av. Obf. 2417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende 330 metros de terreno final Aspiari, Obf. Obf. final Av. Saavedra. Terreno en Calacani facilidad para. 2418

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende casa moderna 3 pisos, 3 departamentos, baño, cocina, Parvati 3.200.000, reconoces deudas. 2416

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende casa nueva un departamento con baño 7 cuartos Plaza Murillo 1.700.000. — 2416

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende chalet nueva, cerca Av. Chile 2.500.000. — Reconoce deudas bancaria 420.000. — 2416

**MOTIVO** vende casa sin intermediarios 17 piezas Bs. 3.000.000, datos Pisara 348 Tel. 5059. 5415

**OCASION** en venta un lote de pueras unidas en diferentes dimensiones. Ref: Pisara Nº 32 de 14 a 18 horas. 4416

**SE** alquila habitación calle Palacios Nº 35 esq. 2 de Octubre. 3417

**SE** vende casa de 3 departamentos amplios, en la Av. Argentina Miraflores Ref: Sr. Blal Loayza 53 alto. Tel. 5374 o 6091. 3417

**SE** vende lote en Villa Villalor (Miraflores) 190 m. a Bs. 400.000. Ref: Empresa Gumiel Comercio 407 Tel. 3511. 1417

**SIN** intermediarios vende casa pequeña Jiménez Ref: Eloy Salomón 454. 5415

**VENDO** casa un departamento, calle Panamá (Miraflores) Precio 1.000.000 Ref: Potosí 73. 3416

**VENDO** casa de un departamento Av. Iturralde por Bs. 2.000.000. — Ref: Comercial Helguero Bilbao Comercio 420 Tel. 4139. 2416

**VENDO** casa en la Av. Mariscal Santa Cruz sobre 600 metros cuadrados Ref: Comercial Helguero Bilbao Comercio 420 Tel. 4139. 2416

**VENDO** lote en Calacani con casita en media construcción por Bs. 700.000. — Ref: Comercial Helguero Bilbao Comercio 420 Tel. 4139. 2416

**VENDO** casa final Fernando Guachalla final tiene 6 habitaciones 870 m. 2, reconoce deuda Mercado, 315 Of. 11. 3416

**VENDO** casa 3 departamentos calle Yanacocha, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** casa en Av. Eduardo Abaroa a pocos pasos Av. Buenos Aires Ref: Buenos Aires 701. 5417

**VENDO** chalet 3 departamentos Av. Iturralde, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** casa San Pedro 3 departamentos, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** casa Miraflores cerca Plaza Ururi, 3 departamentos, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** chalet Sopotachi, calle Ricardo Muña 1.550.000. — Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** casa nueva calle Yanacocha final, entreven inmediata 1.850.000. — Mercado, 315 Of. 11. 3415

**VENDO** lote 700 metros Batallón Iturralde, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** lote Villa Copacabana 200 metros Bs. 150.000. — Mercado, 315 Of. 11. 3415

**VENDO** lotes Av. Buenos Aires, Mercado, 315 Of. 11. 3415

**VENDO** casa Av. Pando, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** casa calle Graneros, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** casa calle Tunga esq. Obrajes, Mercado, 315 Of. 11. 3415

**VENDO** lote Obrajes Bella Vista 400 m. a Bs. 400 cada metro. Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** chalet nuevo, entrega vacio, Mercado 315 Of. 11. 3415

**VENDO** terreno 1.000 m. 2, todo o por lotes Villa Copacabana Ref: Rodríguez 429. 3415

se necesita

**COMPRAMOS** chalet en Miraflores, que tenga jardín para 4.000.000 Mercado 315 Of. 11. 3415

**DESEO** comprar casa sin intermediarios con preferencia Sopotachi, en Miraflores, distrito a costa 2100 m. 2416

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende casa 150.000 metros terreno en Obf. 2417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende chalet 2.000.000, 5.000.000, casa nueva cualquier zona precio. 2415

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende chalet urgente, casa R. 4.000.000. — 2415

### HACIENDAS, FINCAS, ETC.

**FINCA** en Coroplo vende motivo viaja, casa confortable camino, carretera, buena producción, café, coca, cítricos, tabaco, bananas Ref: Tel. 6137. 2418

**VENDO** hermosa finca en la provincia Inquisivi con buena producción de coca, frutas, caña de azúcar, 2 casa, hacienda Ref: Comercial Helguero Bilbao Comercio 420 Tel. 4139. 2418

### CASAS Y Departamentos se alquila

**ALQUILO** casa junta y 2 habitaciones, amueblada Dr. Velarde Sopotachi 250. 5416

se necesita

**COMPRO** casa con habitaciones, baño, edificio Incales 3er piso Of. 6, tiene muchos pedidos por casa y terreno de todo precio, cualquier zona, con dinero al contado. 1047

**NECESITO** en alquiler un pequeño departamento, en la zona de San Pedro, ofertas al teléfono 3336. 2418

**URGENTE** deseo tomar en alquiler departamento 4 piezas y dependencias Ref: Tel. Nº 2602. 5416

### PIEZAS con o sin muebles se alquila

**ALQUILO** pieza amueblada a persona honorable Pedro Salazar 85. 3415

**ALQUILO** una pieza amueblada con baño y teléfono, calle Barrios 21. 3415

**ALQUILO** habitación amueblada pensión Ecuador entre 958-962 Pasaje Rosal. 7. 5416

**ALQUILO** pieza amueblada con baño para matrimonio, Ref: Avenida Gutiérrez 247. 4416

**ALQUILASE** habitación amueblada y pensión para 3 señoritas oficiales Tel. 4336. 3417

**ALQUILO** pieza amueblada para 2 personas honorables. Prado 123, tercer piso de 10 a 14. 2417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Alquila 7 habitaciones, baño, Obrajes Independiente. 2417

**SE** alquila habitación amueblada con pensión, preferible estudiante Máximo Nº 334. 2416

**SE** alquila pieza para 3 o 4 estudiantes, con pensión Ref: Díaz Romero al lado del Nº 36 Miraflores. 2416

**SE** alquila pieza a caballero solo. Sopotachi 350. 3415

se necesita

**MATRIMONIO** extranjero busca 2 habitaciones, barrio céntrico Ref: por carta J.E.K. este diario. 5415

### OFICIOS DIVERSOS

**JOVEN** serio ofrece sus servicios para cualquier trabajo Ref: Tel. 3262 Sr. Humbert. Sánchez. 4415

**NECESITO** preparador, para calzado de señoras, se gana buen precio, presentarse a las 10.00 Ref: Nº 12. 3417

**NECESITO** vestidor, pantalero y televisor Salón de Modas Chic Colombia 52. 3415

**NECESITO** zapateros compuestores Av. Saavedra Nº 822. 3416

**NECESITO** planchadora de camisas Lavandería Miraflores Av. Saavedra 650. 2416

**NECESITO** maestro carpintero para la fe de taller Tel. Obrajes 318. 3416

**NECESITO** señorita para trabajo fácil y ayudante de taquiera Av. 30 de Octubre 650. 2416

**OPERARIOS** carpinteros a jornal o contrato necesito Tte. Obrajes 318. 2417

**SE** necesita una chica que entienda de costura Zolito Flores. 55. 2417

**SE** necesita un pantalero Bartería Birman Aracocha. 181. 4416

**SE** necesitan envolturas prácticas, fábrica de dulce, calle Pucallpa 337. 5414

**SE** necesita ayudante maestro de obra fina para señoras Hermanos Manchoso 871 altos. 3416

**SE** necesita jardinero con buenas recomendaciones Ref: Aspiari Nº 8. 5414

**ZAPATERIA** necesita operarios para labores para damas, para bien, Eloy Salomón Nº 351. 5417

### SERVICIO DOMESTICO

Solicitado

**COCINERA** necesito Muña 78 Sopotachi. 3417

**FAMILIA** extranjera necesita sirvienta y cocinera con buenas antecedentes casa adentro Ref: Av. Mariscal Santa Cruz 285 oficina 4414

**FAMILIA** extranjera necesita sirvienta calle Federico. Zuzo 145 Poluuteria. 2417

**NECESITO** cocinera de primera para Restaurant atender platos a la carta Loayza 53 altos. 4414

**NECESITO** sirvienta Av. Argentina 16 Miraflores primer piso. 3416

**NECESITO** sirvienta casa adentro con preferencia Sopotachi, buen sueldo Jemero Santillana Nº 200. 2416

**NECESITO** sirvienta Landesta Nº 200. 4416

**NECESITO** sirvienta casa adentro, Ref: 77 Patrocinio Fanny. 2415

### NECESITO

buenos carpinteros, calle Juan Granier Nº 856 (García de Lima). 5414

sierviente sueldo Bs. 1.000.— Ref: Primer pasaje Rimbamba Nº 12 (timbre alto Sra. Aza). 3417

SE necesita niñera de vestido y cama adentro Administración Hotel Eden Bolívar Nº 583. 3418

SE necesita sirvienta cocinera, trasladar Bella Vista 222 (Sopotachi alto). 3416

SE necesita cocinera casa adentro, se paga buen sueldo Ref: Colombia Nº 390 primer piso. 3418

SE necesita sirvienta y cocinera con certificados Landesta 34. 5415

SE necesita urgente sirvienta, cama adentro con recomendaciones Ref: Jemero Santillana Nº 433 Of. 12. 4414

SE necesita niñera con buenos certificados Av. 6 de Agosto 538 29 día. lad. Inquisivi. 4414

SE necesita sirvienta, inútil presentarse sin certificados Yanacocha 598 29 día. derecha. 5412

### EMPLEADOS de comercio

**CORREDOR** de comercio con 10 de experiencia en Buenos Aires, se ofrece Mayor Ocasión 218 Luis Saenz. 1417

**NECESITO** agente vendedor con experiencia, presentarse con certificados Interboliviana Loayza 53 altos. 2417

### AVISOS DIVERSOS DE Interés general

**COMPRO** cable de 1/4 y 1/2, hasta 65 metros Ref: Barrio Vial. 22. 3415

**OCASION** vende coche una para bebe y una bicicleta pequeña Av. América Nº 382. 4416

**SE** vende gradas usadas de madera Av. Ecuador 1060 Nº piso. 3416

**VENDO** 3 puertas 66 — 208 mts. 4 puertas 68 x 230 mts. 2 puertas vidriada 81 x 196 mts. Teniente Oquendo. 318. 3416

**VENDO** tubos Bergman de plomo Nº 11. Bs. 61. 31. Bs. 71. Cochabamba 60. 2415

### NEGOCIOS, compra venta

**VENDO** almacén de abarrotes en Cochabamba, bien surtido y muy acreditado 2 cuartos de la plaza principal en calle España, diríjase por carta a B.O.P. casilla Nº 639 Cochabamba. 3416

**VENDO** negocio establecido de abarrotes Ref: Linare 441. 2416

**MOTIVO** vende pequeña fábrica de guardapolvos con todos sus accesorios, Inquisivi Ref: Av. 6 de Agosto 538. 3416

### OPERACIONES de crédito: permutas, prst. e hipotecas

**BS. 300.000.—** se ofrece en préstamo Bufo Dr. Morales. Potosí 458. 5417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Ofrece 3 habitaciones machihembras cocina zona Río Chichu anti-crisis 220.000. — Casa central baño 400.000. — 4 habitaciones, tienda Central. Corrales 320.000. — Una habitación cerca Colegio Alemán 50.000. — Casa Villa Victoria 150.000. — 2417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Presta desde 10.000. — hasta 500.000.— operación inmediata. 3417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Para préstamos dinero, sueldos, grandes sumas operación inmediata, revisión títulos gratis. 2417

### OPRECEMOS

en primera hipoteca hasta Bs. 4.000.000 sobre propiedades urbanas Ref: Comercial Helguero Bilbao Comercio 420 Tel. 4139 Casilla 94. 2418

**OPRECEMOS** en primera hipoteca Bs. 1.000.000.— 800.000.— 600.000.— 500.000.— 400.000.— 300.000.— 200.000.— Mercado, 315 Of. 11. 3415

**POR** motivo de viaje vendo, automóvil Dodge 40 en perfectas condiciones, precio, muy bajo Chucuilaca 104. 2417

**SE** necesita casa o departamento en contrato antirético Ref: Sr. Araya Lloyd Aéreo Boliviano. 5415

**SE** ofrece préstamo Bs. 150.000.— en primera hipoteca Ref: Notaría Rolos Jemero Santillana 326. 2417

### ARTICULOS DE VESTIR

**ATENCIÓN** pago precios sin competencia por trajes, sacos, pantalones camisas usadas de hombre recolo a domicilio, Compra y Venta calle Yungas 109. 3417

**COMPRO** ropa usada pago los mejores precios por sacos, ternos, recolo a domicilio, Rosenkrantz Potosí 146 altos. 10415

**ROPA** usada se vende Miguel de Cervantes Saavedra 215 de 14 a 16 horas (a una cuadra de parada final colectivos Nº 2 Sopotachi alto). 2417

### AUTOMOVILES, CAMIONES ACCESORIOS y garages

**ALQUILASE** 2 garages nuevos, se guardan carro, Ouba 129. 4417

**COMPRO** llantas 6.50 x 16. Alemán 139. 3415

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Compra venta, camiones, autos, camionetas, feos, cualquier precio, trámite inmediato. 2417

**COMPRO** camión poco recorrido caso al contado, Ref: Lmas Tamas 638. 1047

**OFICINA** Laguna, vende camioneta Ford, con sacos, 1 1/2 toneladas, bien cuidada, Murillo 331. 3415

**SE** vende camión Fargo 60 quintales, manifiesto, estad. conservación Ref: Bení 162. 3415

**SE** precisa llantas 7-00-17 o sea 7-50 x 17, dar aviso calle Sopotachi 340 Sr. Damas Vaca. 2416

**VENDO** camión Bs. P. 22 nuevo motivo, viaja, calle Santa Cruz 264 al 278. 5413

**VENDO** automóvil Plymouth 1939, precio, 200.000 Ref: Potosí 73. 3416

**VENDO** camión Ford 1950, llantas nuevas 4 toneladas precio Bs. 600.000 Ref: Potosí 73. 3416

**VENDO** camioneta de tonelada y media Chevrolet modelo 1951 en su nueva Ref: Comercial Helguero Bilbao Comercio 420 Tel. 4139. 2416

**VENDO** camioneta Internacional 34 de tonelada buen estado modelo 1948 Ref: Comercial Helguero Bilbao Comercio 420 Tel. 4139. 3416

### MAQUINAS DE ESCRIBIR y coser

**COMPRO** Maquina de escribir Ocasión, 407 Of. 8. (altos). 3417

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende maquina registradora ocasión. 2417

**MAQUINAS** de escribir y coser como en Armería 758. 3417

**MECANICA** Yale ofrece en venta una maquina de escribir Corona y una cocina Sun Flame Placera 835. 2417

### URGENTE

compro maquina de coser cualquier marca pero buen precio, señor Loayza Plaza Murillo 413. Tel. 3012. 4412

**VENDO** maquina de coser Netanel Acurite Nº 33. 2416

**VENDO** una maquina de coser pedal nueva, calle Juan Granier Nº 23. 2417

### OFICINAS Y LOCALES

**LOCAL** céntrico tienda preciosos para firma comercial Ref: Tel. 4348. 4415

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Ofrece tienda, 3 habitaciones norteamericano, independiente cerca Av. América anticrisis 320.000.— 2416

**NECESITO** local o departamento independiente para salón de billares, preferente en San Pedro: Chulini, Alonzo de Mendoza o Río Chichu y adviértase Ref: Pedro, de la Gasca 529 y Graneros 49. 4416

**OFICINA** Laguna, alquila tienda, espaciosa y oficina céntrica Murillo 331. 3415

**VENDO** maquina de coser a pedal nueva Linare 254 lat. urto. izquierda bajos. 3415

**VENDO** maquina escribir escritorio Suiza, completamente nueva Ref: Tel. 5781 Sr. Contador, tardes. 4414

### MOTORES, MAQUINAS Y afines

**COMPRO** moladora eléctrica de 16 Ref: Ecuador 932. 3416

**VENDO** motor eléctrico 2 H.P. nuevo un quintal de oxígeno Ref: Estación Central Nº 8. 3416

### MUEBLES, compra - venta

**ALQUILASE** pieza amueblada con pensión para 2 personas Obrajes 317. 3417

**DE** ocasión vende escritorio y vitrina, acuerdo plano, 120 libras, libros de medicina por Testut, final Colombia 347 antes Zolito Flores. 4417

**POR** viaje vendo un juego de H-vina, un sacos para modista, ropero, un par personas y otros objetos León de la Barra 622. 2417

**SE** vende escritorios nuevos de 7 cajones Fernando Guachalla 93. 3417

**SE** vende juegos de comedor y dormitorio, muebles sueltos para dormitorio recién acabados, Fernando Guachalla 93. 4417

**SE** venden 3 caires segundo uso, precios de ocasión Av. Simón Bolívar Nº 96. 3416

**VENDO** catre niño y 1 montura flamantes Indaburu 438 Tel. 5492. 3417

**VENDO** juego de living de ocasión, moderno, 4 piezas Av. Arce Nº 1528 San Jorge. 1417

**VENDO** bonito juego de living Bs. 22.000.— y mesas Linare 195. Bufo Dr. Morales Potosí 458. 3417

**VENDO** sillitas, carritos mesitas con 4 sillitas, roperos de 3 cuerpos y ropeteros para bebés, recién terminados Tte. Oquendo, 318. 3416

**VENDO** lindo dormitorio flamante, Colón 258 interior. 2416

**VENDO** de ocasión living bueno 307 Sr. Peña. 3415

### PIANOS y demás instrumentos de música

**LA VELOCIDAD.** — Colón 290. Vende, alquila piano. 2415

### Memorándum

Día viernes 17 de marzo de 1953.  
Señores: San Aniceto.

**TRENES.—**

**SALIDAS**

Horas 7.30.— a Oruro, Cochabamba, Ururi, Antofagasta y Buenos Aires.

Horas 13.30.— Internacional a Arica.

Horas 14.— Ferrocarril a Guacul.

**LLEGADAS**

Horas 7.— de Cochabamba y Oruro.

Horas 17.— Autovagón de Guacul.

**AVIONES.—**

**PANAGRA**

Vuelo 325.— Horas 13.15.— Lleas de Arequipa Lima y Norte.

Horas 13.35.— Sale a Oruro, Cochabamba, Santa Cruz, San Juan, San Ignacio, Roboré, Concepción y Puerto Suárez.

Vuelo 332.— Horas 13.15.— Lleas de Buenos Aires y Montevideo.

Horas 13.45.— Sale a Lima y Norte.

**BRITANNIA**

No hay vuelos.

**L.A.B.**

**SALEN**

Horas 9.10.— 14.30.— y 16.30.— Cochabamba.

Horas 12.— a Trinidad.

**LLEGAN**

Horas 12.55.— y 17.40.— de Cochabamba.

Horas 11.30.— de Riberalta, Santa Cruz y Trinidad.

**NOTARIAS CIVILES.—**

Todas las Notarías de horas 9 a 12 y de 14 a 18 de acuerdo a la nueva distribución por zonas.

**FARMACIAS DE TURNO.—**

"Minerva" Av. 16 de Julio 432.

"Tumavala" Av. Buenos Aires 66.

**FARMACIAS DE TURNO.—**

"Minerva" Av. 16 de Julio 432.

"Tumavala" Av. Buenos Aires 66.

**TELEFONOS DE URGENCIA.—**

EL DIARIO Redacción 2583

Administración 2703

Asistencia Pública 2111

Hospital General 2672

Hospital Militar 2681

Padón de Bomberos 4440

Oficina de Números 2202

Estación Central 2510

Policía Central 2704

Investigaciones 3642

Comisaría Municipal 3832

Comisaría de Tránsito 6428

**SERVICIO METEOROLOGICO DE BOLIVIA.**

**ESTADO DEL TIEMPO.—**

**TIEMPO DE AYER.—**

La Paz.— La temperatura media fué de 12.0 grados, registrándose la mínima con 4.9 grados y la máxima con 19.0 grados. La humedad relativa a horas 9 fué de 88% y de las 17 horas 65%.

Cochabamba.— La temperatura media fué de 18.4 grados, registrándose la mínima a horas 6.45 con 10.0 grados y la máxima a las 15.00 con 26.7 grados. La humedad relativa máxima se produjo a horas 6.15 con 88% y la mínima a horas 15.00 con 22%.

**TIEMPO PROBABLE PARA HOY.—**

Para todo el país. Buen tiempo, poco nuboso, nieblas matutinas en el Altiplano, Dominio de calmas, temperaturas normales.

### BOLSA DE VALORES

No ha sido dada nuestra iniciativa en procura de planear el establecimiento de una Bolsa de Valores, donde todo documento mercantil encuentre un mercado, idóneo para su justiprecio y circulación, acomodada a los lugares de oferta y demanda.

En paración con la importancia que ha adquirido el país es un imperativo su funcionamiento, a cargo de un organismo donde el hombre de negocio pueda realizar esta clase de operaciones a la vez que pulsar la capacidad económica de cada empresa con perspectivas de valorizar el cable aún más sus recursos.

Hasta hoy, es de extrañar que en un concurso, mucho más al momento pasado, dadas unas treinta años, ya existiera el mercado público bursátil en condiciones inferiores, cuando en Bolivia aún no había adquirido la importancia y el volumen que se advierte hoy.

Haciendo eco a esta campaña batida, no, al contrario, la valiosa opinión que al respecto ha publicado el decano de la prensa nacional EL DIARIO, y al agradecerle las referencias que puntualiza, nos satisface al sumo grado, admitir el éxito de nuestra labor que un día se verá coronada de la realidad. Dice el citado periódico:

"La Revista 'BOLETIN COMERCIAL Y MINERO' con insistencia ha sugerido la creación de la Bolsa de Valores en esta ciudad. Hace mucho tiempo EL DIARIO se ha ocupado del mismo asunto, advirtiendo que es indispensable para La Paz por diversas razones.

Existen solamente en el país alrededor de treinta sociedades anónimas, sin incluir las del interior del país. Muchas de estas empresas necesitan registrar cada día sus cotizaciones, de acuerdo a la libre oferta y demanda de la oferta y la demanda; para el alza o baja de las mismas concurren muchos factores, como los dividendos que reparte cada industria trimestral o anualmente la devaluación de la moneda, etc.

La citada revista es especialista, publica, semanalmente, en cada número, las cotizaciones de las acciones de sociedades anónimas mercantiles, mineras, aeronáuticas y en industrias en general. Pero eso no es suficiente para que no sea como cuando el mercado de la oferta y la demanda de una Bolsa de Comercio.

Por las razones anotadas, es de suerir de acuerdo a la publicación mencionada, la creación de una Bolsa de Valores, de la Revista 'Boletín Comercial y Minero' Nº 622).

### La Nomenclatura y la Libertad de Comercio De Importaciones

Nos hemos informado, en fuentes oficiales, que los Ministros de Hacienda y Economía y el Banco Central de Bolivia han acordado, que la comercialización de mercaderías importadas con divisas o en disponibilidades propias sea libre en el mercado al igual de la oferta y la demanda.

En días pasados, en las oficinas de la presidencia del Banco Central de Bolivia, se llevó a cabo una reunión, en la que se discutieron los aspectos de personas de esa institución y del Comité Central de Comercio Exterior, a fin de considerar el proyecto de nomenclatura elaborado por la Cámara Nacional de Comercio, para ser sometido a un estudio detallado, de la Comisión de Cambios, a fin de considerarse el proyecto definitivo en breve.

### Cambio Libre

Filados por el Banco Central

	COMPRA
Dólar M. Americano	Bs 342.-
Libra Esterlina	689.40
Peso Argentino	12.-
Peso Chileno	6.-
Cruselo Brasileno	6.-
501 Peruan.	16.-

### AEROLIAS BRASIL

pasajes en:

**Estudio Jurídico de Abogados**

PABLO DERMIZAKA PEREDO SANTIAGO SCHULZE ARANA Asesores Administrativos Civiles Comerciales y en general Atienden al cliente en la oficina y exterior en la Republica del Ecuador. 5º año Casilla de Correo 1311.

**Dr. Mario F. Vicchi**

Ex-jefe de Urología del Instituto de Medicina Experimental de Buenos Aires ha trasladado su consultorio a la Avenida 6 de Agosto 611 1er piso. Donde atiende de Lunes a Viernes de 17 a 19 horas. —Tel. 5939.

### CRUCIGRAMA

1. PERASCO. 3. REZAR. 5. TINAJAS. 4. POLO POSITIVO. EN ELECTRICIDAD. 6. CABO PORTUITO. 8. PLAN. TAB ARVENSES DE LA FAM. DE LAS CRUCIFERAS. 9. AVANLANCHA O LURTE. 10. CUBVA SUBTERRANEA. 11. VAGABUNDOS. ERRANTES. 12. ANTOPOFAGOS. 13. HEGIRA. 14. TRABAJO LA M.A.S.A. 15. GENERAL UNIVERSAL. 16. SABALO. PEZ. 17. ARBOL EBENACEO. 18. HACER RUIDO UNA COSA. 19. AGARRAR COGER. 20. COMPLETAMENTE DEL TODO. 21. ANIMAL CARNICERO PARRECIDO A UN PERRO GRAN. DE. 22. DIOSA DE LOS EGIPTOS. MUJER DE OSIRIS.

1. CIENTO TRIBUNAL DE LA INDIA SITUADA SOBRE EL GOLFO DE BENGALA. 2. MOLUSCOS GASTEROPODOS TERRESTRES. 27. BEBIDA CENTROAMERICANA HECHA CON MAIZ TOSTADO. 28. (ANA DE MENDOZA Y LA CERDA) FAMOSA FAVORITA DE FELIPE II. 29. EXISTIMOS. 30. QUE NO ESTAN ENFERMOS. 31. ULTIMA DE LAS TRES PARTES DEL MES ROMANO. 32. PROFETA DE LOS MORISCOS. 33. BATACIO ANURO. 37. PALO DE LA BARAJA ESP.

1. CIENTO TRIBUNAL DE LA INDIA SITUADA SOBRE EL GOLFO DE BENGALA. 2. MOLUSCOS GASTEROPODOS TERRESTRES. 27. BEBIDA CENTROAMERICANA HECHA CON MAIZ TOSTADO. 28. (ANA DE MENDOZA Y LA CERDA) FAMOSA FAVORITA DE FELIPE II. 29. EXISTIMOS. 30. QUE NO ESTAN ENFERMOS. 31. ULTIMA DE LAS TRES PARTES DEL MES ROMANO. 32. PROFETA DE LOS MORISCOS. 33. BATACIO ANURO. 37. PALO DE LA BARAJA ESP.







# Fué Postergado Otra Vez el Campeonato Profesional

## Un Olímpico se Presentará en Chacaltaya: Carlos Eiras, Campeón Argentino de Slalom



DE IZQUIERDA A DERECHA: OTTO YUNG, CARLOS EIRAS Y VICENTE OJEDA, PRESTIGIOSOS ESQUIADORES. EIRAS HA INTEGRADO EL EQUIPO OLÍMPICO ARGENTINO.

Organizado por el Club Andino Boliviano, se realizará el domingo en Chacaltaya el campeonato nacional de ski. Participarán los mejores esquiadores nacionales.

### EN MEMORIA DE EZEQUIEL CALDERON

El sábado 18, a las 10.30 se oficiará en el Teatro de La Recoleta una misa de cabo de tres meses, en memoria del caballero deportista Ezequiel Calderón fallecido trágicamente en Cochabamba.

La viuda del extinto, señora Rosa Angélica de Calderón, invita a sus parientes, socios de The Strongest y deportistas en general, para que se hagan presentes en dicho oficio religioso.

### Noticioso Sintético

La representación argentina al torneo atlético sudamericano extraordinario está integrada por firmes valores como Raúl Ibarra, Reynaldo Gorno, Emilio Malchiodi, Ezequiel Bustamante en varones.

En el equipo de damas también viajaron varias destacadas atletas, siendo hacer notar que la Argentina no ganó ningún campeonato de este deporte en Chile.

Argentina llevó también a sus grandes figuras, pero no fue de la partida Deffo Cabrera, campeón de la maratón olímpica realizada en Londres en 1948. Tampoco viajó Inébor Mello de Freitas, campeona sudamericana de lanzamiento de disco y bala.

La delegación argentina llegó ayer a Santiago presidida por el señor Narciso Vázquez y como entrenadores Gumerindo González y Francisco Mura. La capitana del equipo femenino es Olga Bianchi y sub-capitana Teresa Carvajal.

Los pugilistas de peso pesado Rocky Marciano, actual campeón mundial de la categoría y Jersey Joe Walcott, se adestran activamente para la pelea por el título que tendrá lugar el próximo 15 de mayo.

Indefinidamente se postergó la pelea José María Gatica vs. Francisco Espolucín, en Buenos Aires, debiendo debutar el próximo sábado en el cuadrilátero del Luna Park el italiano Ivano Fontana.

La Federación de Fútbol de la India ha instruido a sus afiliados que a partir de 1955 se prohibirá jugar en los partidos oficiales sin zapatos, pues actualmente juegan descalzos.

Asimismo la India resolvió enviar un equipo a la competencia de la Copa Mundial de Fútbol.

## EL DIARIO

LA PAZ, VIERNES 17 DE ABRIL DE 1953.

### LOS PROFESIONALES DE TENIS, GUZMAN Y CERDA, SE ENFRENTAN EL DOMINGO

Estamos en condiciones de dar una primicia a los aficionados al deporte del tenis.

El día de ayer se ha concertado un partido de tenis para el domingo entre los profesores, Hernán Guzmán profesional chileno que está contratado por el Comité Nacional de Deportes y Jorge Cerda también de nacionalidad chilena y actual profesor del Sucre Tennis de esta ciudad.

El escenario de tan importante encuentro, será la cancha de campeonatos del Club de la Avenida Busch.

Los antecedentes de ambos son inmejorables, pues tienen más o menos la misma trayectoria profesional y por esto mismo la rivalidad deportiva entre estos jugadores es de marcada importancia. Ambos han estado preparándose desde hace mucho tiempo en forma reservada.

Además el encuentro cobra mayor interés debido a que estará en juego una apreciable bolsa que se llevará el ganador. Este encuentro ha sido debidamente autorizado por la Federación de este deporte.

En nuestra edición de mañana daremos mayores informaciones sobre este singular encuentro que seguramente será la iniciación de una serie.

### NUEVO DIRECTORIO DEL CLUB BOLIVAR DISPUESTO A EMPRENDER GRAN LABOR

La institución celeste que cumplió el 12 del mes en curso, su XXVI. Aniversario de su fundación, en Asamblea General llevada a cabo anoche, ha renovado su Directorio, el que está constituido por un selecto núcleo de sus componentes más representativos y que pusieron a través de muchos años, su dedicación, cariño e incansable ayuda al servicio del deporte nacional.

La Presidencia fue encomendada al prestigioso deportista, don José Florio, quien se halla empeñado en un vasto programa de acción constructiva, contando con la eficaz colaboración ofrecida por sus colegas de Directorio.

En el acto de posesión se rindió un homenaje póstumo a la memoria del que fue su ex Presidente, Sr. Fernando Anker, recientemente fallecido en esta ciudad. Por tan dolorosa circunstancia fué suspendida la recepción social que acostumbraba brindar a sus miembros de Directorio, jugadores y socios.

### DIRECTORIO DEL "CLUB BOLIVAR"

Para el período 1953-1954, Presidente, Sr. José Florio; Vice presidente, Dr. Luis Amador Burgoa; Secretario General, Sr. Walter Gavino Alcaraz; Secretario de Actas, Sr. Luis Felipe Beltrán; Fiscal, Dr. Humberto Calderón; Interventor General, Sr. Humberto Alvarado; Director de Deportes, Sr. Agustín Ocampo Crespo; Representante en la Paz Foot-Ball Association, Dr. Daniel Mercader; Delegado ante la liga profesional, Sr. Agustín Ocampo Crespo; Tesorero, Sr. Lauro Ocampo Crespo.

El Directorio recientemente designado, procederá a la designación de los distintos Comités, como ser: Jurídico, Médico, Social, de Beneficencia, de Fútbol, Pelota Vasca, Basket y otros para completar todo el personal directivo con arreglo a sus estatutos. Dicha designación será efectuada en sesión del día miércoles 22 del mes en curso.

## Apasiona en Buenos Aires el Caso del Crack Uruguayo de River, Walter Gómez

Buenos Aires, Abril. (Correspondencia Especial para EL DIARIO, por RAUL GORIO). Los que momentos a momentos, día a día interrumpidamente, vivimos la emoción del fútbol como espectáculo, sino toda, detalle inherente al mismo, estamos en los últimos momentos, tratando de poner un poco de orden en la masa baridaria de este popular deporte ha decorado, al echar a rodar versiones antedichas que se hicieron carne inmediatamente, afectando, por igual a instituciones, directores y jugadores. Ha bastado que alguien hablase de un Walter Gómez desganado, faltar de entusiasmo, y moral, variándose en la cancha para demostrar su reacción al no ser satisfechas sus demandas para que todos, sin distinción de banderías hicieran ayo tal rumor y adobándolo convenientemente lo amolaban a un Santiago Vernazza, un Ángel Labruna y un Félix Loustau, empujándolos inconscientemente y haciéndolos imposibles la existencia, va sea con interrogantes, va con amenazas, del más variado tono, como con cartas llenas de insultos, desde que se inició la cultura ambiente, no sólo del hombre que va fútbol como espectáculo, sino de toda persona que necesite de bien.



WALTER GOMEZ, FAMOSO jugador uruguayo que tiene problemas con River Plate.

Nuestra misión, netamente periodística se limita a lo hacemos rusticamente a desenroscar la madeja que alguien ha urdido y tratar de puntualizar los hechos en razón de desconfianza hacia, para arriba a conclusiones finales tras una serie de disquisiciones naturales. Y entramos así al asunto. Walter Gómez, hombre que ha tenido, desde que se incorporara a River Plate, la virtud de obliar al olvido, de los aficionados, va sea que su habilidad, va por su empuje, entusiasmo y afán, de triunfar. Ese Walter Gómez que ha levantado a multitudes de sus asistentes en sus impresionantes entradas y fulminante remate, no es ni más ni menos el mismo Walter Gómez que recibió la más horrible y censurable silbatina que publicó alguno, nada, modular a jugador alguno, y todo por qué? Por una razón sencilla. Porque alguien creyó adular en su actitud un gesto de desprecios hacia la casa de la franja roja y haciendo circular tal versión obligó a observar detenidamente que el hombre no se movía como en otras oportunidades. Es que Walter Gómez ha sido siempre un gran jugador? Aquí viene la explicación. Si Walter Gómez lo ha sido, pero en su zona. Dentro del área, que es donde se ven realmente a los hombres hábiles, pero no donde hay que trabajar. Walter Gómez no es un trabajador, una de esas hormigas que, trasonamente caminan durante los noventa minutos de un partido. Es un hombre de medio campo. Más aún, un hombre hábil, distinto, dentro de la zona del área y sólo un jugador mediocre fuera de la misma. Característica que se arraigó y que hace de la colaboración brindada por sus compañeros. Más que un organizador, es ejecutor. Pero bastó que le fallasen en un encuentro, dos de sus compañeros organizadores para que se desorientase y entonces, ante la esterilidad de sus amagos y entradas, lo insultó de su insistencia ante una defensa que, como la de Banfield, marca y juega muy bien, optó por quedarse a la expectativa.

De ahí, de ese esperar, nació el rumor que lo vinculó a desconformidades con los directores a renchillas con sus compañeros y al deseo de ser despedido intencionalmente a River Plate con negligencia y falta de cariño. Y de ese rumor, al que se le agregaron, por multitud que lo aclamaban, lo maldecían y vocaban su nombre, debió hacerse rodar el de policía y en medio de puños que se cerraban amenazadores y de insultos indescriptibles.

Pero no pasó todo ahí. Trascendió el rumor en los círculos vinculados a River Plate y con base en lo dicho de un Félix Loustau, haciéndolo, cautiva.

## FUTBOL-TOTO EL DIARIO

### Se Desarrolla Entusiastamente el Torneo Infantil de Fútbol en el Oratorio D. Savio

Con un entusiasmo, realmente extraordinario se desarrolla el torneo Campeonato Infantil que auspicia el Oratorio Domini, Savio y que tiene por escenario, el campo de juego del Seminario Conciliar San Jerónimo, ubicado en la Avenida Armeria.

**ROL DE ENCUENTROS - DIVISION JUVENIL.**  
En las canchas del Seminario. Sábado 18 de abril.  
A las 8 de la mañana: Antofagasta - Atlético Villarreal.  
A las 17.30 - Always Ready - Bolívar.  
Estudiantes Acosta - Nocturno Avacucho.  
A las 17.30 - 18.30 - Miraflores - Calatayud.  
A las 18.30 - Estrella de Viena.  
**DOMINGO.**  
A las 13.30 - 14.30 - Club Nacional de Fútbol - Torino.

En la cancha del Colegio Don Bosco.

**SABADO.**  
A las 16 a 17 - Marallanes - Central Bolívar.  
A las 18 - Miraflores - Huacra Zapa.  
Delegado: Sr. Fernández.  
En la cancha Litoral (junto a La Piedad, Soltero).

**SABADO.**  
A las 14 a 15 - Atlético Nacional - Santa Bárbara.  
A las 15 a 16 - Carlocus - Villamil.  
A las 16 a 17 - Central Rivas - Bolívar.  
A las 17 a 18 - Toneter - Bolívar de Avacucho.  
Delegado Sr. Dehesa.

**DOMINGO 19.**  
A las 14 a 15 - Int'l Raval - Juventus Junior.  
A las 15 a 16 - San Luis - Santa Cruz.  
A las 16 a 17 - Relámpago - Deportivo Vaso.  
A las 17 a 18 - Gualberto Villarreal - Atlético Libertad.  
Delegado Sr. Salas.  
En la cancha de la Fábrica Sald.  
Sábado, de 10 a 11 hs. Gualberto Villarreal - Vasco de Gama.  
Domingo, de 14 a 15 hs. Estudiantes de La Paz - Huacra Zapa.  
En la cancha de Chile de Seguro y Ahorro Obrero (junto a Sald).

Gualberto Villarreal - E.I.N. De 4.30 a 5.30 - Santa Bárbara - Belén.  
San Fco. - San Lorenzo.  
(Los equipos nombrados en primer término jugarán en la cancha N° 1 de la del mástil derecho).

**DIVISION MASCOTA.**  
(Jugarán siempre en la cancha del Seminario).

**SABADO 18 - EN LA TARDE.**  
De 3 a 4 hs. Italia - San Luis.  
De 4 a 5 - hs. Pichincha - Santa Bárbara.  
De 5 a 6 hs. Villarreal - Estudiantes del Rosario.  
**DOMINGO POR LA MANANA.**  
De 8.15 a 9.15 - Asolara - Huacra Zapa.  
De 11.15 a 12.15 - Des. Savio - Bolívar.  
**DOMINGO POR LA TARDE.**  
De 2 a 2.30 hs. Soltero - Riosiffo.  
De 2.30 a 3.40 - Bustamante - Bolívar.  
De 3.40 a 4.30 - Marallanes - San Francisco.  
De 4.30 a 5.20 - Central Benitoa - Sporting.  
**IMPORTANTE REUNION.**  
Mañana viernes, habrá reunión de Delegados a las 18 y 30 en el Seminario Conciliar.

## No se Llegó a Ningún Acuerdo Sobre Jugadores Extranjeros

Anoche, en la sede de la Asociación de Fútbol, se reunieron con la presidencia del doctor Humberto Calderón, los representantes de los clubes de la sección profesional, para buscar una solución al problema planteado sobre el máximo de jugadores extranjeros en los equipos de primera división. Se suscitó un acalorado debate en el que participaron todos los delegados, y en virtud de la hora avanzada se pasó a reunión de asamblea en la que se aprobaron con ligeras modificaciones los estatutos, en revisión. El Presidente doctor Calderón felicitó a la comisión que presentó el proyecto. Estos estatutos entrarán en vigencia de inmediato. En la misma asamblea se acordó proceder a la elección de Presidente de Comité Central, el 1° de mayo 30 de abril.

Terminada la asamblea volvieron a reunirse los miembros de la sección profesional y ante una fórmula transaccional propuesta por el señor Jorge Jáuregui para un máximo de siete jugadores extranjeros, los delegados de Litoral y Ferroviario expresaron que no estaban facultados para sus respectivos directorios para apoyar tal sugerencia. En virtud de ello el asunto quedó pendiente hasta el próximo martes, de tal manera que el campeonato no podrá comenzar el próximo domingo.

Asimismo no fué posible aprovechar la fecha libre para realizar el festival a beneficio de la Asociación por estar ausente el plantel superior de Always Ready. En cuanto a la comisión que debía viajar a Cochabamba, en razón de atinadas consideraciones del señor Gamarrá no viajará.

### Cuatrocientos mil Por Brown y Díaz

Anoche logramos la confirmación de dos pases sensacionales en el fútbol local. Litoral incorporó a sus filas a Víctor Brown Delfín Díaz, abonando al Club Bolívar la suma de cuatrocientos mil bolivianos. Estas transferencias han originado comentarios en todos los tonos.

### PERU Y BRASIL SUPERARON ANOCHER POR AMPLIO MARGEN A COLOMBIA Y CHILE

Montevideo, 16 (UP).— Por la antepenúltima etapa del décimo quinto campeonato sudamericano de basketbol se midieron a primera hora Colombia y Perú. Los equipos iniciales, a las órdenes de los jueces brasileños Asís y Louzada, fueron los siguientes:

Colombia: Zapata, Salgar, Gutiérrez, Rojas, Villegas. Perú: Chocano, Drago, Alegre, Flestas, Viscarra.

Perú venció a Colombia en basketbol por 52 puntos contra 34.

Superior en técnica y visión, Perú obtuvo una fácil victoria sobre Colombia en el primer encuentro de esta noche, antepenúltima rueda del campeonato sudamericano de basketbol. La cuenta final fué 52 a 34 a favor de los peruanos, que en el primer tiempo aventajaban a los colombianos 22-14.

Salas fué la figura descollante entre los vencedores, que vulneró la defensa de zona y organizó bien las ofensivas de sus compañeros. Anotaron tantos: por Perú: Chocano 14, Salas 13, Sánchez 3, Drago 4, Alegre 5, Flestas 6, Viscarra 7, Luccione y Soracco 0.

Por Colombia: Zapata 4, Montalvo 1, Salgar 6, Gutiérrez 1, Fernández 8, Soler 1, Morante 0.

### SERVICIO PARA ESTADOS UNIDOS

Ofrecemos nuestros servicios a la numerosa clientela del país o exterior, para toda clase de comisiones: particulares, comerciales, judiciales, oficiales, civiles, militares, etc. Si desean comprar por mayor o menor, pedir informes, efectuar pagos, cobranzas en los EE. UU. de Norte América. Nos encargamos de todas las negociaciones compatibles con el comercio o actividades normales. Sirvase escribirnos o visitarnos a Sociedad Intercambios Comerciales Promoción Industrias (SICPI) en J. Sanjinés 436 of. 5 último piso, Casilla Correo 1307, T. 6892. En New York: Paolo Gulleini, 140 East 46th Street, N. Y. 17.

### SU CLUB LO LLAMA

ASOCIACION DE AJEDREZ.— El Consejo Directivo reanuda hoy a horas 18.30 en su local de costumbre. CLUB INDOAMERICA.— Sesión a horas 21. Inauguración nocturna de JUNIORS.— Realiza, sesión extraordinaria hoy a horas 20 y 30.

ESTUDIANTES DE CORIPATA.— Efectuará una asamblea general para renovar el directorio a horas 20 y 30 en el local Nicolás Acosta y G. Pizarro.

JUVENILS CLUB.— Se reúne a horas 20.

CLUB STEEL BOYS.— Se reúne en comba a horas 21.

ATLETICO REAL FLAMENGO.— Sesión extraordinaria a horas 20.30 en su local de costumbre.

No deje librado a este riesgo la suerte de sus ahorros. Asegúrese Bolívar SA DE SEGUROS GENERALES ED. KASUL 5° PISO FONO 6299

### CIRCULO ITALIANO

Se convoca a propuestas en pliego cerrado para la administración del Círculo Italiano de la Av. 6 de Agosto 1041.

Los interesados podrán recoger el pliego respectivo de especificaciones en la oficina del Sr. COSME BARBATO calle Yanapacha N° 425 Of. N° 29 (Edif. Sr. Salvetti).

Las propuestas deberán ser entregadas en la misma oficina hasta horas 18 del día 8 de mayo 1953.

**EL DIRECTORIO.**

## Compra de Dos Linotipos

SE DESEA COMPRAR DOS LINOTIPOS NUEVOS O EN BUEN ESTADO. LOS INTERESADOS PUEDEN HACER SUS OFERTAS EN LA SUBSECRETARIA DE PRENSA, INFORMACIONES Y CULTURA (PALACIO DE GOBIERNO)

La Paz, 16 de abril de 1953.

## Caja de Jubilaciones y Pensiones Municipales

**A V I S O**

Con objeto de verificar el censo de jubilados, tanto Mixtos como Municipales, la Caja de Jubilaciones Municipales exige la presentación de CERTIFICADOS del haber actual del cargo con el que se jubilaron.

El término de presentación se fija en 7 días.

La Paz, 15 de Abril de 1953.

**EL GERENTE.**